

سُورَةُ الْأَنْعَامِ

eBook

سُورَةُ الْأَحْزَابِ

رواں ترجمہ

ڈاکٹر فرحت ہاشمی

# سُورَةُ الْأَنْعَامِ

رواں ترجمہ

ڈاکٹر فرحت ہاشمی

© AL-HUDA INTERNATIONAL WELFARE FOUNDATION



نام کتاب \_\_\_\_\_ سُورَةُ الْاَنْعَامِ، سُورَةُ الْاَعْرَافِ - رواں ترجمہ

ترجمہ \_\_\_\_\_ ڈاکٹر فرحت ہاشمی

ناشر \_\_\_\_\_ الہدی پبلی کیشنز، اسلام آباد

ایڈیشن \_\_\_\_\_ اوّل

ISBN \_\_\_\_\_ 978-969-690-045-0

تعداد \_\_\_\_\_ 1000

قیمت \_\_\_\_\_

تاریخ اشاعت \_\_\_\_\_ اپریل 2021ء، رمضان 1442ھ

## ملنے کے پتے

7-اے کے بروہی روڈ H-11/4 اسلام آباد، پاکستان  
فون: +92-51-4866150-1 +92-51-4866125-9  
www.alhudapublications.org

▶ پاکستان

PO Box 2256 Keller TX 76244  
فون: +1-817-285-9450 +1-480-234-8918  
www.alhudaonlinebooks.com

▶ امریکہ

5671 McAdam Rd ON L4Z IN9 Mississauga Canada  
فون: +1-905-624-2030 +1-647-869-6679  
www.alhudainstitute.ca

▶ کینیڈا

14 Wangey Road Chadwell Heath  
Essex RM6 4AJ London UK  
فون: +44-791-312-1096 | +44-208-599-5277  
alhudauk.info@gmail.com | alhudaproducts.uk@gmail.com

▶ برطانیہ

www.alhudapk.com | www.farhathashmi.com

رُكُونُهَا: 20

## 6 سُورَةُ الْأَنْعَامِ مَكِّيَّةٌ 55

آيَاتُهَا: 165

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے (ابتدا) جو بہت مہربان، نہایت رحم کرنے والا ہے

سب تعریف اللہ کے لیے ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور اسی نے اندھیروں اور روشنی کو بنایا۔ پھر وہ لوگ جنہوں نے کفر کیا وہ اپنے رب کے ساتھ (دوسروں کو) برابر قرار دیتے ہیں۔

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ  
وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ ۚ ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا  
بِرَبِّهِمْ يُعَذِّبُونَ ①

وہی ہے جس نے تمہیں مٹی سے پیدا کیا پھر اس نے (موت کا) ایک وقت مقرر کیا اور (قیامت کا) وقت مقرر بھی اسی کے پاس ہے۔ پھر (بھی) تم شک کرتے ہو۔

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ  
أَجَلًا ۖ وَ أَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَهُ ثُمَّ أَنْتُمْ  
تَنْتَرُونَ ②

اور وہ اللہ ہی (معبود برحق) ہے آسمانوں میں اور زمین میں، وہ تمہارے پوشیدہ اور ظاہر کو جانتا ہے اور وہ جانتا ہے جو کچھ تم کما تے ہو۔

وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ ۖ يَعْلَمُ  
سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ ③  
وَمَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ آيَاتِ رَبِّهِمْ إِلَّا  
كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ ④

اور ان کے پاس ان کے رب کی نشانیوں میں سے جو نشانی بھی آتی ہے وہ اس سے منہ پھیر لیتے ہیں۔

پس بے شک انہوں نے حق کو جھٹلایا جب کہ وہ ان کے پاس آچکا تھا تو جلد ہی اس چیز کی خبریں ان کے پاس آئیں گی جس کا وہ مذاق اڑاتے تھے۔

فَقَدْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ ۖ فَسَوْفَ  
يَأْتِيهِمْ أَنْبَاءُ مَا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ⑤

کیا انہوں نے دیکھا نہیں کہ ہم نے ان سے پہلے کتنی ہی قوموں کو ہلاک کر دیا جنہیں ہم نے زمین میں ایسا اقتدار دے رکھا تھا جو ہم نے تمہیں نہیں دیا۔ اور ہم نے ان پر

أَلَمْ يَرَوْا كَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَبْلِهِمْ مِنْ  
قَرْنٍ مَكَّنَّاهُمْ فِي الْأَرْضِ مَا لَمْ نُكَيِّدْ



لَكُمْ وَ أَرْسَلْنَا السَّمَاءَ عَلَيْهِمْ مِدْرَارًا  
وَجَعَلْنَا الْأَنْهَارَ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمْ  
فَآهْلَكْنَاهُمْ بِذُنُوبِهِمْ وَ آَنَشَأْنَا مِنْ  
بَعْدِهِمْ قَرْنًا آخَرِينَ ⑥

وَلَوْ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ كِتَابًا فِي قِرْطَاسٍ  
فَلَمَسُوهُ بِأَيْدِيهِمْ لَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا  
إِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُبِينٌ ⑦

وَقَالُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ مَلَكٌ ۖ وَلَوْ أَنزَلْنَا  
مَلَكَ لَفُضِيَ الْأَمْرُ ثُمَّ لَا يُنْظَرُونَ ⑧

وَلَوْ جَعَلْنَاهُ مَلَكَ لَجَعَلْنَاهُ رَجُلًا  
وَلَلْبَسْنَا عَلَيْهِمْ مَّا يَلْبَسُونَ ⑨

وَلَقَدْ أَسْتَهْزِئُ بِرُسُلٍ مِّن قَبْلِكَ فَحَاقَ  
بِالَّذِينَ سَخِرُوا مِنْهُمْ مَّا كَانُوا بِهِ  
يَسْتَهْزِئُونَ ⑩

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ انظُرُوا كَيْفَ  
كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكَذِّبِينَ ⑪

آسمان (سے) بہت برسے والا (مینہ) بھیجا اور ہم نے  
نہریں بنائیں جو ان کے نیچے بہتی تھیں پھر ہم نے انہیں ان  
کے گناہوں کی وجہ سے ہلاک کر دیا اور ان کے بعد ہم نے  
دوسری قومیں اٹھائیں۔

اور اگر ہم آپ پر کاغذ میں (لکھی ہوئی) ایک کتاب نازل  
کرتے پھر وہ اسے اپنے ہاتھوں سے چھو بھی لیتے تب بھی جن  
لوگوں نے کفر کیا وہ ضرور کہتے کہ یہ تو کھلا جادو ہے۔

اور انہوں نے کہا کہ اس پر کوئی فرشتہ کیوں نہیں اتارا گیا اور  
اگر ہم کوئی فرشتہ اتار دیتے تو معاملے کا فیصلہ ہی کر دیا جاتا  
پھر وہ مہلت نہ دیے جاتے۔

اور اگر ہم اس (رسول) کو ایک فرشتہ بناتے تو ہم اسے لازماً  
ایک آدمی ہی بناتے اور ہم ان پر (وہ معاملہ) مشتبه کر دیتے  
جس میں وہ شبہ کر رہے ہیں۔

اور یقیناً آپ سے پہلے کئی رسولوں کا مذاق اڑایا گیا تو ان  
میں سے جن لوگوں نے مذاق اڑایا انہیں اسی (عذاب) نے  
گھیر لیا جس کا وہ مذاق اڑایا کرتے تھے۔

کہہ دیجیے چلو پھرو زمین میں پھر دیکھو کیسا ہوا انجام جھٹلانے  
والوں کا۔

قُلْ لِّسَنَ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلُّ لِلَّهِ<sup>ط</sup>  
 كَتَبَ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ<sup>ط</sup> لِيَجْزِيَكُمْ إِلَى  
 يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا رَيْبَ فِيهِ<sup>ط</sup> الَّذِينَ خَسِرُوا  
 أَنْفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ<sup>(12)</sup>

وَلَهُ مَا سَكَنَ فِي الْإِلِّ وَالتَّهَارِ<sup>ط</sup> وَهُوَ  
 السَّيِّعُ الْعَلِيمُ<sup>(13)</sup>

قُلْ أَغَيَّرَ اللَّهُ اتَّخَذُ وَلِيًّا فَاطِرِ السَّمَوَاتِ  
 وَالْأَرْضِ وَهُوَ يُطْعِمُ وَلَا يُطْعَمُ قُلْ  
 إِنِّي أُمِرْتُ أَنْ أَكُونَ أَوَّلَ مَنْ أَسْلَمَ  
 وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ<sup>(14)</sup>

قُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتُ رَبِّي عَذَابَ  
 يَوْمٍ عَظِيمٍ<sup>(15)</sup>

مَنْ يُصْرِفْ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ فَقَدْ رَحِمَهُ<sup>ط</sup>  
 وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْمُبِينُ<sup>(16)</sup>

وَإِنْ يَسْأَلْكَ اللَّهُ بَصْرٍ فَلَا كَاشِفَ لَهُ  
 إِلَّا هُوَ<sup>ط</sup> وَإِنْ يَسْأَلْكَ بِخَيْرٍ فَهُوَ عَلَى  
 كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ<sup>(17)</sup>

کہہ دیجیے کس کا ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ہے؟ کہہ  
 دیجیے اللہ ہی کا ہے، اس نے اپنی ذات پر رحمت کرنا لازم  
 کر لیا ہے۔ وہ تمہیں قیامت کے دن ضرور ہی جمع کرے گا  
 جس کے آنے میں کوئی شک نہیں ہے، وہ لوگ جنہوں نے  
 اپنے آپ کو خسارے میں ڈالا پس وہ ایمان نہیں لائیں گے۔

اور اسی کے لیے ہے جو کچھ آسمانوں اور زمین میں ٹھہرا ہوا  
 ہے اور وہ خوب سننے والا، خوب جاننے والا ہے۔

کہہ دیجیے کیا میں اللہ کے سوا کسی اور کو (اپنا) سرپرست بنا  
 لوں وہ جو آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا ہے اور وہی  
 (سب کو) کھلاتا ہے اور وہ کھلایا نہیں جاتا۔ کہہ دیجیے  
 بے شک مجھے حکم دیا گیا ہے کہ میں سب سے پہلا اسلام  
 لانے والا ہو جاؤں اور (یہ کہ) آپ ہرگز مشرکین میں سے  
 نہ ہوں۔

کہہ دیجیے اگر میں نے اپنے رب کی نافرمانی کی (تو) بے شک  
 میں بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں۔

جس سے اس دن (عذاب) پھیر دیا گیا تو یقیناً (رب نے)  
 اس پر رحم کیا اور یہی واضح کامیابی ہے۔

اور اگر اللہ تمہیں کوئی نقصان پہنچائے تو اس کے سوا کوئی اسے  
 دور کرنے والا نہیں اور اگر وہ تمہیں کوئی خیر پہنچائے تو وہ ہر  
 چیز پر خوب قدرت رکھنے والا ہے۔



اور وہ اپنے بندوں پر غلبہ رکھنے والا ہے اور وہ بہت حکمت والا، خوب باخبر ہے۔

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ ۖ وَهُوَ الْحَكِيمُ  
الْخَبِيرُ ﴿١٨﴾

کیسے کون سی چیز گواہی کے اعتبار سے سب سے بڑی ہے؟ کہہ دیجیے اللہ! جو میرے اور تمہارے درمیان گواہ ہے اور میری طرف یہ قرآن وحی کیا گیا ہے تاکہ میں اس کے ذریعے تمہیں اور جس جس کو یہ پہنچے ان سب کو خبردار کروں۔ کیا واقعی تم گواہی دیتے ہو کہ بے شک اللہ کے ساتھ کچھ اور معبود بھی ہیں؟ کہہ دیجیے میں گواہی نہیں دیتا۔ کہہ دیجیے بے شک وہ ایک ہی معبود ہے اور میں بری الذمہ ہوں اس سے جسے تم شریک ٹھہراتے ہو۔

قُلْ أَمَى شَيْءٍ أَكْبَرُ شَهَادَةً ۖ قُلِ اللّٰهُ شَهِدٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۖ وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنذِرَكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ ۖ أَيْنَكُمْ لَتَشْهَدُونَ أَنَّ مَعَ اللّٰهِ إِلَهَةً أُخْرَىٰ ۖ قُلْ لَا أَشْهَدُ ۚ قُلْ إِنَّمَا هُوَ إِلَهٌُ وَاحِدٌ ۖ وَإِنِّى بَرِّىْءٌ مِّمَّا تَشْرِكُونَ ﴿١٩﴾

وہ لوگ جنہیں ہم نے کتاب دی وہ اسے اس طرح پہچانتے ہیں جیسے وہ اپنے بیٹوں کو پہچانتے ہیں۔ وہ لوگ جنہوں نے اپنے آپ کو خسارے میں ڈالا سو وہ ایمان نہیں لاتے۔

الَّذِينَ اتَّيْنَهُمُ الْكِتَابَ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ ۚ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٢٠﴾

اور اس سے بڑا ظالم کون ہے جو اللہ پر جھوٹ گھڑ لے یا اس کی آیات کو جھٹلائے۔ بے شک ظالم فلاح نہیں پائیں گے۔

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللّٰهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ۚ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿٢١﴾

اور جس دن ہم ان سب کو اکٹھا کریں گے پھر ہم ان شرک کرنے والوں سے پوچھیں گے کہاں ہیں تمہارے شریک جن (کے معبود ہونے) کا تم دعویٰ کرتے تھے۔

وَيَوْمَ نَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ لِلَّذِينَ أَشْرَكُوا آيِنَ شُرَكَائِكُمْ ۚ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٢٢﴾

پھر (اس پر) ان کا عذر بس یہی ہوگا کہ وہ کہیں گے قسم اللہ کی

ثُمَّ لَمْ تَكُنْ فِتْنَتُهُمْ إِلَّا أَنْ قَالُوا وَاللّٰهِ

رَبَّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ ﴿٢٣﴾

جو ہمارا رب ہے ہم شرک کرنے والے نہ تھے۔

أُنْظِرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿٢٤﴾

دیکھیے کس طرح انہوں نے اپنے نفسوں کے خلاف جھوٹ بولا اور ان سے گم ہو گئے جو وہ گھڑا کرتے تھے۔

وَمِنْهُمْ مَّنْ يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ ۖ وَجَعَلْنَا عَلَىٰ قُلُوبِهِمُ أَكِنَّةً ۖ أَنْ يَفْقَهُوهُ وَفِي آذَانِهِمْ وَقْرًا ۖ وَإِنْ يَرَوْا كَلَّآيَةً لَا يُؤْمِنُوا بِهَا ۚ حَتَّىٰ إِذَا جَاءُوكَ يُجَادِلُونَكَ يَقُولُ الَّذِينَ كَفَرُوا ۖ إِنْ هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿٢٥﴾

اور ان میں سے کوئی وہ ہے جو آپ کی طرف کان لگاتا ہے اور ہم نے ان کے دلوں پر پردے ڈال دیے ہیں کہ وہ اسے سمجھ ہی (نہ) سکیں اور ان کے کانوں میں بوجھ ہے۔ اور اگر وہ ہر نشانی دیکھ لیں (تب بھی) اس پر ایمان نہیں لائیں گے یہاں تک کہ جب وہ آپ کے پاس آتے ہیں تو آپ سے جھگڑا کرتے ہیں، وہ لوگ جنہوں نے کفر کیا کہتے ہیں کہ یہ تو محض پہلوں کی کہانیاں ہیں۔

وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْتَوْنَ عَنْهُ ۚ وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ ۚ وَمَا يَشْعُرُونَ ﴿٢٦﴾

اور وہ (دوسروں کو) اس سے روکتے ہیں اور (خود بھی) اس سے رکے رہتے ہیں اور وہ محض اپنے آپ ہی کو ہلاک کر رہے ہیں اور وہ شعور نہیں رکھتے۔

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَى النَّارِ فَقَالُوا يَلَيْتَنَا نُرَدُّ ۖ وَلَا نُكْذِبُ بِآيَاتِ رَبِّنَا وَنَكُونُ مِنَ الْبُؤْسِينَ ﴿٢٧﴾

اور اگر آپ دیکھتے جب وہ آگ پر کھڑے کیے جائیں گے تو وہ کہیں گے اے کاش! ہم لوٹا دیئے جائیں اور ہم اپنے رب کی آیات کو نہ جھٹلائیں اور ہم مومنوں میں سے ہو جائیں۔

بَلْ بَدَا لَهُمْ مَا كَانُوا يُخْفُونَ مِنْ قَبْلُ ۚ وَلَوْ رُدُّوا لَعَادُوا لِمَا نُهُوا عَنْهُ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ﴿٢٨﴾

بلکہ ان کے لیے (وہ سب) ظاہر ہو جائے گا جو اس سے پہلے وہ چھپایا کرتے تھے۔ اور اگر وہ (دنیا میں) لوٹا بھی دیے جائیں تو وہ ضرور وہی کچھ کریں گے جس سے وہ روکے گئے تھے اور بے شک وہ یقیناً جھوٹے ہیں۔



وَقَالُوا إِن هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا وَمَا  
نَحْنُ بِبَعُوثِينَ ﴿٢٩﴾

اور انہوں نے کہا ہماری یہ دنیا کی زندگی ہی (اصل زندگی) ہے اور ہم ہرگز اٹھائے جانے والے نہیں ہیں۔

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ وَقَفُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ ۖ قَالَ  
اَلَيْسَ هَذَا بِالْحَقِّ ۖ قَالُوا بَلَىٰ وَرَبِّنَا ۚ  
قَالَ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنتُمْ  
تَكْفُرُونَ ﴿٣٠﴾

اور اگر آپ دیکھتے جب وہ اپنے رب کے سامنے کھڑے کیے جائیں گے، (اللہ) فرمائے گا کیا یہ حق نہیں ہے؟ وہ کہیں گے کیوں نہیں ہمارے رب کی قسم! (اللہ) فرمائے گا پھر چکھو عذاب (کا مزہ) اس کفر کی وجہ سے جو تم کرتے تھے۔

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِلِقَاءِ اللَّهِ ۖ حَتَّىٰ  
إِذَا جَاءَتْهُمْ السَّاعَةُ بَغْتَةً قَالُوا  
يَحْسِرَتْنَا عَلَىٰ مَا فَرَّطْنَا فِيهَا ۚ وَهُمْ  
يَحْمِلُونَ أَوْزَارَهُمْ عَلَىٰ ظُهُورِهِمْ ۖ أَلَا  
سَاءَ مَا يَزِرُونَ ﴿٣١﴾

یقیناً خسارے میں رہے وہ لوگ جنہوں نے اللہ کی ملاقات کو جھٹلایا یہاں تک کہ جب ان کے پاس قیامت کی گھڑی اچانک آجائے گی وہ کہیں گے ہائے افسوس! اس پر جو ہم نے اس میں کوتاہی کی، اور وہ اپنے بوجھ اپنی پشتوں پر اٹھائے ہوئے ہوں گے خبردار! کتنا برا ہے وہ بوجھ جو وہ اٹھائیں گے۔

وَمَا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا إِلَّا لَعِبٌ وَلَهْوٌ ۚ  
وَلَلْآخِرَةُ خَيْرٌ لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ ۚ  
أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿٣٢﴾

اور دنیا کی زندگی کھیل اور تماشے کے سوا کچھ نہیں اور آخرت کا گھر یقیناً بہتر ہے ان لوگوں کے لیے جو تقویٰ اختیار کرتے ہیں۔ کیا پھر تم عقل سے کام نہیں لیتے؟

قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ لَيَحْزَنُكَ الَّذِي يَقُولُونَ  
فَأَنَّهُمْ لَا يَكْذِبُونَكَ وَلَكِنَّ الظَّالِمِينَ بِآيَاتِ  
اللَّهِ يَجْحَدُونَ ﴿٣٣﴾

یقیناً ہم جانتے ہیں کہ بے شک آپ کو غمگین کرتی ہیں وہ باتیں جو وہ کہتے ہیں تو درحقیقت وہ آپ کو نہیں جھٹلاتے بلکہ یہ ظالم اللہ کی آیات کا انکار کرتے ہیں۔

اور یقیناً آپ سے پہلے بھی کئی رسول جھٹلائے گئے تو انہوں نے صبر کیا اس پر جو وہ جھٹلائے گئے اور ستائے گئے یہاں تک کہ ہماری مدد ان کے پاس آ گئی۔ اور اللہ کے کلمات کو کوئی بدلنے والا نہیں اور یقیناً آپ کے پاس رسولوں کی کچھ خبریں آچکی ہیں۔

وَلَقَدْ كَذَّبَتْ رُسُلٌ مِّنْ قَبْلِكَ فَصَبَرُوا عَلَىٰ مَا كَذَّبُوا وَ أُوذُوا حَتَّىٰ أَتَاهُم نَصْرُنَا وَلَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِ اللَّهِ ۚ وَلَقَدْ جَاءَكَ مِنْ نَّبَايَ الْمُرْسَلِينَ ﴿٣٤﴾

اور اگر ان کا اعراض کرنا آپ پر بہت بھاری ہے تو اگر آپ میں استطاعت ہے کہ زمین میں ایک سرنگ تلاش کر سکیں یا آسمان میں ایک سیڑھی لگا سکیں پھر ان کے پاس کوئی نشانی لے آئیں (تو ایسا کر دیکھیں) اور اگر اللہ چاہتا تو ان سب کو ہدایت پر جمع کر دیتا پس آپ ہر گز نادان لوگوں میں سے نہ ہوں۔

وَإِنْ كَانَ كَبُرَ عَلَيْكَ إِعْرَاضُهُمْ فَإِنْ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَبْتَغِيَ نَفَقًا فِي الْأَرْضِ أَوْ سُلَّمًا فِي السَّمَاءِ فَتَأْتِيَهُمْ بِآيَةٍ ۚ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَهُمْ عَلَىٰ الْهُدَىٰ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْجَاهِلِينَ ﴿٣٥﴾

بے شک (بات) وہی قبول کرتے ہیں جو سنتے ہیں اور رہے مردے تو اللہ ہی انہیں اٹھائے گا پھر اسی کی طرف وہ لوٹائے جائیں گے۔

إِنَّمَا يَسْتَجِيبُ الَّذِينَ يَسْعَوْنَ ۚ وَالْمَوْتَىٰ يَبْعَثُهُمُ اللَّهُ ثُمَّ إِلَيْهِ يُرْجَعُونَ ﴿٣٦﴾

اور وہ کہتے ہیں اس (نبی) پر اس کے رب کی طرف سے کوئی نشانی کیوں نہیں اتاری گئی، کہہ دیجیے بے شک اللہ اس پر قادر ہے کہ وہ کوئی نشانی اتارے لیکن ان کی اکثریت علم نہیں رکھتی۔

وَقَالُوا لَوْ لَا نُزِّلَ عَلَيْهِ آيَةٌ مِّن رَّبِّهِ ۚ قُلْ إِنَّ اللَّهَ قَادِرٌ عَلَىٰ أَنْ يُنْزِلَ آيَةً وَلَٰكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٣٧﴾

اور زمین میں جتنے بھی جاندار ہیں اور جتنے بھی پرندے اپنے دونوں پروں کے ساتھ اڑتے ہیں وہ تمہاری ہی طرح کی امتیں ہیں۔ ہم نے کتاب میں کسی چیز کی کمی نہیں کی پھر

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا ظَلِيرٍ يَّطِيرُ بِجَنَاحَيْهِ إِلَّا أُمَمٌ أَمْثَلُكُمْ ۚ مَا فَرَّطْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّهِمْ



يُحْشَرُونَ ﴿٣٨﴾

اپنے رب کی طرف وہ اکٹھے کیے جائیں گے۔

اور جن لوگوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا وہ بہرے اور گونگے ہیں اندھیروں میں ہیں۔ جسے اللہ چاہتا ہے اسے بھٹکا دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے سیدھے راستے پر ڈال دیتا ہے۔

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا صُمُّوا وَبُكْمٌ فِي الظُّلُمَاتِ ۚ مَنْ يَشَأِ اللَّهُ يُضِلَّهُ ۖ وَمَنْ يَشَأِ يُجْعَلْهُ عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٣٩﴾

کہہ دیجیے کیا تم نے کبھی غور کیا کہ اگر تمہارے پاس اللہ کا عذاب آجائے یا تم پر قیامت کی گھڑی آجائے تو کیا (اس وقت) تم اللہ کے سوا (کسی اور کو) پکارو گے اگر تم (اپنی بات میں) سچے ہو۔

قُلْ أَرَأَيْتَكُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ أَوْ أَتَتْكُمُ السَّاعَةُ أَغَيْرَ اللَّهِ تَدْعُونَ ۚ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿٤٠﴾

بلکہ صرف اسی (اللہ) کو تم پکارو گے پھر اگر وہ چاہے گا تو (اس مصیبت کو) دور کر دے گا جس کی طرف تم اسے پکارو گے اور تم بھول جاؤ گے جنہیں تم شریک ٹھہراتے تھے۔

بَلْ إِلَٰهَهُ تَدْعُونَ فَيَكْشِفُ مَا تَدْعُونَ إِلَيْهِ إِنْ شَاءَ وَتَسْأَلُونَ مَا تُشْرِكُونَ ﴿٤١﴾

اور یقیناً ہم نے آپ سے پہلے کئی امتوں کی طرف رسول بھیجے پھر ہم نے انہیں تنگی اور تکلیف کے ساتھ پکڑ لیا تاکہ وہ عاجزی کریں۔

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا إِلَىٰ أُمَمٍ مِّن قَبْلِكَ فَآخَذْنَاهُمْ بِالْبَأْسَاءِ وَالضَّرَآءِ لَعَلَّهُمْ يَتَضَرَّعُونَ ﴿٤٢﴾

پھر کیوں انہوں نے عاجزی اختیار نہ کی جب ان کے پاس ہمارا عذاب آیا بلکہ ان کے دل سخت ہو گئے اور شیطان نے ان کے لیے خوبصورت بنا دیا جو کچھ وہ کیا کرتے تھے۔

فَلَوْلَا إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا تَضَرَّعُوا وَلَكِنْ قَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَزَيَّنَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾

پھر جب وہ اسے بھول گئے جس کی وہ نصیحت کیے گئے تھے تو ہم نے ان پر ہر (عمدہ) چیز کے دروازے کھول دیے یہاں

فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا عَلَيْهِمْ أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ ۖ حَتَّىٰ إِذَا فَرِحُوا بِمَا

تک کہ جب وہ اس پر اترانے لگے جو وہ دیے گئے تھے تو ہم نے ان کو اچانک پکڑ لیا تب وہ بالکل مایوس ہو گئے۔

پس جڑ کاٹ دی گئی ان لوگوں کی جنہوں نے ظلم کیا اور سب تعریف اللہ کے لیے ہے جو سارے جہانوں کا رب ہے۔

کہہ دیجیے کیا تم نے غور کیا کہ اگر اللہ تمہارے کان اور تمہاری آنکھیں لے جائے اور تمہارے دلوں پر مہر لگا دے تو اللہ کے سوا کون معبود ہے جو انہیں تمہارے پاس (واپس) لائے گا۔ دیکھو کس طرح ہم آیات کو پھیر پھیر کر لاتے ہیں پھر (بھی) وہ اعراض کرتے ہیں۔

کہہ دیجیے کیا غور کیا تم نے اگر اللہ کا عذاب تم پر اچانک یا علانیہ آجائے تو کیا ظالم قوم کے سوا کوئی اور ہلاک کیا جائے گا؟

اور ہم رسولوں کو صرف خوش خبری دینے والے اور ڈرانے والے بنا کر بھیجتے ہیں، پھر جو کوئی ایمان لے آئے اور اصلاح کر لے تو ان پر نہ کوئی خوف ہوگا اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

اور وہ لوگ جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا انہیں عذاب چھو کر رہے گا اس وجہ سے کہ وہ نافرمانی کرتے تھے۔

کہہ دیجیے میں تم سے یہ نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں اور نہ میں غیب جانتا ہوں اور نہ میں تم سے یہ کہتا

أَوْتَوْا أَخَذْنَاهُمْ بَغْتَةً فَإِذَا هُمْ مُبْلِسُونَ ﴿٤٤﴾

فَقَطَّعَ دَابِرَ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا ۚ  
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٤٥﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ اللَّهُ سَبْعَكُمْ  
وَأَبْصَارَكُمْ وَخَتَمَ عَلَى قُلُوبِكُمْ مِّنْ  
إِلَهِ غَيْرِ اللَّهِ يَأْتِيَكُم بِهِ ۚ أَنْظَرُ كَيْفَ  
نُصَرِّفُ الْآيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْذِفُونَ ﴿٤٦﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَتَاكُمْ عَذَابُ اللَّهِ بَغْتَةً  
أَوْ جَهْرَةً هَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ  
الظَّالِمُونَ ﴿٤٧﴾

وَمَا نُرْسِلُ الْمُرْسَلِينَ إِلَّا مُبَشِّرِينَ  
وَمُنْذِرِينَ ۚ فَمَنْ أَمِنَ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ  
عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٤٨﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا يَسْهُمُ الْعَذَابُ  
بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿٤٩﴾

قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ  
وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ إِنِّي

ہوں کہ میں کوئی فرشتہ ہوں، میں تو صرف اس چیز کی پیروی کرتا ہوں جو میری طرف وحی کی جاتی ہے۔ کہہ دیجیے کیا ناپنا اور دیکھنے والا برابر ہو سکتے ہیں؟ کیا پھر تم غور و فکر نہیں کرتے؟

مَلِكٌ ۚ اِنْ اَتَّبِعْ اِلَّا مَا يُوْحٰى اِلٰى ط قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْاَعْمٰى وَ الْبَصِيْرُ ۚ اَفَلَا تَتَفَكَّرُوْنَ ۝٥٠

اور اس (قرآن) کے ذریعے ان لوگوں کو خبردار کیجیے جو (اس بات سے) ڈرتے ہیں کہ وہ اپنے رب کی طرف اکٹھے کیے جائیں گے جس کے سوا ان کا کوئی دوست اور سفارشی نہ ہوگا شاید کہ وہ تقویٰ اختیار کریں۔

وَ اَنْذِرْ بِهٖ الَّذِيْنَ يَخٰفُوْنَ اَنْ يُحْشَرُوْا اِلٰى رَبِّهٖمْ لَيْسَ لَهُمْ مِّنْ دُوْنِهٖ وَلِيٌّ وَّلَا شَفِيْعٌ لَّعَلَّهُمْ يَتَّقُوْنَ ۝٥١

اور آپ ان لوگوں کو (اپنے سے) دور نہ کیجیے جو اپنے رب کو صبح و شام پکارتے ہیں، جو اس کا چہرہ چاہتے ہیں، آپ پر ان کے حساب میں سے کوئی چیز نہیں اور نہ آپ کے حساب میں سے ان پر کوئی چیز ہے۔ پھر (اگر) آپ انہیں دور کریں گے تو آپ ظالموں میں سے ہو جائیں گے۔

وَ لَا تَطْرُدِ الَّذِيْنَ يَدْعُوْنَ رَبَّهُمْ بِالْغَدَاوَةِ وَالْعَشِيِّ يُرِيْدُوْنَ وَجْهَهُ ط مَا عَلَيْكَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِّنْ شَيْءٍ وَّ مَا مِنْ حِسَابِكَ عَلَيْهِمْ مِّنْ شَيْءٍ فَتَطْرُدَهُمْ فَتَكُوْنَ مِنَ الظَّالِمِيْنَ ۝٥٢

اور اسی طرح ہم نے ان کے بعض کو بعض کے ذریعے آزمایا تاکہ وہ کہیں کیا یہی وہ لوگ ہیں جن پر اللہ نے ہمارے درمیان میں سے احسان کیا، کیا اللہ شکر کرنے والوں کو بخوبی جاننے والا نہیں ہے؟

وَ كَذٰلِكَ فَتَنَّاۢ بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ لِّيَقُوْلُوْا اَهٰٓؤُلَآءِ مَنَّ اللّٰهُ عَلَيْهِمْ مِّنْ بَيْنِنَا ط لَيْسَ اللّٰهُ بِاَعْلَمَ بِالشَّٰكِرِيْنَ ۝٥٣

اور جب آپ کے پاس وہ لوگ آئیں جو ہماری آیات پر ایمان لاتے ہیں تو کہہ دیجیے سلام ہو تم پر، تمہارے رب نے اپنی ذات پر رحمت لازم کر رکھی ہے، بے شک جو کوئی تم میں سے جہالت کی وجہ سے برائی کا ارتکاب کرے پھر وہ اس کے بعد توبہ کر لے اور اصلاح کر لے تو بے شک وہ بہت بخشنے

وَ اِذَا جَآءَكَ الَّذِيْنَ يُؤْمِنُوْنَ بِآيٰتِنَا فَقُلْ سَلٰمٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلٰى نَفْسِهٖ الرَّحْمَةَ ۚ اَنَّهُۥ مِّنْ عَمَلٍ مُّكُمْ سُوْٓءًاۤ اِجْهَالًا ثُمَّ تَابَ مِنْۢ بَعْدِهٖ

وَأَصْلَحَ فَكَانَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٥٤﴾

والا، نہایت رحم کرنے والا ہے۔

وَكَذَلِكَ نَفْصِلُ الْآيَاتِ وَلِتَسْتَيْبِنَ  
سَبِيلُ الْمُجْرِمِينَ ﴿٥٥﴾

اور اسی طرح ہم آیات کو کھول کھول کر بیان کرتے ہیں اور  
تاکہ مجرموں کا راستہ واضح ہو جائے۔

قُلْ إِنِّي نُهِيتُ أَنْ أَعْبُدَ الَّذِينَ تَدْعُونَ  
مِنْ دُونِ اللَّهِ ۚ قُلْ لَا آتِبِعُ أَهْوَاءَكُمْ ۚ  
قَدْ ضَلَلْتُ إِذْ أَوْ مَا أَنَا مِنَ الْمُهْتَدِينَ ﴿٥٦﴾

کہہ دیجیے بے شک مجھے اس سے روک دیا گیا ہے کہ میں ان  
کی عبادت کروں جنہیں تم اللہ کو چھوڑ کر پکارتے ہو، کہہ دیجیے  
میں تمہاری خواہشات کی پیروی نہیں کروں گا ورنہ تب تو میں  
بھٹک جاؤں گا اور ہدایت پانے والوں میں سے نہ ہوں گا۔

قُلْ إِنِّي عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِنْ رَبِّي ۚ وَكَذَّبْتُمْ  
بِهِ ۚ مَا عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ ۚ إِنِ  
الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ ۚ يَقْضُ الْحَقُّ وَهُوَ خَيْرُ  
الْفَصِلِينَ ﴿٥٧﴾

کہہ دیجیے یقیناً میں اپنے رب کی طرف سے ایک واضح دلیل  
پر ہوں اور تم نے اسے جھٹلادیا، میرے پاس وہ چیز نہیں ہے  
جسے تم جلدی طلب کر رہے ہو، حکم تو صرف اللہ ہی کا ہے، وہ  
حق کو بیان کرتا ہے اور وہ فیصلہ کرنے والوں میں سب سے  
بہتر ہے۔

قُلْ لَوْ أَنَّ عِنْدِي مَا تَسْتَعْجِلُونَ بِهِ  
لَقُضِيَ الْأَمْرُ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ ۚ وَاللَّهُ  
أَعْلَمُ بِالظَّالِمِينَ ﴿٥٨﴾

کہہ دیجیے اگر میرے پاس وہ ہوتا جسے تم جلدی طلب کر رہے  
ہو تو میرے اور تمہارے درمیان معاملے کا فیصلہ ضرور ہو چکا  
ہوتا اور اللہ ظالموں کو خوب جانتا ہے۔

وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ ۚ  
وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ ۚ وَمَا تَسْقُطُ  
مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا وَلَا حَبَّةٍ فِي

اور اسی کے پاس غیب کی کنجیاں ہیں جنہیں اس کے سوا کوئی  
نہیں جانتا اور وہ جانتا ہے جو خشکی میں ہے اور جو سمندر میں  
ہے، اور کوئی پتہ نہیں گرتا مگر وہ اس کو جانتا ہے اور نہ کوئی دانہ



ظَلُمْتِ الْأَرْضَ وَلَا رَظٍ وَلَا يَابِسِ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ﴿59﴾

زمین کے اندھیروں میں اور نہ کوئی تر (چیز) اور نہ کوئی خشک (چیز) مگر سب ایک واضح کتاب میں ہے۔

وَهُوَ الَّذِي يَتَوَفَّاكُم بِاللَّيْلِ وَيَعْلَمُ مَا جَرَحْتُم بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ فِيهِ لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَمًّى ثُمَّ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ يُنَبِّئُكُم بِمَا كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿60﴾

اور وہی ہے جو رات کو (نیند میں) تمہاری روح قبض کرتا ہے اور وہ جانتا ہے جو تم دن کے وقت کمائی کرتے ہو پھر وہ تمہیں اس (دن) میں اٹھاتا ہے تاکہ وقت مقرر پورا کیا جائے پھر اسی کی طرف تمہارا لوٹنا ہے پھر وہ تمہیں بتائے گا جو عمل تم کیا کرتے تھے۔

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ وَيُرْسِلُ عَلَيْكُمْ حَفَظَةً ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَحَدَكُمْ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا وَهُمْ لَا يُفَرِّطُونَ ﴿61﴾

اور وہ اپنے بندوں پر غالب ہے اور وہی تم پر نگہبان (فرشتے) بھیجتا ہے، یہاں تک کہ جب تم میں سے کسی ایک کو موت آتی ہے تو ہمارے بھیجے ہوئے اسے فوت کرتے ہیں اور وہ کوئی کوتاہی نہیں کرتے۔

ثُمَّ رُدُّوْا إِلَى اللَّهِ مَوْلَهُمُ الْحَقُّ ۖ أَلَا لَهُ الْحُكْمُ ۖ وَهُوَ أَسْرَعُ الْحُسْبَانِ ﴿62﴾

پھر وہ اللہ کی طرف لوٹائے جاتے ہیں جو ان کا حقیقی مولا ہے، خبردار اسی کے لیے فیصلہ کرنے کا (اختیار) ہے اور وہ سب سے زیادہ جلد حساب لینے والا ہے۔

قُلْ مَنْ يُنَجِّيْكُمْ مِّنْ ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ تَدْعُونَهُ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً ۚ لَّيْنٌ أُنْجِنَا مِنْ هَذِهِ لَنَكُونَنَّ مِنَ الشَّاكِرِينَ ﴿63﴾

کہہ دیجیے کون تمہیں خشکی اور سمندر کے اندھیروں سے نجات دیتا ہے تم اسی کو گڑگڑا کر اور چپکے چپکے پکارتے ہو، کہ البتہ اگر اس نے ہمیں اس سے نجات دے دی تو یقیناً ہم ضرور شکر گزاروں میں سے ہو جائیں گے۔

قُلِ اللَّهُ يُنَجِّيْكُمْ مِنْهَا وَمِنْ كُلِّ كَرْبٍ ثُمَّ أَنْتُمْ مُّشْكُرُونَ ﴿64﴾

کہہ دیجیے اللہ ہی تمہیں اس سے اور ہر مصیبت سے نجات دیتا ہے پھر بھی تم (اس کے ساتھ) شریک ٹھہراتے ہو۔

کہہ دیجیے وہ اس پر قادر ہے کہ تم پر تمہارے اوپر سے عذاب بھیجے یا تمہارے پاؤں کے نیچے سے یا وہ تمہیں گروہوں میں لڑا دے اور تمہارے بعض کو بعض کی لڑائی کا مزہ چکھا دے۔ دیکھو کس طرح ہم آیات کو (مختلف طریقے سے) پھیر پھیر کر بیان کرتے ہیں تاکہ وہ سمجھیں۔

قُلْ هُوَ الْقَادِرُ عَلَىٰ أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ عَذَابًا مِّنْ فَوْقِكُمْ أَوْ مِنْ تَحْتِ أَرْجُلِكُمْ أَوْ يَلْبِسَكُمْ شِيْعًا وَيُذِيقَ بَعْضَكُمْ بَأْسَ بَعْضٍ ۚ اُنْظُرْ كَيْفَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لَعَلَّهُمْ يَفْقَهُوْنَ ۝۶۵

اور آپ کی قوم نے اس (وعید) کو جھٹلادیا حالانکہ وہ حق ہے۔ کہہ دیجیے میں تم پر کوئی نگہبان نہیں ہوں۔

وَكَذَّبَ بِهٖ قَوْمُكَ وَهُوَ الْحَقُّ ۚ قُلْ لَّسْتُ عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ۝۶۶

ہر خبر کا ایک وقت مقرر ہے اور عنقریب تم جان لو گے۔

لِكُلِّ نَبِيٍّ مُّسْتَقَرٌّ ۚ وَسَوْفَ تَعْلَمُوْنَ ۝۶۷

اور جب آپ لوگوں کو دیکھیں کہ وہ ہماری آیات میں بحث کر رہے ہیں تو آپ ان سے اعراض برتیں یہاں تک کہ وہ اس کے علاوہ کسی اور بات میں مشغول ہو جائیں اور اگر شیطان آپ کو بھلوا دے تو یاد آنے کے بعد آپ ظالم قوم کے ساتھ نہ بیٹھیں۔

وَإِذَا رَأَيْتَ الَّذِينَ يَخُوضُونَ فِي آيَاتِنَا فَأَعْرِضْ عَنْهُمْ حَتَّىٰ يَخُوضُوا فِي حَدِيثٍ غَيْرِهِ ۚ وَإِمَّا يُنسِيَنَّكَ الشَّيْطَانُ فَلَا تَقْعُدْ بَعْدَ الذِّكْرَىٰ مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝۶۸

اور جو لوگ تقویٰ اختیار کرتے ہیں ان کے ذمہ ان (ظالموں) کے حساب میں سے کوئی چیز نہیں ہے لیکن یاد دہانی (کروانا) ہے تاکہ وہ بچ جائیں۔

وَمَا عَلَى الَّذِينَ يَتَّقُونَ مِنْ حِسَابِهِمْ مِّنْ شَيْءٍ وَلَٰكِنْ ذِكْرَىٰ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ۝۶۹

اور آپ ان لوگوں کو چھوڑ دیجیے جنہوں نے اپنے دین کو کھیل اور تماشا بنا رکھا ہے اور دنیا کی زندگی نے انہیں دھوکے میں ڈال رکھا ہے اور آپ اس (قرآن) کے ساتھ نصیحت کرتے

وَذَرِ الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لَعِبًا وَلَهْوًا وَغَرَّتْهُمُ الْحَيٰوةُ الدُّنْيَا وَذَكِّرْ بِهِ ۚ أَنْ

رہے کہ کہیں کوئی جان اس کمائی کے بدلے جو اس نے کی ہلاکت میں (نہ) ڈال دی جائے۔ پھر اللہ کے سوا اس کے لیے نہ کوئی مددگار ہو اور نہ کوئی سفارشی اور اگر وہ بدلہ دے کسی بھی طرح کا بدلہ تو وہ اس سے قبول نہ کیا جائے گا۔ یہی وہ لوگ ہیں جو اپنی کمائی کی وجہ سے ہلاک کر دیے گئے۔ ان کے کفر کی وجہ سے جو وہ کرتے تھے ان کے لیے کھولتے ہوئے پانی سے پینا ہے اور دردناک عذاب ہے۔

کہہ دیجیے کیا ہم اللہ کے سوا انہیں پکاریں جو نہ ہمیں نفع دے سکتے ہیں اور نہ نقصان۔ اور ہم اپنی ایڑیوں پر پھیر دیے جائیں اس کے بعد کہ اللہ نے ہمیں ہدایت دے دی اس شخص کی طرح جسے شیطانوں نے بہکا دیا، زمین میں حیران و پریشان ہے جبکہ اس کے کچھ ساتھی اسے ہدایت کی طرف بلاتے ہیں کہ ہمارے پاس آ جاؤ۔ کہہ دیجیے بے شک اللہ کی ہدایت ہی اصل ہدایت ہے اور ہم حکم دیے گئے ہیں کہ ہم رب العالمین کے لیے فرمانبردار ہو جائیں۔

اور یہ کہ نماز قائم کرو اور اس سے ڈرو اور وہی ہے جس کی طرف تم سب اکٹھے کیے جاؤ گے۔

اور وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو حق کے ساتھ پیدا کیا اور جس دن وہ کہے گا ہو جا تو وہ ہو جائے گا۔ اسی کی بات سچی ہے اور اسی کے لیے بادشاہت ہوگی جس دن صور میں پھونکا جائے گا وہی غیب اور حاضر کا جاننے والا ہے اور وہ بہت حکمت والا، خوب خبر رکھنے والا ہے۔

تُبَسِّلْ نَفْسُ بِمَا كَسَبَتْ ۖ لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيٌّ وَلَا شَفِيعٌ ۚ وَإِنْ تَعْدِلْ كُلَّ عَدْلٍ لَا يُؤْخَذُ مِنْهَا ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ أُبْسِلُوا بِمَا كَسَبُوا ۚ لَهُمْ شَرَابٌ مِّنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ ﴿٧٠﴾

قُلْ أَدْعُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُنَا وَلَا يَضُرُّنَا وَنُرَدُّ عَلَىٰ أَعْقَابِنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْنَا اللَّهُ كَالَّذِي اسْتَهْوَتْهُ الشَّيَاطِينُ فِي الْأَرْضِ حَيْرَانٌ ۚ لَهُ أَصْحَابٌ يَدْعُونَهُ إِلَى الْهُدَىٰ ائْتِنَا ۚ قُلْ إِنَّ هُدَىٰ اللَّهِ هُوَ الْهُدَىٰ ۚ وَأَمْرًا لِّنُسَلِّمَ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٧١﴾

وَأَنْ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَهُوَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ﴿٧٢﴾

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ ۚ وَيَوْمَ يَقُولُ كُنْ فَيَكُونُ ۚ قَوْلُهُ الْحَقُّ ۚ وَلَهُ الْمُلْكُ يَوْمَ يُنْفَخُ فِي الصُّورِ ۚ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ۚ وَهُوَ الْحَكِيمُ الْخَبِيرُ ﴿٧٣﴾

اور جب ابراہیم نے اپنے باپ آزر سے کہا کیا تو بتوں کو معبود بناتا ہے بے شک میں تجھے اور تیری قوم کو کھلی گمراہی میں دیکھتا ہوں۔

صَلِّ مُبِينٌ ⑦④

اور اسی طرح ہم ابراہیم کو آسمانوں اور زمین کی بادشاہت دکھاتے تھے تاکہ وہ یقین کرنے والوں میں سے ہو جائے۔

وَكَذَلِكَ نُرِيْ اِبْرٰهِيْمَ مَلَكُوْتِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَلِيَكُوْنَنَّ مِنَ الْمُوقِنِيْنَ ⑦⑤

پھر جب اس پر رات چھا گئی تو اس نے ایک ستارہ دیکھا، اس نے کہا یہ میرا رب ہے، پھر جب وہ غروب ہو گیا تو کہا میں غروب ہو جانے والوں کو پسند نہیں کرتا۔

فَلَمَّا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ رَا كَوْكَبًا ۚ قَالَ هٰذَا رَبِّيْ ۚ فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَا اُحِبُّ الْاٰفِلِيْنَ ⑦⑥

پھر جب اس نے چاند کو چمکتا ہوا دیکھا تو کہا یہ میرا رب ہے۔ پھر جب وہ غروب ہو گیا تو اس نے کہا اگر میرے رب نے مجھے ہدایت نہ دی تو میں ضرور گمراہ لوگوں میں سے ہو جاؤں گا۔

فَلَمَّا رَا الْقَمَرَ بَازِعًا ۙ قَالَ هٰذَا رَبِّيْ ۚ فَلَمَّا أَفَلَ قَالَ لَئِنْ لَّمْ يَهْدِنِيْ رَبِّيْ لَآ كُوْنَنَّ مِنَ الْقَوْمِ الضَّالِّيْنَ ⑦⑦

پھر جب اس نے سورج کو چمکتا ہوا دیکھا تو اس نے کہا یہ میرا رب ہے یہ سب سے بڑا ہے، پھر جب وہ (بھی) غروب ہو گیا اس نے کہا اے میری قوم! بے شک میں بیزار ہوں ان سے جنہیں تم شریک ٹھہراتے ہو۔

فَلَمَّا رَا الشَّمْسُ بَازِعَةً ۙ قَالَ هٰذَا رَبِّيْ ۚ هٰذَا اَكْبَرُ ۚ فَلَمَّا أَفَلَتْ قَالَ يُقَوْمِ اِنِّیْۤ اَبْرٰهِيْمَ ۙ مِمَّا تُشْرِكُوْنَ ⑦⑧

بے شک میں نے یکسو ہو کر اپنے چہرے (کارخ) اس ہستی کی طرف پھیر دیا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور میں مشرکین میں سے نہیں ہوں۔

اِنِّیْ وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِیْ فَطَرَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ حَنِیْفًا ۚ مَا اَنَا مِنَ الْمُشْرِکِیْنَ ⑦⑨

اور اس کی قوم نے اس سے جھگڑا کیا، اس نے کہا کیا تم مجھ

وَ حَاجَّهٖ قَوْمُهٗ ۙ قَالَ اتَّحَاجُّوْنِیْ فِی اللّٰهِ



سے اللہ کے بارے میں جھگڑتے ہو حالانکہ اسی نے مجھے ہدایت بخشی، اور میں (ان سے) نہیں ڈرتا جنہیں تم اس کے ساتھ شریک ٹھہراتے ہو مگر یہ کہ میرا رب کچھ (اور) چاہے۔ میرے رب نے ہر چیز کا علم سے احاطہ کر رکھا ہے، کیا پھر تم نصیحت نہیں پکڑتے؟

اور میں ان سے کیونکر ڈروں جنہیں تم شریک ٹھہراتے ہو جب کہ تم (اس بات سے) نہیں ڈرتے کہ تم نے اللہ کے ساتھ ان کو شریک ٹھہرایا جس کی اس نے تم پر کوئی دلیل نہیں اتاری۔ تو دونوں گروہوں میں سے کون امن کا زیادہ حق دار ہے اگر تم علم رکھتے ہو؟

وہ لوگ جو ایمان لائے اور انہوں نے اپنے ایمان کو ظلم (شرک) کے ساتھ نہیں ملایا، وہی لوگ ہیں جن کے لیے امن ہے اور وہی ہدایت یافتہ ہیں۔

اور یہ ہماری حجت تھی جو ہم نے ابراہیم کو اس کی قوم کے مقابلے پر دی تھی، ہم جس کو چاہتے ہیں درجات میں بلند کرتے ہیں۔ بے شک آپ کا رب بہت حکمت والا، بہت علم والا ہے۔

اور ہم نے اس کو اسحاق اور یعقوب عطا کیے، ہر ایک کو ہم نے ہدایت بخشی اور اس سے پہلے نوح کو ہم نے ہدایت بخشی اور اس کی اولاد میں سے داؤد اور سلیمان اور ایوب اور یوسف اور موسیٰ اور ہارون کو بھی، اور احسان کرنے والوں کو ہم ایسا ہی بدلہ دیتے ہیں۔

وَقَدْ هَدَيْنَا ۖ وَلَا أَخَافُ مَا تُشْرِكُونَ بِهِ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبِّي شَيْئًا ۖ وَسِعَ رَبِّي كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا ۖ أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ﴿٨٠﴾

وَكَيْفَ أَخَافُ مَا أَشْرَكْتُمْ وَلَا تَخَافُونَ أَنَّكُمْ أَشْرَكْتُمْ بِاللَّهِ مَا لَمْ يُنَزَّلْ بِهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا ۖ فَأَيُّ الْفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ ۚ إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٨١﴾

الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ ۖ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿٨٢﴾

وَتِلْكَ حُجَّتُنَا آتَيْنَاهَا إِبْرَاهِيمَ عَلَىٰ قَوْمِهِ ۖ نَرْفَعُ دَرَجَاتٍ مِّنْ نَّشَأٍ ۖ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿٨٣﴾

وَوَهَبْنَا لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ ۖ كُلًّا هَدَيْنَا ۚ وَنُوحًا هَدَيْنَا مِن قَبْلُ ۚ وَمِنْ ذُرِّيَّتِهِ دَاوُدَ وَسُلَيْمَانَ ۚ وَأَيُّوبَ ۚ وَيُوسُفَ ۚ وَمُوسَىٰ وَهَارُونَ ۖ وَكَذَٰلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿٨٤﴾

وَذِكْرًا وَيَحْيَىٰ وَعِيسَىٰ وَإِلْيَاسَ ؕ كُلٌّ  
مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿٨٥﴾

اور زکریا اور یحییٰ اور عیسیٰ اور الیاس کو، سب کے سب نیک  
لوگوں میں سے تھے۔

وَإِسْمَاعِيلَ وَالْيَسَعَ وَيُونُسَ وَلُوطًا  
وَكُلًّا فَضَّلْنَا عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿٨٦﴾

اور اسماعیل اور الیسع اور یونس اور لوط کو بھی، اور ہر ایک کو ہم  
نے تمام جہان والوں پر فضیلت عطا کی۔

وَمِنَ آبَائِهِمْ وَذُرِّيَّتِهِمْ وَإِخْوَانِهِمْ  
وَأَجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَى صِرَاطٍ  
مُّسْتَقِيمٍ ﴿٨٧﴾

اور ان کے آباء و اجداد اور ان کی اولاد اور ان کے بھائیوں  
میں سے (بھی) اور ہم نے ان کو چن لیا اور انہیں سیدھے  
راستے کی طرف ہدایت بخشی۔

ذَٰلِكَ هُدَى اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَن يَشَاءُ  
مِّنْ عِبَادِهِ ؕ وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحِطَّ عَنْهُمْ مَا  
كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٨٨﴾

یہ اللہ کی ہدایت ہے جس کے ذریعے وہ اپنے بندوں میں سے  
جسے چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے اور اگر یہ (پیغمبر بھی) شرک  
کرتے تو جو عمل وہ کرتے تھے ضرور ان سے ضائع ہو  
جاتے۔

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اتَّبَعْنَاهُمُ الْكِتَابَ وَالْحُكْمَ  
وَالنُّبُوَّةَ ؕ فَإِن يَكْفُرْ بِهَا هَٰؤُلَاءِ فَقَدْ  
وَكَّلْنَا بِهَا قَوْمًا لَّيْسُوا بِهَا بِكَافِرِينَ ﴿٨٩﴾

یہی وہ لوگ ہیں جنہیں ہم نے کتاب اور حکمت اور نبوت عطا  
کی۔ پھر اگر یہ لوگ ان کا کفر کرتے ہیں تو یقیناً ہم نے اس  
کے لیے ایسے لوگوں کو مقرر کر دیا ہے جو اس کا انکار کرنے  
والے نہیں ہیں۔

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ فَبِهِدَاهُمْ  
اِقْتَدِهٖ ؕ قُلْ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِن  
هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِّلْعَالَمِينَ ﴿٩٠﴾

یہی وہ لوگ ہیں جنہیں اللہ نے ہدایت دی، پس آپ ان کی  
ہدایت کی پیروی کیجیے۔ کہہ دیجیے میں تم سے اس پر کسی اجر کا  
سوال نہیں کرتا یہ تو صرف ایک نصیحت ہے تمام جہان والوں  
کے لیے۔

وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ إِذْ قَالُوا مَا

اور انہوں نے اللہ کی قدر نہ کی جس طرح اس کی قدر کا حق ہے

جب انہوں نے کہا کہ اللہ نے کسی انسان پر کوئی چیز نازل نہیں کی۔ کہہ دیجیے کس نے وہ کتاب نازل کی جو موسیٰ لے کر آئے (جس میں) لوگوں کے لیے نور اور ہدایت تھی، جسے تم ورق ورق بنا دیتے ہو، تم اس کا (کچھ حصہ) ظاہر کرتے ہو اور بہت سا (حصہ) تم چھپا جاتے ہو، اور تم وہ سکھائے گئے ہو جو نہ تم جانتے تھے اور نہ تمہارے آباء و اجداد۔ کہہ دیجیے اللہ نے (نازل کی) پھر انہیں چھوڑ دیجیے وہ اپنی بحث میں کھیلتے رہیں۔

أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَى بَشَرٍ مِّن شَيْءٍ ۖ قُلْ مَنْ أَنْزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ مُوسَىٰ نُورًا وَهُدًى لِّلنَّاسِ تَجْعَلُونَهُ قَرَاطِيسَ تُبْدُونَهَا وَتُخْفُونَ كَثِيرًا ۖ وَعِلَّمْتُمْ مَا لَمْ تَعْلَمُوا أَنْتُمْ وَلَا آبَاؤُكُمْ ۖ قُلِ اللَّهُ ثُمَّ ذَرْهُمْ فِي خَوْضِهِمْ يَلْعَبُونَ ﴿٩١﴾

اور یہ کتاب جسے ہم نے نازل کیا بہت برکت والی ہے، تصدیق کرنے والی ہے اس کی جو اس سے پہلے ہے اور تاکہ آپ اہل مکہ کو اور جو اس کے ارد گرد ہیں انہیں ڈرائیں۔ اور وہ لوگ جو آخرت پر ایمان رکھتے ہیں وہ اس پر ایمان لاتے ہیں اور وہ اپنی نمازوں کی حفاظت کرتے ہیں۔

وَهَٰذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ مُّصَدِّقُ الَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ وَلِتُنذِرَ أُمَّ الْقُرَىٰ وَمَنْ حَوْلَهَا ۚ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ يُؤْمِنُونَ بِهِ وَهُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ ﴿٩٢﴾

اور اس سے بڑا ظالم اور کون ہے جو اللہ پر جھوٹ گھڑ لے، یا وہ کہے کہ میری طرف وحی کی گئی حالانکہ اس کی طرف کوئی چیز وحی نہیں کی گئی اور جو کہے میں ضرور نازل کروں گا اس کی مانند جو اللہ نے نازل کیا، اور اگر آپ اس وقت دیکھ سکتے جب ظالم لوگ موت کی سختیوں میں (گھرے) ہوتے ہیں اور فرشتے اپنے ہاتھوں کو پھیلائے ہوئے ہوتے ہیں (کہتے ہیں) نکالو اپنی جانیں، آج تم رسوائی کے عذاب سے سزا دیے جاؤ گے اس وجہ سے کہ تم اللہ پر ناحق باتیں کہتے تھے اور تم اس کی آیات سے تکبر کرتے تھے۔

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ وَلَمْ يُوحَ إِلَيْهِ شَيْءٌ ۚ وَمَنْ قَالَ سَأُنْزِلُ مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ وَالْمَلَائِكَةُ بَاسِطُو أَيْدِيهِمْ ۖ أَخْرِجُوا أَنْفُسَكُمُ ۖ الْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُونِ بِمَا كُنْتُمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ وَكُنْتُمْ عَنْ آيَاتِهِ تَسْتَكْبِرُونَ ﴿٩٣﴾

وَلَقَدْ جِئْتُمُونَا فَرَادَىٰ كَمَا خَلَقْنَاكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ ۖ وَتَرَكْتُمْ مَآ خَوَّلْنَاكُمْ وَرَاءَ ظُهُورِكُمْ ۚ وَمَا نَرَىٰ مَعَكُمْ شُفَعَاءَكُمُ الَّذِينَ زَعَمْتُمْ أَنَّهُمْ فِيكُمْ شُرَكَاءُ ۖ لَقَدْ تَقَطَّعَ بَيْنَكُمْ وَضَلَّ عَنْكُمْ مَآ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ ﴿٩٤﴾

اور یقیناً تم ہمارے پاس اکیلے ہی آگئے جیسا کہ ہم نے تمہیں پہلی بار پیدا کیا تھا اور جو کچھ ہم نے تمہیں دے رکھا تھا وہ تم اپنی پشتوں کے پیچھے چھوڑ آئے۔ اور ہم تمہارے ساتھ ان سفارشیوں کو بھی نہیں دیکھتے جن کے بارے میں تم دعویٰ کرتے تھے کہ بے شک وہ تمہارے معاملے میں (اللہ کے) شریک ہیں۔ یقیناً تمہارے درمیان (تعلق) منقطع ہو گیا اور وہ تم سے گم ہو گئے جن کے بارے میں تم گمان کیا کرتے تھے۔

إِنَّ اللَّهَ فَالِقُ الْحَبِّ وَالنَّوَىٰ ۖ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَمُخْرِجُ الْمَيِّتِ مِنَ الْحَيِّ ۖ ذِكْرُكُمْ اللَّهُ فَإِنِّي تُوفِّكُونَ ﴿٩٥﴾

بے شک اللہ دانے اور گٹھلی کو پھاڑنے والا ہے، وہ زندہ کو مردہ سے نکالتا ہے اور مردہ کو زندہ سے نکالنے والا ہے، یہ ہے اللہ تو کہاں سے تم پھیرے جاتے ہو؟

فَالِقُ الْإِصْبَاحِ ۖ وَجَعَلَ اللَّيْلَ سَكَنًا ۚ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ حُسْبَانًا ۚ ذَٰلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ﴿٩٦﴾

صبح کا پھاڑنے والا ہے، اور اس نے رات کو باعث سکون اور سورج اور چاند کو حساب کا ذریعہ بنایا۔ یہ بہت زبردست، بہت علم والے کا اندازہ ہے۔

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النَّجْمَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ اللَّيْلِ وَالْبَحْرِ ۖ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٩٧﴾

اور وہی ہے جس نے تمہارے لیے ستارے بنائے تاکہ تم ان کے ذریعے خشکی اور سمندر کی تاریکیوں میں راہ پاؤ۔ یقیناً ہم نے آیات کھول کر بیان کر دیں ان لوگوں کے لیے جو علم رکھتے ہیں۔

وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ ۖ وَ مُسْتودِعٌ ۖ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ ﴿٩٨﴾

اور وہی ہے جس نے تمہیں ایک جان سے پیدا کیا، پھر ایک جگہ رہنے کی ہے اور ایک سپرد کیے جانے کی۔ یقیناً ہم نے آیات کھول کر بیان کر دیں ان لوگوں کے لیے جو سمجھتے ہیں۔



اور وہی ہے جس نے آسمان سے پانی اتارا پھر ہم نے اس کے ساتھ ہر چیز کی پیداوار نکالی پھر ہم نے اس سے سبزہ نکالا جس میں سے ہم تہہ بہ تہہ دانے نکالتے ہیں، اور کھجوروں میں سے ان کے شکوفوں سے جھکے ہوئے خوشے نکالے اور انگوروں کے باغات اور زیتون اور انار کے (درخت) جو ایک دوسرے سے ملتے جلتے بھی ہیں اور نہیں بھی ملتے جلتے۔ دیکھو اس کے پھل کی طرف جب وہ پھل لائے اور اس کے پکنے کی طرف۔ یقیناً اس میں نشانیاں ہیں ان لوگوں کے لیے جو ایمان رکھتے ہیں۔

ذٰلِكُمْ لَاٰيٰتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُوْنَ ﴿٩٩﴾

اور انہوں نے اللہ کے لیے جنوں کو شریک بنا لیا حالانکہ اسی نے انہیں پیدا کیا اور انہوں نے اس کے لیے بغیر علم کے بیٹے اور بیٹیاں گھڑ لیں، پاک ہے وہ اور بلند تر ہے اس سے جو وہ وصف بیان کرتے ہیں۔

وَجَعَلُوا لِلّٰهِ شُرَكَاءَ الْجِنَّ وَخَلَقَهُمْ وَخَرَقُوا لَهُ بَنِيْنَ وَبَنٰتٍ بِّغَيْرِ عِلْمٍ ۖ سُبْحٰنَهُ وَتَعٰلٰی عَمَّا يَصِفُوْنَ ﴿١٠٠﴾

وہی آسمانوں اور زمین کا ایجاد کرنے والا ہے، اس کے لیے کوئی اولاد کیسے ہو سکتی ہے جبکہ اس کی کوئی بیوی ہی نہیں اور اسی نے ہر چیز کو پیدا کیا اور وہی ہر چیز کو خوب جاننے والا ہے۔

بَدِيعُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ اَنۢىۤ يَكُوْنُ لَهُ وَلَدٌۭ وَلَمۡ تَكُنۡ لَهُۥ صَاحِبَةً ۚ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ ۚ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيْمٌ ﴿١٠١﴾

یہ اللہ تمہارا رب ہے جس کے سوا کوئی معبود (برحق) نہیں ہر چیز کا پیدا کرنے والا پس تم اسی کی عبادت کرو اور وہ ہر چیز پر نگران ہے۔

ذٰلِكُمُ اللّٰهُ رَبُّكُمْ ۚ لَاۤ اِلٰهَ اِلَّا هُوَ ۚ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ ۚ فَاعْبُدُوْهُ ۚ وَهُوَ عَلٰی كُلِّ شَيْءٍ وَّكِیْلٌ ﴿١٠٢﴾

نگاہیں اسے نہیں پاسکتیں اور وہ نگاہوں کو پالیتا ہے اور وہ بہت باریک بین، خوب باخبر ہے۔

لَا تُدْرِكُهُ الْاَبْصَارُ ۚ وَهُوَ يُدْرِكُ الْاَبْصَارَ ۚ وَهُوَ اللّٰطِیْفُ الْخَبِيْرُ ﴿١٠٣﴾

یقیناً تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے کھلی دلیلیں آگئیں۔ تو جس نے بصیرت سے کام لیا سو وہ اس کے اپنے لیے ہے اور جو اندھا بنا رہا تو (اس کا وبال) اسی پر ہے اور میں تم پر کوئی نگران نہیں ہوں۔

قَدْ جَاءَكُمْ بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ ۚ فَمَنْ أَبْصَرَ فَلِنَفْسِهِ ۚ وَمَنْ عَمِيَٰ فَعَلَيْهَا ۚ وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيظٍ ۝۱۰۴

اور اسی طرح ہم آیات کو پھیر پھیر کر لاتے ہیں اور تاکہ وہ کہیں کہ تو نے (کسی سے) پڑھ لیا ہے اور تاکہ ہم اسے ان لوگوں کے لیے بیان کریں جو علم رکھتے ہیں۔

وَكَذٰلِكَ نَصْرَفُ الْاٰیٰتِ وَلِيَقُوْلُوْا دَرَسْتَ وَلِنُبَيِّنَنَّ لِقَوْمٍ يَعْلَمُوْنَ ۝۱۰۵

آپ اس چیز کی پیروی کرتے رہیں جو آپ کے رب کی طرف سے آپ پر وحی کی گئی ہے۔ اس کے سوا کوئی معبود (برحق) نہیں ہے، اور مشرکین سے اعراض کیجیے۔

اَتَّبِعْ مَا وُحِيَ اِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ لَا اِلَهَ اِلَّا هُوَ ۚ وَاعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِيْنَ ۝۱۰۶

اور اگر اللہ چاہتا تو وہ شرک نہ کرتے اور ہم نے آپ کو ان پر نگران نہیں بنایا اور نہ آپ ان پر ذمہ دار ہیں۔

وَلَوْ شَاءَ اللّٰهُ مَا اشْرَكُوْا ۚ وَمَا جَعَلْنَا عَلَيْهِمْ حَفِيْظًا ۚ وَمَا اَنْتَ عَلَيْهِمْ بِوَكِيْلٍ ۝۱۰۷

اور تم ان کو برا بھلا مت کہو جنہیں یہ لوگ اللہ کے سوا پکارتے ہیں ورنہ وہ بھی زیادتی کر کے بغیر علم کے اللہ کو برا بھلا کہیں گے۔ اسی طرح ہم نے ہر امت کے لیے ان کے عمل کو خوبصورت بنا دیا پھر اپنے رب کی طرف ان سب کا لوٹنا ہے پھر وہ انہیں بتادے گا جو بھی عمل وہ کرتے تھے۔

وَلَا تَسُبُّوا الَّذِيْنَ يَدْعُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ فَيَسُبُّوا اللّٰهَ عَدْوًا بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ كَذٰلِكَ زَيْنًا لِّكُلِّ اُمَّةٍ ۚ عَلَيْهِمْ ۖ ثُمَّ اِلٰى رَبِّهِمْ مُّرْجِعُهُمْ فَيُنَبِّئُهُمْ بِمَا كَانُوْا يَعْمَلُوْنَ ۝۱۰۸

اور انہوں نے اللہ کے نام پر اپنی پکی قسمیں کھائیں کہ اگر ان کے پاس کوئی نشانی آئی تو وہ اس پر ضرور ایمان لائیں گے۔ کہہ دیجیے بے شک نشانیاں تو اللہ کے پاس ہیں اور کیا چیز تمہیں آگاہ کرے کہ جب وہ (نشانی) آجائے گی تب بھی وہ ایمان نہیں لائیں گے۔

وَاقْسَبُوْا بِاللّٰهِ جَهْدَ اَيْْمَانِهِمْ لَنْ يَنْ جَاءَتْهُمْ اٰیَةٌ ۚ لَّيُّوْمٍ مِّنْ بَہَا ۚ قُلْ اِنَّمَا الْاٰیٰتُ عِنْدَ اللّٰهِ وَمَا يُشْعِرُكُمْ ۚ اِنَّهَا اِذَا جَاءَتْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۝۱۰۹

وَنُقَلِّبُ أَفْئِدَتَهُمْ وَأَبْصَارَهُمْ كَمَا لَمْ يُؤْمِنُوا بِهِ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَ نَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ<sup>(110)</sup>

اور ہم ان کے دلوں اور ان کی نگاہوں کو پھیر دیں گے جیسا کہ وہ اس پر پہلی بار ایمان نہیں لائے اور ہم انہیں ان کی سرکشی میں چھوڑ دیں گے کہ وہ بھٹکتے پھریں۔

وَلَوْ أَنَّا نَزَّلْنَاهُ إِلَيْهِمُ الْمَلَكَةَ وَكَلَّمَهُمُ الْبَشَرَىٰ وَحَشَرْنَا عَلَيْهِمْ كُلَّ شَيْءٍ قُبُلًا مَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ وَلَكِنْ أَكْثَرُهُمْ يَجْهَلُونَ<sup>(111)</sup>

اور اگر واقعی ہم ان کی طرف فرشتے اتارتے اور مردے ان سے کلام کرتے اور ہم ان کے سامنے ہر چیز کو اکٹھا کر لاتے تب بھی وہ ایمان لانے والے نہیں تھے مگر یہ کہ اللہ ایسا چاہتا، لیکن ان کے اکثر جہالت برتتے ہیں۔

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا شَاطِئِينَ الْإِنْسِ وَالْجِنِّ يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ زُخْرَفَ الْقَوْلِ عُرُورًا وَ لَوْ شَاءَ رَبُّكَ مَا فَعَلُوهُ فَذَرْهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ<sup>(112)</sup>

اور اسی طرح ہم نے ہر نبی کے لیے انسانوں اور جنوں میں سے شیطین دشمن بنائے، بعض ان میں سے بعض کی طرف طمع کی ہوئی باتیں دھوکہ دینے کے لیے القاء کرتے ہیں اور اگر آپ کا رب چاہتا تو وہ ایسا نہ کرتے۔ پس آپ چھوڑ دیجیے انہیں اور جو جھوٹ وہ گھڑتے ہیں۔

وَلِتَصْغَىٰ إِلَيْهِ أَفْئِدَةُ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَ لِيَرْضَوْهُ وَ لِيَقْتَرِفُوا مَا هُمْ مُّقْتَرِفُونَ<sup>(113)</sup>

اور تاکہ اس کی طرف ان لوگوں کے دل مائل ہو جائیں جو آخرت پر ایمان نہیں لاتے اور تاکہ وہ اس (جھوٹ) سے راضی ہو جائیں اور تاکہ وہ کمائی کریں جو وہ کمائی کرنے والے ہیں۔

أَفَغَيْرَ اللَّهِ أَبْتَغِي حَكَمًا وَ هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ إِلَيْكُمُ الْكِتَابَ مُفَصَّلًا وَ الَّذِي أَنْتَبَهُمُ الْكِتَابَ يَعْلَمُونَ أَنَّهُ مُنْزَلٌ

کیا پھر میں اللہ کے سوا کوئی اور فیصلہ کرنے والا تلاش کروں حالانکہ وہی ہے جس نے تمہاری طرف مفصل کتاب (قرآن) نازل کی اور وہ لوگ جنہیں ہم نے کتاب دی وہ جانتے ہیں کہ وہ آپ کے رب کی طرف سے حق کے ساتھ

مِّن رَّبِّكَ بِالْحَقِّ فَلََّا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُبْتَرِّينَ ۝۱۱۴

نازل کردہ ہے پس آپ ہرگز شک کرنے والوں میں سے نہ ہوں۔

وَتَتَّبِعْ كَلِمَتَ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدًا ۝۱۱۵

اور آپ کے رب کی سچ اور عدل والی بات پوری ہوگئی کوئی اس کے کلمات کو بدلنے والا نہیں اور وہ خوب سننے والا، خوب جاننے والا ہے۔

وَإِنْ تَطِعْ أَكْثَرَ مَنْ فِي الْأَرْضِ يُضِلُّوكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ ۝۱۱۶

اور اگر آپ زمین میں رہنے والوں کی اکثریت کا کہنا ماننے لگیں تو وہ آپ کو اللہ کے راستے سے بھٹکا دیں گے، وہ تو محض گمان کی پیروی کر رہے ہیں اور وہ صرف قیاس آرائیاں کرتے ہیں۔

إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ مَنْ يُّضِلُّ عَنْ سَبِيلِهِ ۝۱۱۷

بے شک آپ کا رب زیادہ جانتا ہے کہ کون اس کے راستے سے بھٹکا ہوا ہے اور وہ ہدایت پانے والوں کو بھی خوب جانتا ہے۔

فَكُلُوا مِمَّا ذَكَرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ بِآيَاتِهِ مُؤْمِنِينَ ۝۱۱۸

پس اس میں سے کھاؤ جس پر اللہ کا نام ذکر کیا گیا ہوا اگر تم اس کی آیات (احکام) پر ایمان لانے والے ہو۔

وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَكُلُوا مِمَّا ذَكَرَ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَقَدْ فَضَّلَ لَكُمْ مَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرَرْتُمْ إِلَيْهِ ۝۱۱۹

اور تمہیں کیا ہے کہ تم اس میں سے نہیں کھاتے جس پر اللہ کا نام ذکر کیا گیا ہے جبکہ اس نے تمہارے لیے کھول کر بیان کر دیا جو اس نے تم پر حرام کیا سوائے اس کے جس (کے کھانے) کی طرف تم مجبور کر دیئے جاؤ۔ اور بے شک اکثر لوگ اپنی خواہشات کے ساتھ بغیر علم کے (دوسروں کو) گمراہ کرتے ہیں۔ بے شک آپ کا رب حد سے تجاوز کرنے والوں کو خوب جانتا ہے۔



اور چھوڑ دو ظاہری گناہ کو اور اس کے پوشیدہ کو بھی، بلاشبہ جو لوگ گناہ کرتے ہیں عنقریب وہ اس کا بدلہ دیے جائیں گے جو وہ کمائی کرتے ہیں۔

وَذُرُوا ظَاهِرَ الْأَثَمِ وَبَاطِنَهُ ۚ إِنَّ الَّذِينَ يَكْسِبُونَ الْأَثَمَ سَيَجْزُونَ بِمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿١٢٠﴾

اور جس پر اللہ کا نام ذکر نہ کیا گیا ہو اس میں سے نہ کھاؤ اور یقیناً وہ نافرمانی (کا کام) ہے۔ اور بے شک شیاطین ضرور اپنے دوستوں کی طرف (شبہات) القاء کرتے رہتے ہیں تاکہ وہ تم سے جھگڑا کریں اور اگر تم نے ان کی اطاعت کی تو بے شک تم یقیناً مشرک ہو گے۔

وَلَا تَأْكُلُوا مِمَّا لَمْ يُذَكِّرْ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَ إِنَّهُ لَفَسَقٌ ۚ وَ إِنَّ الشَّيْطَانَ لَيُوحُونَ إِلَىٰ أَوْلِيَائِهِمْ لِيُجَادِلُوكُمْ ۚ وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُشْرِكُونَ ﴿١٢١﴾

کیا بھلا وہ جو مردہ تھا پھر ہم نے اسے زندہ کیا اور ہم نے اس کے لیے ایک نور بنا دیا جس کے ساتھ وہ لوگوں کے درمیان چلتا ہے اس کی طرح ہو سکتا ہے جو اندھیروں میں ہے ان سے نکلنے والا نہیں۔ اسی طرح کافروں کے لیے وہ کام خوبصورت بنا دیے گئے جو وہ کرتے ہیں۔

أَوْ مَنْ كَانَ مَيِّتًا فَأَحْيَيْنَاهُ وَجَعَلْنَا لَهُ نُورًا يَمْشِي بِهِ فِي النَّاسِ كَمَنْ مَثَلُهُ فِي الظُّلُمَاتِ لَيْسَ بِخَارِجٍ مِّنْهَا ۚ كَذَلِكَ زُيِّنَ لِلْكَافِرِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢٢﴾

اور اسی طرح ہم نے ہر بستی میں اس کے بڑے بڑے مجرموں کو (ڈھیل دی) تاکہ وہ اس میں چال چلیں، اور وہ چالیں نہیں چلتے مگر اپنے ہی نفسوں سے اور وہ شعور نہیں رکھتے۔

وَ كَذَلِكَ جَعَلْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ أَكْبَرًا مُّجْرِمِيهَا لِيُبْكَرُوا فِيهَا ۚ وَ مَا يَبْكُرُونَ إِلَّا بِأَنفُسِهِمْ ۚ وَ مَا يَشْعُرُونَ ﴿١٢٣﴾

اور جب ان کے پاس کوئی نشانی آتی ہے تو وہ کہتے ہیں ہم ہرگز ایمان نہ لائیں گے یہاں تک کہ ہم اسی کی مانند دیے جائیں جو اللہ کے رسولوں کو دیا گیا۔ اللہ خوب جانتا ہے کہاں وہ اپنی رسالت رکھے۔ وہ لوگ جنہوں نے جرم کیے انہیں

وَ إِذَا جَاءَتْهُمْ آيَةٌ قَالُوا كُنْ تُؤْمِنُ حَتَّىٰ نُؤْتِيَ مَثَلًا ۚ مَا أُوتِيَ رُسُلُ اللَّهِ ۚ اللَّهُ أَعْلَمُ حَيْثُ يَجْعَلُ رِسَالَتَهُ ۚ سَيُصِيبُ

اللہ کے ہاں ذلت اور شدید عذاب ضرور پہنچے گا بوجہ اس کے جو وہ چالیں چلتے تھے۔

الَّذِينَ أَجْرَمُوا صَغَارٌ عِنْدَ اللَّهِ وَ عَذَابٌ شَدِيدٌ بِمَا كَانُوا يَكْرَهُونَ ﴿١٢٤﴾

پھر جسے اللہ ہدایت دینے کا ارادہ کرتا ہے اس کا سینہ اسلام کے لیے کھول دیتا ہے اور جسے وہ گمراہ کرنا چاہتا ہے اس کا سینہ بہت تنگ گھٹا ہوا کر دیتا ہے گویا کہ وہ آسمان میں چڑھ رہا ہو۔ اسی طرح اللہ ان لوگوں پر نجاست ڈال دیتا ہے جو ایمان نہیں لاتے۔

فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ ۚ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ يُضِلَّهُ يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا حَرَجًا كَأَنَّمَا يَصْعَدُ فِي السَّمَاءِ ۖ كَذَلِكَ يَجْعَلُ اللَّهُ الرِّجْسَ عَلَى

الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿١٢٥﴾

اور یہ آپ کے رب کا سیدھا راستہ ہے، یقیناً ہم نے کھول کھول کر آیات بیان کیں ان لوگوں کے لیے جو نصیحت قبول کرتے ہیں۔

وَهَذَا صِرَاطُ رَبِّكَ مُسْتَقِيمًا ۖ قَدْ فَصَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَذَّكَّرُونَ ﴿١٢٦﴾

ان کے لیے ان کے رب کے ہاں سلامتی کا گھر ہے اور وہی ان کا ولی ہے بوجہ اس عمل کے جو وہ کیا کرتے تھے۔

لَهُمْ دَارُ السَّلَامِ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَ هُوَ وَلِيُّهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢٧﴾

اور جس دن وہ ان سب کو اکٹھا کرے گا (فرمائے گا) اے جنوں کے گروہ! یقیناً تم نے انسانوں کی کثیر تعداد کو (گمراہ کر کے) اپنا بنا لیا اور انسانوں میں سے ان کے مددگار کہیں گے اے ہمارے رب! ہم میں سے بعض نے بعض کا خوب فائدہ اٹھایا اور ہم اس مدت کو پہنچ گئے جو تو نے ہمارے لیے مقرر کی، وہ فرمائے گا آگ ہی تمہارا ٹھکانا ہے جس میں تم ہمیشہ رہنے والے ہو مگر یہ کہ جو اللہ چاہے بے شک آپ کا رب بہت حکمت والا، خوب علم والا ہے۔

وَيَوْمَ يَحْشُرُهُمْ جَبِعًا ۖ يَبْعَثُ الْجِنَ قَدْ اسْتَكْبَرْتُمْ مِنَ الْإِنْسِ ۚ وَ قَالَ أُولِيُّهُمْ ۚ مِنَ الْإِنْسِ رَبَّنَا اسْتَمِعْ بَعْضُنَا بِبَعْضٍ وَ بَلَّغْنَا أَجَلَنَا الَّذِي أَجَلْتَ لَنَا ۚ قَالَ النَّارُ مَثْوًى لَكُمْ خُلِدِينَ فِيهَا ۚ إِلَّا مَا شَاءَ اللَّهُ ۚ إِنَّ رَبَّكَ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿١٢٨﴾

وَكَذَلِكَ نُؤَيِّدُ بَعْضَ الظَّالِمِينَ بَعْضًا بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿١٢٩﴾

اور اسی طرح ہم بعض ظالموں کو بعض کا سر پرست بنا دیتے ہیں بوجہ اس کے جو وہ کمائی کیا کرتے ہیں۔

يَبْعَثُ الرَّجُلَ وَ الْإِنْسِ الْمَ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنْكُمْ يَقُصُّونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَذَا قَالُوا شَهِدْنَا عَلَى أَنْفُسِنَا وَغَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَشَهِدُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا كَافِرِينَ ﴿١٣٠﴾

اے گروہ جن و انس! کیا تمہارے پاس تم ہی میں سے رسول نہیں آئے تھے جو تم پر میری آیات بیان کرتے اور وہ تمہیں تمہارے اس دن کی ملاقات سے ڈراتے، وہ کہیں گے ہم اپنے نفسوں کے خلاف (خود ہی) گواہی دیتے ہیں اور انہیں دنیا کی زندگی نے دھوکے میں ڈالے رکھا اور وہ اپنے نفسوں کے خلاف خود ہی گواہی دیں گے کہ یقیناً وہ انکار کرنے والے تھے۔

ذَلِكَ أَنْ لَّمْ يَكُنْ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَى بِظُلْمٍ وَ أَهْلَهَا غُفْلُونَ ﴿١٣١﴾

یہ (اس لیے) کہ آپ کا رب کسی بستی کو ظلم کے ساتھ ہلاک کرنے والا نہیں ہے جب کہ اس کے رہنے والے غافل ہوں۔

وَ لِكُلِّ دَرَجَةٍ مِّمَّا عَمِلُوا وَ مَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ﴿١٣٢﴾

اور ہر ایک کے لیے درجات ہیں اس میں سے جو انہوں نے عمل کیے اور آپ کا رب اس سے غافل نہیں جو عمل وہ کرتے ہیں۔

وَ رَبُّكَ الْغَنِيُّ ذُو الرَّحْمَةِ ۚ إِنَّ يَشَاءُ يُدْهِبْكُمْ وَ يَسْتَخْلِفَ مِنْ بَعْدِكُمْ مَّا يَشَاءُ كَمَا أَنْشَأَكُمْ مِنْ ذُرِّيَّةٍ قَوْمٍ آخَرِينَ ﴿١٣٣﴾

اور آپ کا رب بہت بے نیاز، رحمت والا ہے۔ اگر وہ چاہے تم سب کو لے جائے اور تمہارے بعد جسے وہ چاہے جانشین بنا دے جیسا کہ اس نے تمہیں دوسری قوم کی نسل سے اٹھایا۔

إِنَّ مَّا تُوْعَدُونَ لَا إِلَهَ إِلَّا مَا أَنْتُمْ

بے شک جس (چیز) کا وعدہ تم سے کیا جاتا ہے وہ ضرور آنے

بُعْجِزِينَ ﴿١٣٤﴾

والی ہے اور تم (اللہ کو) عاجز کرنے والے نہیں ہو۔

کہہ دیجیے اے میری قوم! تم اپنی جگہ عمل کرو بے شک میں (اپنی جگہ) عمل کرنے والا ہوں۔ پس عنقریب تم جان لو گے کہ کون ہے جس کے لیے (آخرت کے) گھر کا (اچھا) انجام ہے۔ بے شک ظالم فلاح نہیں پاتے۔

اور انہوں نے اللہ کے لیے ایک حصہ مقرر کر لیا اس میں سے جو اس نے کھیتی اور مویشیوں میں سے پیدا کیا تو انہوں نے اپنے گمان کے مطابق کہا کہ یہ اللہ کے لیے ہے اور یہ ہمارے شریکوں کے لیے۔ پس جو (حصہ) ان کے شریکوں کے لیے ہے تو وہ اللہ کی طرف نہیں پہنچتا اور جو اللہ کے لیے ہے وہ ان کے شریکوں کی طرف پہنچ جاتا ہے۔ کتنا برا فیصلہ ہے جو وہ کرتے ہیں۔

اور اسی طرح مشرکین کی اکثریت کے لیے ان کے معبودوں نے ان کی اولاد کا قتل کرنا خوبصورت بنا دیا تاکہ وہ انہیں ہلاکت میں ڈالیں اور تاکہ وہ ان پر ان کے دین کو مشتبہ کر دیں اور اگر اللہ چاہتا تو وہ ایسا نہ کرتے۔ پس چھوڑ دیجیے انہیں اور جو جھوٹ وہ گھڑتے ہیں۔

اور وہ اپنے (جھوٹے) گمان کے مطابق کہتے ہیں یہ مویشی اور کھیت ممنوع ہیں۔ انہیں صرف وہی کھا سکتا ہے جسے ہم (کھلانا) چاہیں اور کچھ مویشی ہیں جن کی پشتیں (سواری و بار برداری کے لیے) حرام کر دی گئیں اور کچھ مویشی ہیں جن پر وہ اللہ کا نام نہیں لیتے (اللہ پر) جھوٹ گھڑتے ہوئے اور

قُلْ يَقَوْمِ اعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنِّي عَامِلٌ ۖ فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ ۚ مَنْ يَكُونُ لَهُ عَاقِبَةُ الدَّارِ ۚ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ﴿١٣٥﴾

وَجَعَلُوا لِلَّهِ مَبَازِرَآ مِنَ الْحَرْثِ وَالْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا هَذَا لِلَّهِ بِزَعْمِهِمْ وَهَذَا لِشُرَكَائِنَا فَمَا كَانَ لِشُرَكَائِهِمْ فَلَا يَصِلُ إِلَى اللَّهِ ۖ وَمَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَىٰ شُرَكَائِهِمْ ۖ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ ﴿١٣٦﴾

وَكَذَٰلِكَ زَيَّنَ لِكَثِيرٍ مِّنَ النَّاسِ قَتْلَ أَوْلَادِهِمْ شُرَكَائِهِمْ لِيُردُّوهُمْ وَلِيَلْبِسُوا عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ ۖ وَكَوْشَاءَ اللَّهُ مَا فَعَلُوهُ فَذَرُهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ ﴿١٣٧﴾

وَقَالُوا هَذِهِ أَنْعَامٌ وَحَرْثٌ حَجَرٌ ۚ لَا يَطْعَمُهَا إِلَّا مَنْ نَّشَاءُ بِزَعْمِهِمْ وَأَنْعَامٌ حُرِّمَتْ ظُهُورُهَا وَأَنْعَامٌ لَا يَذْكُرُونَ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا افْتِرَاءٌ

عَلَيْهِ<sup>١٣٨</sup> سَيَجْزِيهِمْ بِمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿١٣٨﴾ وہ جلد ہی انہیں اس (جھوٹ) کا بدلہ دے گا جو وہ گھڑا کرتے ہیں۔

وَقَالُوا مَا فِي بُطُونِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ لِّذُكُورِنَا وَمُحَرَّمٌ عَلَىٰ أَزْوَاجِنَا ۚ وَ إِن يَكُن مِّمَّن مَّبْتَءٌ فَهُمْ فِيهِ شُرَكَاءُ ۚ سَيَجْزِيهِمْ وَصْفَهُمْ ۚ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ ﴿١٣٩﴾

اور وہ کہتے ہیں جو (بچہ) ان مویشیوں کے پیٹوں میں ہے (وہ) خالص ہمارے مردوں کے لیے ہے اور وہ ہماری عورتوں پر حرام ہے۔ اور اگر وہ مردار ہو تو سب (مرد و عورت) اس میں شریک ہیں۔ جلد ہی وہ انہیں ان کی اس غلط بیانی کا بدلہ دے گا۔ بے شک وہ بہت حکمت والا، خوب علم والا ہے۔

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَ حَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى اللَّهِ ۚ قَدْ ضَلُّوا وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ﴿١٤٠﴾

یقیناً ان لوگوں نے نقصان اٹھایا جنہوں نے اپنی اولاد کو بغیر علم کے نادانی سے قتل کر دیا اور جو رزق انہیں اللہ نے دے رکھا تھا اسے اللہ پر جھوٹ گھڑتے ہوئے حرام قرار دے دیا، یقیناً وہ بھٹک گئے اور وہ ہدایت پانے والے نہ تھے۔

وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَ جَنَّاتٍ مَّعْرُوشَاتٍ وَغَيْرَ مَعْرُوشَاتٍ وَالنَّخْلَ وَالزَّرْعَ مُخْتَلِفًا أَكْلُهُ وَالزَّيْتُونَ وَالرُّمَّانَ مُتَشَابِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ ۚ كُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَآتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ ۚ وَلَا تُسْرِفُوا ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ ﴿١٤١﴾

اور وہی ہے جس نے چھتریوں پر چڑھائے ہوئے اور بغیر چڑھائے ہوئے باغات، اور کھجور کے درخت اور کھیت پیدا کیے، جن کے پھل (ذائقے میں) مختلف ہیں اور زیتون اور انار ملتے جلتے ہیں اور انہیں بھی ملتے جلتے کھاؤ اس کا پھل جب وہ پھل لائے اور اس کی کٹائی کے دن اس کا حق دو اور تم اسراف نہ کرو۔ بے شک وہ اسراف کرنے والوں سے محبت نہیں رکھتا۔

وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةٌ وَفَرَشٌ ۚ كُلُوا مِمَّا

اور مویشیوں میں سے کچھ بوجھ اٹھانے والے ہیں اور کچھ



زمین سے لگے ہوئے۔ کھاؤ اس رزق میں سے جو اللہ نے تمہیں دیا اور شیطان کے قدموں کی پیروی نہ کرو۔ بے شک وہ تمہارا کھلم کھلا دشمن ہے۔

(اللہ نے) آٹھ قسمیں (پیدا کیں)، دو بھیڑ میں سے، اور دو بکری میں سے، کہہ دیجیے کیا (اللہ نے) دونوں زحرام کیے ہیں یا دونوں مادہ، یا وہ (بچے) جو دونوں مادہ (بھیڑ اور بکری) کے رحموں میں ہیں۔ مجھے علم کی بنا پر بتاؤ اگر تم سچے ہو۔

اور اونٹ میں سے دو اور گائے میں سے دو (قسمیں پیدا کیں)۔ کہہ دیجیے کیا دونوں نراس نے حرام کیے یا دونوں مادہ، یا وہ (بچے) جو دونوں مادہ (اونٹنی اور گائے) کے رحموں میں ہیں۔ یا تم گواہ تھے جب اللہ نے تمہیں اس کی تاکید کی تھی، تو اس سے بڑا ظالم کون ہے جو اللہ پر جھوٹ گھڑ لے تاکہ لوگوں کو بغیر علم کے (اللہ کی راہ سے) بھٹکا دے۔ بے شک اللہ ظالم قوم کو ہدایت نہیں دیتا۔

کہہ دیجیے جو میری طرف وحی کیا گیا ہے اس میں سے میں کسی کھانے والے پر (کوئی چیز) حرام نہیں پاتا جسے وہ کھائے مگر یہ کہ وہ مردار ہو یا بہتا ہوا خون ہو یا خنزیر کا گوشت ہو، بے شک وہ گندگی ہے، یا نافرمانی (کا کام) ہو اس پر اللہ کے سوا کسی اور کا نام پکارا گیا ہو۔ پھر جو کوئی مجبور کیا گیا، نہ وہ

رَزَقَكُمُ اللَّهُ وَ لَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ﴿١٤٢﴾

ثَمَانِيَةَ أَزْوَاجٍ ۚ مِنَ الضَّانِّ اثْنَيْنِ ۚ وَمِنَ الْمَعْزِ اثْنَيْنِ ۚ قُلْ ءَالِ الذَّكَرَيْنِ حَرَّمَ أَمِ الْاُنْثَيَيْنِ أَمَّا اشْتَبَكْتُ عَلَيْهِ اَرْحَامُ الْاُنْثَيَيْنِ ۚ نَعُوْذُ بِعِلْمِ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِيْنَ ﴿١٤٣﴾

وَمِنَ الْاِبِلِ اثْنَيْنِ ۚ وَمِنَ الْبَقَرِ اثْنَيْنِ ۚ قُلْ ءَالِ الذَّكَرَيْنِ حَرَّمَ أَمِ الْاُنْثَيَيْنِ أَمَّا اشْتَبَكْتُ عَلَيْهِ اَرْحَامُ الْاُنْثَيَيْنِ ۚ أَمْ كُنْتُمْ شُهَدَآءَ اِذْ وَصَّيْكُمُ اللّٰهُ بِهٰذَا ۚ فَمَنْ اَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرٰى عَلَى اللّٰهِ كَذِبًا لِّيُضِلَّ النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ ۚ اِنَّ اللّٰهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظّٰلِمِيْنَ ﴿١٤٤﴾

قُلْ لَا اَجِدُ فِيْ مَا اُوْحِيَ اِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَّتْعَمُهٗ اِلَّا اَنْ يَكُوْنَ مَيْتَةً اَوْ دَمًا مَّسْفُوْحًا اَوْ لَحْمَ خِنْزِيْرٍ فَاِنَّهٗ رَجِسٌ اَوْ فِسْقًا اٰهْلًا لِّغَيْرٍ ۚ

(اس کو) چاہنے والا ہے اور نہ حد سے بڑھنے والا ہے تو بے شک آپ کا رب بہت بخشنے والا، نہایت رحم کرنے والا ہے۔

فَمِنْ اضْطَرَّ غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَإِنَّ رَبَّكَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٤٥﴾

اور ان لوگوں پر جو یہودی بن گئے ہم نے ہر ناخن والا جانور حرام کر دیا اور گائے اور بکری میں سے ہم نے ان پر ان دونوں کی چربیوں حرام کر دیں سوائے اس کے جو ان دونوں کی پشتوں یا آنتوں نے اٹھائی ہوئی ہو (ان کے ساتھ لگی ہو) یا جو ہڈی کے ساتھ مل گئی ہو۔ ہم نے انہیں ان کی سرکشی کی وجہ سے یہ بدلہ دیا اور یقیناً ہم سچے ہیں۔

وَعَلَى الَّذِينَ هَادُوا حَرَّمْنَا كُلَّ ذِي ظُفْرٍ وَمِنَ الْبَقَرِ وَالْغَنَمِ حَرَّمْنَا عَلَيْهِمْ شُحُومَهُمَا إِلَّا مَا حَصَلَتْ ظُهُورُهُمَا أَوِ الْحَوَايَا أَوْ مَا اخْتَلَطَ بِعَظْمٍ ذَلِكِ جَزَيْنَهُمْ بِبَغْيِهِمْ ۖ وَإِنَّا لَصَدِيقُونَ ﴿١٤٦﴾

پھر اگر وہ آپ کو جھٹلائیں تو کہہ دیجیے تمہارا رب وسیع رحمت والا ہے اور مجرم قوم سے اس کا عذاب پھیرا نہیں جاسکتا۔

فَإِنْ كَذَّبُوكَ فَقُلْ رَبُّكُمْ ذُو رَحْمَةٍ وَاسِعَةٍ ۖ وَلَا يَرُدُّ بَأْسَهُ عَنِ الْقَوْمِ الْمُجْرِمِينَ ﴿١٤٧﴾

عنقریب کہیں گے وہ لوگ جنہوں نے شرک کیا اگر اللہ چاہتا تو ہم شرک نہ کرتے اور نہ ہمارے باپ دادا اور نہ ہم کوئی چیز حرام کرتے۔ اسی طرح ان لوگوں نے بھی جھٹلایا تھا جو ان سے پہلے تھے یہاں تک کہ انہوں نے ہمارا عذاب کچھ لیا۔ کہہ دیجیے کیا تمہارے پاس کوئی علم ہے تو اسے ہمارے لیے نکال لاؤ، تم تو صرف گمان کی پیروی کر رہے ہو اور صرف قیاس آرائیاں کرتے ہو۔

سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا حَرَّمْنَا مِنْ شَيْءٍ ۖ كَذَلِكَ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ حَتَّىٰ ذَاقُوا بَأْسَنَا ۖ قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ عِلْمٍ فَتُخْرِجُوهُ لَنَا ۖ إِنْ تَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ أَنْتُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ ﴿١٤٨﴾

کہہ دیجیے پس کامل دلیل اللہ ہی کے لیے ہے، پھر اگر وہ چاہتا تو ضرور تم سب کے سب کو ہدایت دے دیتا۔

قُلْ فَلِلَّهِ الْحُجَّةُ الْبَالِغَةُ ۖ فَلَوْ شَاءَ لَهَدَاكُمْ أَجْمَعِينَ ﴿١٤٩﴾

قُلْ هَلْ مَشِيتُمْ شُهَدَاءَكُمُ الَّذِينَ يَشْهَدُونَ  
أَنَّ اللَّهَ حَرَّمَ هَذَا ۖ فَإِنْ شَهِدُوا فَلَا تَشْهَدُوا  
مَعَهُمْ ۚ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ الَّذِينَ كَذَّبُوا  
بِآيَاتِنَا وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَهُمْ  
بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ ﴿١٥٠﴾

کہہ دیجیے اپنے گواہوں کو بلاؤ جو گواہی دیں کہ بلاشبہ اللہ نے  
اسے حرام کیا ہے۔ پھر اگر وہ گواہی دے دیں تو آپ ان کے  
ساتھ (ہرگز) گواہی نہ دیں اور نہ آپ ان کی خواہشات کی  
پیروی کریں جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا اور جو آخرت  
پر ایمان نہیں لاتے اور وہ (دوسروں کو) اپنے رب کے برابر  
قرار دیتے ہیں۔

قُلْ تَعَالَوْا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبِّي عَلَيْكُمْ  
أَلَّا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا ۚ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا ۚ  
وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ ۖ مِنْ إِمْلَاقٍ ۖ نَحْنُ  
نَرْزُقُكُمْ وَإِيَّاهُمْ ۚ وَلَا تَقْرَبُوا الْفَوَاحِشَ  
مَا ظَهَرَ مِنْهَا ۚ وَمَا بَطَنٌ ۚ وَلَا تَقْتُلُوا  
النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ۖ ذَٰلِكُمْ  
وَصَّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿١٥١﴾

کہہ دیجیے آؤ میں تمہیں پڑھ کر سناؤں جو تمہارے رب نے تم  
پر حرام کیا ہے یہ کہ تم اس کے ساتھ کسی چیز کو شریک نہ ٹھہراؤ  
اور والدین کے ساتھ احسان کرو اور تنگدستی (کے ڈر) سے  
اپنی اولاد کو قتل نہ کرو، ہم ہی تمہیں رزق دیتے ہیں اور انہیں  
بھی، اور تم بے حیائی کے کاموں کے قریب بھی نہ جاؤ جو ان  
میں سے ظاہر ہوں اور (جو ان میں سے) چھپے ہوں، اور نہ تم  
اس جان کو قتل کرو (جس کا قتل کرنا) اللہ نے حرام ٹھہرایا مگر حق  
کے ساتھ، ان (سب باتوں) کی اس نے تمہیں تاکید کی ہے  
تاکہ تم عقل سے کام لو۔

وَلَا تَقْرَبُوا مَالَ الْيَتِيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ  
أَحْسَنُ حَتَّىٰ يَبْلُغَ أَشُدَّهُ ۚ وَأَوْفُوا  
الْكَيْلَ وَالْوِيزَانَ بِالْقِسْطِ ۚ لَا تَكْلِفُ  
نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ۚ وَإِذَا قُلْتُمْ فَاعْدِلُوا ۚ وَلَوْ  
كَانَ ذَا قُرْبَىٰ ۚ وَبِعَهْدِ اللَّهِ أَوْفُوا ۚ ذَٰلِكُمْ  
وَصَّكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿١٥٢﴾

اور تم یتیم کے مال کے قریب نہ جاؤ مگر اس طریقے پر جو سب  
سے اچھا ہو یہاں تک کہ وہ اپنی جوانی کو پہنچ جائے اور ناپ  
اور تول کو انصاف کے ساتھ پورا کرو۔ ہم کسی نفس کو تکلیف  
نہیں دیتے مگر اس کی وسعت کے مطابق ہی اور جب تم بات  
کرو تو عدل سے کام لو اگرچہ وہ قریبی رشتہ دار (کے خلاف  
ہی) ہو اور اللہ کے عہد کو پورا کرو، یہ وہ (حکم) ہے جس کی اس  
نے تمہیں تاکید کی ہے تاکہ تم نصیحت حاصل کرو۔

وَاِنَّ هٰذَا صِرَاطٌ مُّسْتَقِيْمًا فَاتَّبِعُوْهُ ۚ  
وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ  
سَبِيْلِهِ ۚ ذٰلِكُمْ وَصَّيْكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ  
تَتَّقُوْنَ ﴿١٥٣﴾

تَمَّ اٰتَيْنَا مُوسٰى الْكِتٰبَ تَبٰمًا عَلٰى الَّذِيْ  
اَحْسَنَ وَتَفْصِيْلًا لِّكُلِّ شَيْءٍ وَهَدٰى  
رَحْمَةً لِّعَلَّاهُمْ بِلِقَآءِ رَبِّهِمْ يُؤْمِنُوْنَ ﴿١٥٤﴾

وَاِنَّ هٰذَا كِتٰبٌ اَنْزَلْنَاهُ مُبْرَكًا فَاتَّبِعُوْهُ  
وَاتَّقُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُوْنَ ﴿١٥٥﴾

اَنْ تَقُوْلُوْا اِنَّمَا اُنْزِلَ الْكِتٰبُ عَلٰى  
طَآئِفَتَيْنِ مِنْ قَبْلِنَا ۚ وَاِنْ كُنَّا عَنْ  
دِرَاسَتِهِمْ لَغٰفِلِيْنَ ﴿١٥٦﴾

اَوْ تَقُوْلُوْا لَوْ اَنَّا اُنْزِلَ عَلَيْنَا الْكِتٰبُ لَكُنَّا  
اَهْدٰى مِنْهُمْ ۚ فَقَدْ جَآءَكُمْ بَيِّنَةٌ مِّنْ  
رَّبِّكُمْ وَهَدٰى وَرَحْمَةٌ ۚ فَمَنْ اَظْلَمُ  
مِمَّنْ كَذَّبَ بِآيٰتِ اللّٰهِ وَصَدَفَ عَنْهَا ۚ  
سَنَجْزِي الَّذِيْنَ يَصْدِفُوْنَ عَنْ اٰتِنَا  
سُوْءَ الْعَذَابِ بِمَا كَانُوْا يُصْدِفُوْنَ ﴿١٥٧﴾

اور بے شک میرا یہ راستہ ہی سیدھا (راستہ) ہے پس اسی کی پیروی کرو اور تم (مختلف) راستوں کی پیروی نہ کرو ورنہ وہ تمہیں اس کے راستے سے الگ کر دیں گے۔ یہ (وہ حکم) ہے جس کی اس نے تمہیں تاکید کی ہے تاکہ تم تقویٰ اختیار کرو۔

پھر ہم نے موسیٰ کو کتاب دی اس پر (اپنی نعمت) تمام کرنے کے لیے جس نے نیکی کی اور ہر چیز کی تفصیل اور ہدایت اور رحمت تاکہ وہ اپنے رب کی ملاقات پر ایمان لے آئیں۔

اور یہ کتاب جسے ہم نے نازل کیا بہت بابرکت ہے، پس اس کی پیروی کرو اور تقویٰ اختیار کرو تاکہ تم رحم کیے جاؤ۔

ایسا نہ ہو کہ تم کہو کہ ہم سے پہلے کے دو گروہوں پر کتاب نازل کی گئی تھی اور بے شک ہم اس کے پڑھنے پڑھانے سے یقیناً غافل تھے۔

یا تم کہو کہ بے شک اگر ہم پر کتاب نازل کی جاتی تو ہم ان سے زیادہ ہدایت یافتہ ہوتے۔ پس یقیناً تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے کھلی دلیل اور ہدایت اور رحمت آچکی ہے تو اس سے بڑا ظالم کون ہوگا جو اللہ کی آیات کو جھٹلائے اور ان سے اعراض برتے۔ ان لوگوں کو جو ہماری آیات سے اعراض کرتے ہیں عنقریب ہم برے عذاب کا بدلہ دیں گے کیونکہ وہ (ان سے) اعراض کیا کرتے تھے۔

وہ تو صرف اس بات کا انتظار کر رہے ہیں کہ ان کے پاس فرشتے آجائیں یا آپ کا رب آجائے یا آپ کے رب کی بعض نشانیاں آجائیں۔ جس دن آپ کے رب (کے عذاب) کی بعض نشانیاں آگئیں تو کسی نفس کو اس کا ایمان لانا فائدہ نہ دے گا جو اس سے پہلے ایمان نہیں لایا تھا، یا اس نے اپنے ایمان میں کوئی نیکی نہیں کمائی تھی۔ کہہ دیجیے انتظار کرو بے شک ہم بھی انتظار کرنے والے ہیں۔

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَهُمُ الْمَلَائِكَةُ  
أَوْ يَأْتِيَ رَبُّكَ أَوْ يَأْتِيَ بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ  
يَوْمَ يَأْتِيَ بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ  
نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ أَمَنَتْ مِنْ قَبْلُ  
أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيمَانِهَا خَيْرًا قُلِ  
انتظروا إِنَّا مُنتظرون ﴿١٥٨﴾

بے شک وہ لوگ جنہوں نے اپنے دین کو فرقہ فرقہ کر دیا اور وہ گروہ گروہ ہو گئے، آپ کا ان سے کسی چیز میں (کوئی تعلق) نہیں ہے، بے شک ان کا معاملہ اللہ کے سپرد ہے پھر وہ انہیں بتائے گا جو وہ کیا کرتے تھے۔

إِنَّ الَّذِينَ فَرَّقُوا دِينَهُمْ وَكَانُوا شِيعًا  
لَسَتْ مِنْهُمْ فِي شَيْءٍ إِنَّمَا أَمْرُهُمْ إِلَى  
اللَّهِ ثُمَّ يُنَبِّئُهُم بِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿١٥٩﴾

جو کوئی (قیامت کے دن) ایک نیکی لایا تو اس کے لیے اس کی مانند دس ہیں اور جو کوئی ایک برائی لایا تو وہ اسی کی مانند بدلہ دیا جائے گا اور وہ ظلم نہ کیے جائیں گے۔

مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ مَثَالٍ هَاتِ  
وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجْزَى إِلَّا  
مِثْلُهَا وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٦٠﴾

کہہ دیجیے بے شک میرے رب نے مجھے سیدھے راستے کی طرف ہدایت بخشی ہے اس درست دین کی جو ابراہیم کا طریقہ ہے جو یکسو تھا اور وہ مشرکین میں سے نہ تھا۔

قُلِ إِنِّي هَدَيْتُ رَبِّيَ إِلَى صِرَاطٍ  
مُسْتَقِيمٍ ۖ دِينًا قَبِيًّا مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ  
حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ﴿١٦١﴾

کہہ دیجیے بے شک میری نماز اور میری قربانی اور میرا جینا اور میرا مرنا اللہ ہی کے لیے ہے جو تمام جہانوں کا رب ہے۔

قُلِ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ  
وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٦٢﴾



لَا شَرِيكَ لَهُ ۚ وَبِذَلِكَ اُمِرْتُ وَاَنَا  
اَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴿١٦٣﴾

اس کا کوئی شریک نہیں اور اسی کا مجھے حکم دیا گیا ہے اور میں  
سب سے پہلا مسلمان ہوں۔

قُلْ اَغْيِرِ اللّٰهُ اَبْنٰی رَبًّا ۚ وَهُوَ رَبُّ كُلِّ  
شَیْءٍ ۚ وَلَا تَكْسِبُ كُلُّ نَفْسٍ اِلَّا  
عَلَيْهَا ۚ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ اُخْرٰی ۚ ثُمَّ  
اِلٰی رَبِّكُمْ مَّرْجِعُكُمْ فَيُنَبِّئُكُمْ بِمَا  
كُنْتُمْ فِیْهِ تَخْتَلِفُوْنَ ﴿١٦٤﴾

کہہ دیجیے کیا میں اللہ کے سوا کوئی اور رب تلاش کروں حالانکہ  
وہی ہر چیز کا رب ہے، اور کوئی نفس (گناہ) نہیں کما تا مگر  
(اس کا وبال) اسی پر ہے اور کوئی بوجھ اٹھانے والا کسی  
دوسرے کا بوجھ نہیں اٹھائے گا، پھر اپنے رب کی طرف تم  
سب کا لوٹنا ہے پھر وہ تمہیں بتائے گا وہ چیز جس میں تم  
اختلاف کرتے تھے۔

وَ هُوَ الَّذِیْ جَعَلَکُمْ خَلِیْفَ الْاَرْضِ  
وَرَفَعَ بَعْضُکُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجٰتٍ  
لِّیَبْلُوْکُمْ فِیْ مَا اَنْتُمْ ۚ اِنَّ رَبَّکَ سَرِیْعُ  
الْعِقَابِ ۚ وَاِنَّہٗ لَغَفُوْرٌ رَّحِیْمٌ ﴿١٦٥﴾

اور وہی ہے جس نے تمہیں زمین میں جانشین بنایا اور تمہارے  
بعض کو بعض پر درجات میں بلند کیا تاکہ وہ تمہیں اس میں  
آزمائے جو اس نے تمہیں دیا ہے۔ بے شک آپ کا رب  
جلد سزا دینے والا ہے اور بے شک وہ یقیناً بہت بخشنے والا،  
بہت رحم کرنے والا ہے۔



# سُورَةُ الْأَعْرَافِ

رواں ترجمہ

© AL-HUDA INTERNATIONAL WELFARE FOUNDATION

ڈاکٹر فرحت ہاشمی

رُكُوعَاتُهَا: 24

## 7 سُورَةُ الْأَعْرَافِ مَكِّيَّةٌ 39

آيَاتُهَا: 206

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ کے نام سے (ابتدا) جو بہت مہربان، نہایت رحم کرنے والا ہے

الف۔ لام۔ میم۔ صاد

الْبَصِّ ①

یہ ایک کتاب ہے (اے نبی!) جو آپ کی طرف نازل کی گئی ہے لہذا اس کی وجہ سے آپ کے سینے میں کوئی تنگی نہ ہو، (یہ اس لیے نازل کی گئی ہے) تاکہ آپ اس کے ذریعے (لوگوں کو) خبردار کریں اور ایمان لانے والوں کے لیے ایک یاد دہانی ہو۔

پیروی کرو اس کی جو تمہاری طرف تمہارے رب کی طرف سے نازل کیا گیا ہے اور اس کے علاوہ دوسرے سرپرستوں کی پیروی نہ کرو۔ بہت کم تم نصیحت پکڑتے ہو۔

اور کتنی ہی بستانیاں ہیں جنہیں ہم نے ہلاک کر دیا تو ان کے پاس ہمارا عذاب رات کے وقت آیا یا جب وہ قیلولہ کر رہے تھے۔

جب ان کے پاس ہمارا عذاب آیا تو ان کی پکار اس کے سوا کچھ نہ تھی کہ وہ کہنے لگے بے شک ہم ہی ظالم تھے۔

پس یقیناً ہم ضرور سوال کریں گے ان لوگوں سے جن کی طرف (رسول) بھیجے گئے اور یقیناً ہم رسولوں سے بھی ضرور سوال کریں گے۔

كِتَبٌ أُنْزِلَ إِلَيْكَ فَلَا يَكُنْ فِي صَدْرِكَ حَرَجٌ مِّنْهُ لِتُنذِرَ بِهِ وَذِكْرَىٰ لِلْمُؤْمِنِينَ ②

اتَّبِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَيْكُم مِّن رَّبِّكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ ۚ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ ③

وَكَمْ مِنْ قَرْيَةٍ أَهْلَكْنَاهَا فَجَاءَهَا بَأْسُنَا بَيَاتًا أَوْ هُمْ قَائِلُونَ ④

فَمَا كَانَ دَعْوَاهُمْ إِذْ جَاءَهُمْ بَأْسُنَا إِلَّا أَنْ قَالُوا إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ⑤

فَلَنَسْأَلَنَّ الَّذِينَ أُرْسِلَ إِلَيْهِمْ وَلَنَسْأَلَنَّ الْمُرْسَلِينَ ⑥

فَلَنَقْصَنَّ عَلَيْهِمْ بِعِلْمٍ ۖ وَ مَا كُنَّا غَآبِينَ ⑦

پھر ہم ضرور ان پر علم کے ساتھ (سارے حالات) بیان کریں گے اور ہم (کہیں) غائب نہ تھے۔

وَالْوِزْنُ يُوَمِّدُ الْحَقَّ ۚ فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ⑧

اور اس دن وزن بھی برحق ہوگا، تو جن کے پلڑے بھاری ہوں گے پس وہی لوگ فلاح پانے والے ہیں۔

وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَٰئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَظْلُمُونَ ⑨

اور جن کے پلڑے ہلکے ہوں گے تو یہی وہ لوگ ہیں جنہوں نے اپنے آپ کو خسارے میں ڈالا کیونکہ وہ ہماری آیات کے ساتھ ظلم کرتے تھے۔

وَلَقَدْ مَكَّنَّاكُمْ فِي الْأَرْضِ وَ جَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ ۚ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ⑩

اور یقیناً ہم نے تمہیں زمین میں ٹھکانا دیا اور ہم نے ہی اس میں تمہارے لیے روزی کا سامان بنایا، بہت کم تم شکر ادا کرتے ہو۔

وَلَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ ثُمَّ صَوَّرْنَاكُمْ ثُمَّ قُلْنَا لِلْمَلٰٓئِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ ۖ فَسَجَدُوا ۖ اِلَّاۤ اِبٰلٰٓسَ ۖ لَمْ يَكُنْ مِنَ السَّٰجِدِيْنَ ⑪

اور یقیناً ہم نے تمہیں پیدا کیا پھر ہم نے ہی تمہاری صورت بنائی پھر ہم نے فرشتوں سے کہا کہ آدم کو سجدہ کرو تو ان سب نے سجدہ کیا سوائے ابلیس کے، وہ سجدہ کرنے والوں میں سے نہ ہوا۔

قَالَ مَا مَنَعَكَ اِلَّا تَسْجُدَ اِذْ اَمَرْتُكَ ۚ قَالَ اَنَا خَيْرٌ مِنْهُ ۚ خَلَقْتَنِيْ مِنْ نَّارٍ وَ خَلَقْتَهُ مِنْ طِيْنٍ ⑫

فرمایا، کس چیز نے تجھے روکا کہ تو سجدہ نہ کرے جب کہ میں نے تجھے حکم دیا تھا، وہ بولا میں اس سے بہتر ہوں، تو نے مجھے آگ سے پیدا کیا ہے اور اسے مٹی سے بنایا ہے۔

قَالَ فَاهْبِطْ مِنْهَا فَمَا يَكُوْنُ لَكَ اَنْ تَتَكَبَّرَ فِيْهَا فَاخْرُجْ اِنَّكَ مِنَ الصَّٰغِرِيْنَ ⑬

فرمایا، پھر اس سے اتر جا، سو تیرے لیے (جائز) نہیں کہ تو اس میں تکبر کرے، لہذا نکل جا بے شک تو ذلیل ہونے والوں میں سے ہے۔

قَالَ أَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمٍ يُبْعَثُونَ ﴿١٤﴾

اس نے کہا مجھے اس دن تک مہلت دے (جب) وہ اٹھائے جائیں گے۔

قَالَ إِنَّكَ مِنَ الْمُنْظَرِينَ ﴿١٥﴾

فرمایا بے شک تو مہلت دیے جانے والوں میں سے ہے۔

قَالَ فِيمَا آغُيْتَنِي لَأَقْعُدَنَّ لَهُمْ صِرَاطَكَ الْمُسْتَقِيمَ ﴿١٦﴾

اس نے کہا پس بوجہ اس کے جو تو نے مجھے گمراہ کیا تو میں بھی انہیں (گمراہ کرنے کے لیے) ضرور تیرے سیدھے راستے پر بیٹھوں گا۔

ثُمَّ لَا تَأْتِيَنَّهُمْ مِّنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ وَ عَنْ أَيْمَانِهِمْ وَ عَنْ شَمَائِلِهِمْ ۖ وَلَا تَجِدُ أَكْثَرَهُمْ شَاكِرِينَ ﴿١٧﴾

پھر میں ضرور ان کے پاس ان کے سامنے سے اور ان کے پیچھے سے اور ان کے دائیں سے اور ان کے بائیں سے آؤں گا اور تو ان کی اکثریت کو شکر گزار نہ پائے گا۔

قَالَ اخْرُجْ مِنْهَا مَذْذُومًا مَّدْحُورًا ۚ لَّنْ تَبْعَكَ مِنْهُمْ لَأَمْلَأَنَّ جَهَنَّمَ مِنْكُمْ أَجْعَبِينَ ﴿١٨﴾

فرمایا نکل جا اس سے مذمت کیا ہوا، رحمت سے دور کیا ہوا یقیناً جو کوئی ان میں سے تیری پیروی کرے گا تو میں ضرور تم سب سے جہنم کو بھر دوں گا۔

وَيَا أَدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَ زَوْجُكَ الْجَنَّةَ فَكُلَا مِنْ حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿١٩﴾

اور اے آدم! تم اور تمہاری بیوی جنت میں رہو پھر تم دونوں جہاں سے چاہو کھاؤ اور اس درخت کے قریب نہ جانا ورنہ تم دونوں ظالموں میں شمار ہو گے۔

فَوَسَّسَ لَهُمَا الشَّيْطَانُ لِيُبْدِيَ لَهُمَا مَا وُورِيَ عَنْهُمَا مِنْ سَوَاتِحِهِمَا وَقَالَ مَا نَهَاكُمَا رَبُّكُمَا عَنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ إِلَّا أَنْ تَكُونَا مَلَكَيْنِ أَوْ تَكُونَا مِنَ

پس شیطان نے ان دونوں کے لیے وسوسہ ڈالا تاکہ وہ ان کی شرمگاہیں ان کے لیے ظاہر کر دے جو ان سے چھپائی گئی تھیں اور کہنے لگا تمہارے رب نے تمہیں اس درخت سے اس لیے روکا کہ کہیں تم دونوں فرشتے نہ ہو جاؤ یا ہمیشہ رہنے



## الْخَالِدِينَ ﴿٢٠﴾

وَقَاسَٰهُمْ بِأَنفُسِهِمْ إِنِّي لَكُمَا لَمِنَ النَّصِيحِينَ ﴿٢١﴾

فَدَلَّٰهُمْ بِأَعْرَافٍ فَلَمَّا ذَاقَا الشَّجَرَةَ  
بَدَتْ لَهُمَا سَوْآتُهُمَا وَطَفِقَا يَخْصِفْنَ  
عَلَيْهِمَا مِنْ وَّرَقِ الْجَنَّةِ وَنَادَاهُمَا  
رَبُّهُمَا أَلَمْ أَنْهَكُمَا عَنْ تِلْكَ الشَّجَرَةِ  
وَأَقُلْتُ لَكُمَا إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمَا عَدُوٌّ  
مُبِينٌ ﴿٢٢﴾

قَالَا رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَّمْ  
تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ  
الْخَاسِرِينَ ﴿٢٣﴾

قَالَ اهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ  
وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ إِلَى  
حِينٍ ﴿٢٤﴾

قَالَ فِيهَا تَحْيَوْنَ وَ فِيهَا تَمُوتُونَ  
وَمِنْهَا تُخْرَجُونَ ﴿٢٥﴾

والوں میں سے نہ ہو جاؤ۔

اور اس نے ان دونوں سے قسمیں کھائیں کہ بے شک میں  
تمہارے لیے یقیناً خیر خواہوں میں سے ہوں۔

پس اس نے ان دونوں کو دھوکے کے ساتھ کھینچ لیا، پھر جب  
انہوں نے (اس) درخت کو چکھ لیا تو ان دونوں کی شرمگاہیں  
ان کے لیے ظاہر ہو گئیں اور وہ اپنے اوپر جنت کے پتے  
چپکانے لگے۔ اور ان دونوں کو ان کے رب نے پکارا کیا میں  
نے تمہیں اس درخت سے روکا نہ تھا اور تمہیں کہا نہ تھا کہ  
شیطان تمہارا کھلا دشمن ہے۔

دونوں پکار اٹھے اے ہمارے رب! ہم نے اپنی جانوں  
پر ظلم کیا اور اگر تو نے ہمیں نہ بخشا اور ہم پر رحم نہ کیا تو ضرور ہم  
خسارہ پانے والوں میں سے ہو جائیں گے۔

فرمایا اتر جاؤ، بعض تمہارے بعض کے دشمن ہیں اور تمہارے  
لیے زمین میں ایک جائے قرار ہے اور ایک وقت تک فائدہ  
اٹھانا ہے۔

فرمایا اس (زمین) میں تم جیو گے اور اسی میں تم مرو گے اور  
اسی سے تم نکالے جاؤ گے۔

اے بنو آدم! یقیناً ہم نے تم پر لباس اتارا جو تمہاری شرمگاہیں چھپاتا ہے اور زینت بھی ہے۔ اور تقویٰ کا لباس، یہ بہتر ہے۔ یہ اللہ کی نشانیوں میں سے ہے شاید کہ وہ نصیحت پکڑیں۔

يَبْنَىٰ آدَمَ قَدْ أَنْزَلْنَا عَلَيْكُمْ لِبَاسًا يُؤَارِي سَوَاتِكُمْ وَرِيشًا ۚ وَلِبَاسُ التَّقْوَىٰ ذَٰلِكَ خَيْرٌ ۚ ذَٰلِكَ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ لَعَلَّهُمْ يَذْكُرُونَ ﴿٢٦﴾

اے بنو آدم! شیطان ہرگز تمہیں فتنے میں نہ ڈالے جیسا کہ اس نے تمہارے والدین کو جنت سے نکلوا دیا تھا۔ اس نے ان دونوں سے ان کا لباس اتروا دیا تھا تاکہ وہ انہیں ان کی شرمگاہیں دکھائے۔ بے شک وہ اور اس کا قبیلہ تمہیں (وہاں سے) دیکھتا ہے جہاں سے تم انہیں نہیں دیکھتے۔ بے شک ہم نے شیطانوں کو ان لوگوں کا دوست بنا دیا جو ایمان نہیں لاتے۔

يَبْنَىٰ آدَمَ لَا يَفْتِنَنَّكُمُ الشَّيْطَانُ كَمَا أَخْرَجَ آبَايَكُمْ مِنَ الْجَنَّةِ يُنْزِعُ عَنْهُمَا لِبَاسَهُمَا لِيُرِيَهُمَا سَوَاتِيَهُمَا ۚ إِنَّهُ يَرَكُمْ هُوَ وَقَبِيلُهُ مِنْ حَيْثُ لَا تَرَوْنَهُمْ ۚ إِنَّا جَعَلْنَا الشَّيَاطِينَ أَوْلِيَاءَ لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٢٧﴾

اور جب وہ کوئی بے حیائی کا کام کرتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم نے اپنے آباء و اجداد کو اس پر پایا اور اللہ نے ہمیں اس کا حکم دیا ہے۔ کہہ دیجیے بے شک اللہ بے حیائی کا حکم نہیں دیتا، کیا تم اللہ پر وہ کچھ کہتے ہو جو تم نہیں جانتے۔

وَإِذَا فَعَلُوا فَاحِشَةً قَالُوا وَجَدْنَا عَلَيْهَا آبَاءَنَا وَاللَّهُ أَمَرَنَا بِهَا ۚ قُلْ إِنَّ اللَّهَ لَا يَأْمُرُ بِالْفَحْشَاءِ ۚ اتَّقُوا اللَّهَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٢٨﴾

کہہ دیجیے میرے رب نے انصاف کا حکم دیا ہے اور (یہ کہ) ہر نماز کے وقت اپنے رخ سیدھے رکھو اور دین کو اسی کے لیے خالص کرتے ہوئے اسے پکارو، جیسا کہ اس نے تمہاری ابتداء کی تھی (ویسے ہی) تم لوٹو گے۔

قُلْ أَمَرَ رَبِّي بِالْقِسْطِ ۚ وَأَقِيمُوا وُجُوهَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ وَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ ۚ كَمَا بَدَأَكُمْ تَعُودُونَ ﴿٢٩﴾

فَرِيقًا هَدَىٰ وَفَرِيقًا حَقَّ عَلَيْهِمُ الضَّلَالَةُ ۚ إِنَّهُمْ اتَّخَذُوا الشَّيَاطِينَ أَوْلِيَاءَ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ مُّهْتَدُونَ ﴿٣٠﴾

ایک گروہ کو اس نے ہدایت دی اور ایک گروہ پر گمراہی چسپاں ہو گئی۔ بے شک انہوں نے اللہ کو چھوڑ کر شیطانوں کو سرپرست بنالیا اور وہ سمجھتے ہیں کہ بے شک وہ ہدایت یافتہ ہیں۔

يَبْنِيٰٓ أَدَمَ خُنُودًا زَيَّنَّاكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ وَكُلَّوْا وَاشْرَبُوا وَلَا تُسْرِفُوا ۚ إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ ﴿٣١﴾

اے بنو آدم! ہر نماز کے وقت اپنی زینت اختیار کرو اور کھاؤ اور پیو اور اسراف نہ کرو، بے شک وہ اسراف کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا۔

قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي آتَتْهُ لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ ۚ قُلْ هِيَ لِلَّذِينَ آمَنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا خَالِصَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۚ كَذٰلِكَ نَفْصَلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٣٢﴾

کہہ دیجیے اللہ کی وہ زینت جو اس نے اپنے بندوں کے لیے پیدا کی اور رزق میں سے پاکیزہ چیزیں کس نے حرام کیں؟ کہہ دیجیے یہ (چیزیں) دنیا کی زندگی میں ان لوگوں کے لیے ہیں جو ایمان لائے ہیں، (اور) قیامت کے دن بھی خالصتاً انہی کے لیے ہوں گی، اسی طرح ہم آیات کو کھول کھول کر بیان کرتے ہیں ان لوگوں کے لیے جو علم رکھتے ہیں۔

قُلْ إِنَّمَا حَرَّمَ رَبِّيَ الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ وَالْإِثْمَ وَالْبَغْيَ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَأَنْ تُشْرِكُوا بِاللَّهِ مَا لَمْ يُنَزِّلْ بِهِ سُلْطٰنًا وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٣٣﴾

کہہ دیجیے بے شک میرے رب نے حرام کیا بے حیائی کے کاموں کو جو ان میں سے ظاہر ہوں اور جو پوشیدہ ہوں اور گناہ اور ناحق سرکشی کو اور یہ کہ تم اللہ کے ساتھ شریک ٹھہراؤ جس کی اس نے کوئی دلیل نہیں اتاری اور یہ کہ تم اللہ پر وہ باتیں کہو جو تم نہیں جانتے۔

وَلِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ ۖ فَإِذَا جَاءَ أَجْلُهُمْ

ہر امت کے لیے ایک مقرر وقت ہے پھر جب ان کا مقرر

وقت آجاتا ہے تو نہ وہ ایک گھڑی پیچھے ہو سکتے ہیں اور نہ وہ آگے بڑھ سکتے ہیں۔

اے بنو آدم! اگر تمہارے پاس تم ہی میں سے رسول آئیں جو تم پر میری آیات بیان کریں تو جس نے تقویٰ اختیار کیا اور اصلاح کر لی تو ان پر نہ کوئی خوف ہوگا اور نہ وہ غمگین ہوں گے۔

اور وہ جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا اور ان سے تکبر کیا وہی لوگ آگ کے ساتھی ہیں، وہ اس میں ہمیشہ رہنے والے ہیں۔

تو اس سے بڑا ظالم کون ہے جو اللہ پر جھوٹ گھڑ لے یا اس کی آیات کو جھٹلائے۔ یہی لوگ ہیں جنہیں لکھے ہوئے میں سے ان کا حصہ پہنچے گا یہاں تک کہ جب ان کے پاس ہمارے بھیجے ہوئے (فرشتے) آجائیں گے وہ انہیں فوت کریں گے، وہ کہیں گے کہاں ہیں جنہیں تم اللہ کو چھوڑ کر پکارتے تھے، وہ کہیں گے ہم سے گم ہو گئے اور وہ اپنے نفسوں کے خلاف گواہی دیں گے کہ بے شک وہ کافر تھے۔

وہ حکم دے گا تم (سب بھی) جن و انس کی ان جماعتوں کے ساتھ جو تم سے پہلے گزر چکیں آگ میں داخل ہو جاؤ۔ جب بھی کوئی جماعت (اس میں) داخل ہوگی تو اپنے سے پہلی جماعت کو لعنت کرے گی یہاں تک کہ جب وہ سب اس میں

لَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا يَسْتَقْدِرُونَ ﴿٣٤﴾

يَبْنَىٰ آدَمَ إِمَّا يَأْتِيَنَّكُمْ رُسُلٌ مِّنكُمْ يَقُصُّونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي ۖ فَمَنِ اتَّقَىٰ وَأَصْلَحَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿٣٥﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَاسْتَكْبَرُوا عَنْهَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٣٦﴾

فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ كَذَّبَ بِآيَاتِهِ ۖ أُولَٰئِكَ يَنَالُهُمُ نَصِيبُهُم مِّنَ الْكِتَابِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَتْهُمْ رُسُلُنَا يَتَوَفَّوْنَهُمْ قَالُوا إِنَّا مَا كُنْتُمْ تَدْعُونَ مِن دُونِ اللَّهِ ۖ قَالُوا ضَلُّوا عَنَّا وَشَهِدُوا عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا كَافِرِينَ ﴿٣٧﴾

قَالَ ادْخُلُوا فِي أُمَمٍ قَدْ خَلَتْ مِن قَبْلِكُم مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ فِي النَّارِ ۖ كُلَّمَا دَخَلَتْ أُمَّةٌ لَّعَنَتْ أُخْتَهَا ۖ حَتَّىٰ

إِذَا دَارَكُوا فِيهَا جَبِيعًا ۖ قَالَتْ أُخْرِهِمْ  
لِأُولِهِمْ رَبَّنَا هَؤُلَاءِ أَضَلُّونَا فَآتِهِمْ  
عَذَابًا ضِعْفًا مِّنَ النَّارِ ۚ قَالَ لِكُلِّ  
ضِعْفٌ وَلَكِن لَّا تَعْلَمُونَ ﴿٣٨﴾

وَقَالَتْ أُولِهِمْ لِأُخْرِهِمْ فَمَا كَانَ لَكُمْ  
عَلَيْنَا مِنْ فَضْلٍ فذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا  
كُنْتُمْ تَكْسِبُونَ ﴿٣٩﴾

إِنَّ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَاسْتَكْبَرُوا عَنْهَا  
لَا تُفَتَّحُ لَهُمْ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَلَا يَدْخُلُونَ  
الْجَنَّةَ حَتَّى يُلَاجِجَ الْجَمَلُ فِي سَمِّ  
الْخِيَاطِ ۖ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُجْرِمِينَ ﴿٤٠﴾

لَهُمْ مِّنْ جَهَنَّمَ مِهَادٌ وَمِنْ فَوْقِهِمْ  
غَوَاشٍ ۖ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الظَّالِمِينَ ﴿٤١﴾

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
لَا نُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ۚ أُولَٰئِكَ  
أَصْحَابُ الْجَنَّةِ ۖ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٤٢﴾

وَنَزَعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِّنْ غِلٍّ

جمع ہو جائیں گی تو ان کی پچھلی اپنے سے پہلی کے لیے کہے گی  
اے ہمارے رب! یہ لوگ ہیں جنہوں نے ہمیں گمراہ کیا پس  
انہیں آگ کا دو گنا عذاب دے وہ فرمائے گا ہر ایک کے  
لیے دو گنا ہے لیکن تم جانتے نہیں۔

اور ان کی پہلی (جماعت) ان کی پچھلی سے کہے گی پس تمہیں  
ہم پر کوئی فضیلت حاصل نہ ہوئی تو عذاب کا مزہ چکھو اس کے  
بدلے جو تم کمائی کرتے تھے۔

بے شک وہ لوگ جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا اور ان  
سے تکبر کیا ان کے لیے آسمان کے دروازے نہیں کھولے  
جائیں گے اور نہ وہ جنت میں داخل ہو سکیں گے یہاں تک  
کہ اونٹ سوئی کے ناکے میں داخل ہو جائے اور اسی طرح ہم  
مجرموں کو بدلہ دیں گے۔

ان کے لیے جہنم ہی بچھونا ہے اور ان کے اوپر سے اوڑھنا  
ہے اور اسی طرح ہم ظالموں کو بدلہ دیں گے۔

اور وہ لوگ جو ایمان لائے اور انہوں نے نیک عمل کیے ہم کسی  
جان کو تکلیف نہیں دیتے مگر اس کی وسعت کے مطابق، یہی  
لوگ جنت کے ساتھی ہیں، وہ اس میں ہمیشہ رہنے والے  
ہیں۔

اور ہم ان کے سینوں میں سے کینہ نکال لیں گے۔ ان کے



تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ ۚ وَقَالُوا  
الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا ۖ وَمَا كُنَّا  
لِنَهْتَدِيَ لَوْ لَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ ۚ لَقَدْ  
جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ ۖ وَنُودُوا أَنْ  
تِلْكَ الْجَنَّةُ الَّتِي أُورِثْتُمُوهَا بِمَا كُنْتُمْ  
تَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾

وَنَادَىٰ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ أَصْحَابَ النَّارِ  
أَنْ قَدْ وَجَدْنَا مَا وَعَدَنَا رَبُّنَا حَقًّا فَهَلْ  
وَجَدْتُمْ مَّا وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا ۖ قَالُوا  
نَعَمْ ۖ فَاذْنِ مُؤَدِّنَ بَيْنَهُمْ أَنْ لَعْنَةُ  
اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ ﴿٤٤﴾

الَّذِينَ يَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ  
وَيَبْغُونَهَا عِوَجًا ۖ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ  
كَفِرُونَ ﴿٤٥﴾

وَبَيْنَهُمَا حِجَابٌ ۚ وَعَلَى الْأَعْرَافِ  
رِجَالٌ يَعْرِفُونَ كُلًّا بِسِيئِهِمْ ۚ وَنَادُوا  
أَصْحَابَ الْجَنَّةِ أَنْ سَلِّمُوا عَلَيْكُمْ ۚ لَمْ  
يَدْخُلُوهَا وَهُمْ يَطْمَعُونَ ﴿٤٦﴾

نیچے سے نہریں بہتی ہوں گی اور وہ کہیں گے سب تعریف اللہ  
کے لیے ہے جس نے اس طرف ہماری راہ نمائی کی اور ہم  
ہدایت پانے والے نہ تھے اگر اللہ ہمیں ہدایت نہ دیتا۔ یقیناً  
ہمارے رب کے رسول حق لے کر آئے تھے اور وہ پکارے  
جائیں گے کہ یہ جنت ہے جس کے تم وارث بنائے گئے ہو  
ان اعمال کے بدلے جو تم کیا کرتے تھے۔

اور جنت والے دوزخ والوں کو پکار کر کہیں گے کہ ہمارے  
رب نے ہم سے جو وعدہ کیا تھا یقیناً ہم نے اسے سچا پایا، کیا  
(تم سے بھی) تمہارے رب نے جو وعدہ کیا تھا تم نے اسے  
سچا پایا؟ وہ کہیں گے ہاں۔ تو ایک اعلان کرنے والا ان کے  
درمیان اعلان کرے گا کہ ظالموں پر اللہ کی لعنت ہو۔

وہ لوگ جو (اوروں کو) اللہ کے راستے سے روکتے تھے اور  
اس میں ٹیڑھا پن تلاش کرتے تھے اور وہ آخرت کا انکار  
کرنے والے تھے۔

اور ان دونوں (گروہوں) کے درمیان ایک حجاب ہوگا اور  
اعراف پر کچھ لوگ ہوں گے جو ہر ایک کو ان کی خاص علامت  
سے پہچانتے ہوں گے اور وہ جنت والوں کو پکار کر کہیں گے  
سلام ہو تم پر، وہ (ابھی جنت) میں داخل نہیں ہوئے ہوں  
گے مگر وہ اس کی شدید خواہش رکھتے ہوں گے۔

وَ إِذَا صُرِفَتْ أَبْصَارُهُمْ تِلْقَاءَ أَصْحَابِ  
النَّارِ قَالُوا رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مَعَ الْقَوْمِ  
الظَّالِمِينَ ﴿٤٧﴾

وَ نَادَى أَصْحَابُ الْأَعْرَافِ رَجَالًا  
يَعْرِفُونَهُمْ بِسَيِّئِهِمْ قَالُوا مَا أَغْنَىٰ  
عَنكُمْ جُوعُكُمْ وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ ﴿٤٨﴾

أَهَؤُلَاءِ الَّذِينَ أَقْسَمْتُمْ لَا يَنَالُهُمُ اللَّهُ  
بِرَحْمَةٍ ۖ ادْخُلُوا الْجَنَّةَ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمْ  
وَلَا أَنْتُمْ تَحْزَنُونَ ﴿٤٩﴾

وَ نَادَى أَصْحَابُ النَّارِ أَصْحَابَ الْجَنَّةِ أَنْ  
أَفِضُوا عَلَيْنَا مِنَ الْمَاءِ أَوْ مِمَّا رَزَقَكُمُ  
اللَّهُ ۖ قَالُوا إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَهَا عَلَى  
الْكَافِرِينَ ﴿٥٠﴾

الَّذِينَ اتَّخَذُوا دِينَهُمْ لَهْوًا وَ لَعِبًا  
وَ غَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا ۚ فَالْيَوْمَ  
نَنسِفُهُمْ كَمَا نَسَوَا لِقَاءَ يَوْمِهِمْ هَٰذَا  
وَ مَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ ﴿٥١﴾

اور جب ان کی نگاہیں دوزخ والوں کی طرف پھیری جائیں  
گی وہ کہیں گے اے ہمارے رب! تو ہمیں ظالم لوگوں کے  
ساتھ نہ کرنا۔

اور اعراف والے (دوزخ میں سے) کچھ لوگوں کو پکار کر کہیں  
گے جنہیں وہ ان کی خاص علامت سے پہچانتے ہوں گے، وہ  
کہیں گے تمہاری جماعت اور تم جو تکبر کرتے تھے تمہارے  
کچھ کام نہ آیا۔

کیا یہی وہ لوگ ہیں (جن کے بارے میں) تم قسمیں  
کھاتے تھے کہ انہیں اللہ کی کوئی رحمت نہ پہنچے گی۔ (ان  
سے تو کہہ دیا گیا) جنت میں داخل ہو جاؤ تم پر نہ کوئی خوف  
ہوگا اور نہ تم غمگین ہو گے۔

اور دوزخ والے جنت والوں کو پکار کر کہیں گے کہ ہم پر کچھ  
پانی ڈالو یا اس میں سے (کچھ دے دو) جو اللہ نے تمہیں  
رزق دیا ہے وہ کہیں گے بے شک اللہ نے ان دونوں کو  
کافروں پر حرام کر دیا ہے۔

وہ لوگ جنہوں نے اپنے دین کو شغل اور کھیل بنا لیا اور انہیں  
دنیا کی زندگی نے دھوکے میں ڈال رکھا تو آج ہم انہیں جلا  
دیں گے جیسا کہ وہ اپنے اس دن کی ملاقات کو بھول گئے  
تھے اور جو وہ ہماری آیات کا انکار کرتے تھے۔

اور یقیناً ہم ان کے پاس ایک کتاب لائے ہیں جسے ہم نے اپنے علم کی بنا پر کھول کر بیان کیا ہے وہ ہدایت اور رحمت ہے ان لوگوں کے لیے جو ایمان رکھتے ہیں۔

وہ تو بس انتظار کر رہے ہیں اس (قیامت) کی حقیقت کا۔ جس دن اس کی اصل حقیقت (سامنے) آجائے گی تو جو لوگ پہلے اسے بھول گئے تھے کہیں گے ہمارے رب کے رسول حق لے کر آئے تھے تو کیا ہمارے لیے کوئی سفارشی ہیں کہ وہ ہمارے لیے سفارش کریں یا ہم (دنیا میں ایک بار پھر) لوٹا دیئے جائیں تو ہم اس کے علاوہ عمل کریں جو ہم کیا کرتے تھے۔ یقیناً انہوں نے اپنے آپ کو خسارے میں ڈالا اور ان سے وہ سب کچھ کھو گیا جو وہ گھڑا کرتے تھے۔

بے شک تمہارا رب اللہ ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دنوں میں پیدا کیا پھر وہ عرش پر مستوی ہوا، وہ رات سے دن کو (اس طرح) ڈھانپ دیتا ہے کہ وہ تیزی سے اس کو آلیتی ہے اور سورج اور چاند اور ستارے اس کے حکم سے مسخر کیے ہوئے ہیں۔ خبردار اسی کے لیے ہے پیدا کرنا اور حکم دینا۔ بہت بابرکت ہے اللہ جو رب العالمین ہے۔

تم اپنے رب کو عاجزی سے اور چپکے چپکے پکارا کرو، بے شک وہ حد سے تجاوز کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا۔

وَلَقَدْ جِئْنَهُمْ بِكِتَابٍ فَصَّلْنَاهُ عَلَىٰ عِلْمٍ هُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٥٢﴾

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا تَأْوِيلَهُ ۚ يَوْمَ يَأْتِي تَأْوِيلُهُ يَقُولُ الَّذِينَ نَسُوهُ مِنْ قَبْلُ قَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا بِالْحَقِّ ۚ فَهَلْ لَنَا مِنْ شَفْعَاءَ فَيَشْفَعُوا لَنَا أَوْ نُرَدُّ فَنَعْمَلَ غَيْرَ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ ۚ قَدْ خَسِرُوا أَنْفُسَهُمْ وَ ضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ﴿٥٣﴾

إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ ۚ يُغْشَى الْاَيْلَ النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَثِيثًا ۚ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ وَالنُّجُومُ مُسَخَّرَاتٌ بِأَمْرِهِ ۚ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ ۚ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٥٤﴾

ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً ۚ إِنَّهُ لَا يَجِبُ الْمُعْتَدِينَ ﴿٥٥﴾

وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا  
وَادْعُوهُ خَوْفًا وَطَمَعًا ۚ إِنَّ رَحْمَتَ اللَّهِ  
قَرِيبٌ مِّنَ الْمُحْسِنِينَ ﴿٥٦﴾

اور تم زمین میں اس کی اصلاح کے بعد فساد نہ کرو اور اسے  
خوف اور امید سے پکارو۔ بے شک اللہ کی رحمت احسان  
کرنے والوں کے قریب ہے۔

وَهُوَ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّيحَ بُشْرًا بَيِّنَ  
يَدَيْ رَحْمَتِهِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا أَقَلَّتْ سَحَابًا  
ثِقَالًا سَقْنَاهُ لِبَلَدٍ مَّيِّتٍ فَأَنزَلْنَا بِهِ  
الْمَاءَ فَأَخْرَجْنَا بِهِ مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ ۚ  
كَذَٰلِكَ نُخْرِجُ الْمَوْتَىٰ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٥٧﴾

اور وہی ہے جو اپنی رحمت (بارش) سے پہلے ہواؤں کو خوش  
خبری بنا کر بھیجتا ہے یہاں تک کہ جب وہ بھاری بادل اٹھا  
لیتی ہیں تو ہم اسے مردہ زمین کی طرف ہانک دیتے ہیں پھر  
ہم اس کے ذریعے پانی اتارتے ہیں پھر ہم اس کے ذریعے  
ہر طرح کے پھل نکالتے ہیں۔ اسی طرح ہم (قبروں سے)  
مردوں کو نکالیں گے تاکہ تم نصیحت پکڑو۔

وَالْبَلَدُ الطَّيِّبُ يَخْرِجُ نَبَاتَهُ ۖ بِإِذْنِ  
رَبِّهِ ۚ وَالَّذِي خَبَثَ لَا يَخْرِجُ إِلَّا  
نَجَسًا ۚ كَذَٰلِكَ نُصَرِّفُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ  
يَشْكُرُونَ ﴿٥٨﴾

اور عمدہ زمین کی پیداوار اس کے رب کے اذن سے (خوب)  
نکلتی ہے اور وہ (زمین) جو خراب ہے اس سے ناقص کے سوا  
کچھ نہیں نکلتا، اسی طرح ہم نشانیاں پھیر پھیر کر لاتے ہیں  
ان لوگوں کے لیے جو شکر کرتے ہیں۔

لَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَقَالَ يٰقَوْمِ  
اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِّنْ إِلَٰهٍ غَيْرُهُ ۖ  
إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ يَوْمٍ  
عَظِيمٍ ﴿٥٩﴾

یقیناً ہم نے نوح کو اس کی قوم کی طرف بھیجا تو اس نے کہا  
اے میری قوم! تم اللہ کی عبادت کرو جس کے سوا تمہارے  
لیے کوئی (حقیقی) معبود نہیں۔ بے شک میں تم پر ایک بڑے  
دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں۔

قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرَاكَ فِي  
ضَلٰلٍ مُّبِينٍ ﴿٦٠﴾

اس کی قوم کے سردار کہنے لگے یقیناً ہم تجھے کھلی گمراہی میں  
دیکھتے ہیں۔

قَالَ يَقَوْمُ لَيْسَ بِي ضَلَالَةٌ وَلَكِنِّي رَسُولٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦١﴾

أَبْلَغُكُمْ رَسُولًا لِّرَبِّي وَأَنْصَحُ لَكُمْ وَأَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿٦٢﴾

أَوْ عَجِبْتُمْ أَن جَاءَكُمْ ذِكْرٌ مِّن رَّبِّكُمْ عَلَى رَجُلٍ مِّنكُمْ لِيُنذِرَكُمْ وَلِتَتَّقُوا وَلَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿٦٣﴾

فَكَذَّبُوهُ فَأَنْجَيْنَاهُ وَالَّذِينَ مَعَهُ فِي الْفُلِكِ وَأَغْرَقْنَا الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا عَمِينَ ﴿٦٤﴾

وَإِلَى عَادِ أَخَاهُمْ هُودًا قَالَ يَقَوْمُ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِّنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ أَفَلَا تَتَّقُونَ ﴿٦٥﴾

قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرُكَ فِي سَفَاهَةٍ وَإِنَّا لَنَظُنُّكَ مِنَ الْكَاذِبِينَ ﴿٦٦﴾

قَالَ يَقَوْمُ لَيْسَ بِي سَفَاهَةٌ وَلَكِنِّي

کہا اے میری قوم! مجھ میں کوئی گمراہی نہیں بلکہ میں تو رب العالمین کی طرف سے ایک رسول ہوں۔

میں تمہیں اپنے رب کے پیغامات پہنچاتا ہوں اور تمہاری خیر خواہی کرتا ہوں اور میں اللہ کی طرف سے وہ کچھ جانتا ہوں جو تم نہیں جانتے۔

کیا بھلا تمہیں (اس بات پر) تعجب ہوا کہ تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے ایک نصیحت تم ہی میں سے ایک شخص کے ذریعے آگئی تاکہ وہ تمہیں خبردار کرے اور تاکہ تم بچ جاؤ اور تاکہ تم رحم کیے جاؤ۔

تو انہوں نے اسے جھٹلادیا پس ہم نے اسے اور ان لوگوں کو جو اس کے ساتھ کشتی میں سوار تھے نجات دی اور جن لوگوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا تھا انہیں ہم نے غرق کر دیا۔ بے شک وہ (دل کے) اندھے لوگ تھے۔

اور قوم عاد کی طرف ان کے بھائی ہود کو (بھیجا)۔ اس نے کہا اے میری قوم! تم اللہ کی عبادت کرو، اس کے سوا تمہارا کوئی معبود (برحق) نہیں۔ کیا بھلا تم ڈرتے نہیں ہو!

اس کی قوم کے وہ بڑے لوگ جنہوں نے کفر کیا کہنے لگے بے شک ہم تمہیں بے وقوفی میں دیکھتے ہیں اور بے شک ہم تمہیں جھوٹے لوگوں میں سے سمجھتے ہیں۔

اس نے کہا اے میری قوم! مجھے کوئی بے وقوفی (لاحق) نہیں



رَسُولٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦٧﴾

ہے بلکہ میں تو رب العالمین کی طرف سے ایک رسول ہوں۔

أُبَلِّغُكُمْ رِسَالَتِ رَبِّي وَأَنَا لَكُمْ نَاصِحٌ  
أَمِينٌ ﴿٦٨﴾

میں تمہیں اپنے رب کے پیغامات پہنچاتا ہوں اور میں تمہارے  
لیے ایک خیر خواہ امانت دار ہوں۔

أَوْ عَجِبْتُمْ أَن جَاءَكُمْ ذِكْرٌ مِّن  
رَّبِّكُمْ عَلَى رَجُلٍ مِّنكُمْ لِيُنذِرَكُمْ ۖ  
وَأَذْكُرُوا إِذْ جَعَلَكُمْ خُلَفَاءَ مِن بَعْدِ  
قَوْمِ نُوحٍ وَزَادَكُمْ فِي الْخَلْقِ بَضْطَةً ۖ  
فَاذْكُرُوا آلَاءَ اللَّهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٦٩﴾

کیا بھلا تمہیں تعجب ہوا ہے کہ تمہارے پاس تمہارے رب کی  
طرف سے ایک نصیحت تم ہی میں سے ایک شخص پر آگئی ہے  
تاکہ وہ تمہیں خبردار کرے۔ اور (اس کی وہ نعمت) یاد کرو  
جب اس نے قوم نوح کے بعد تمہیں جانشین بنایا اور اس نے  
تمہیں تخلیق میں زیادہ فراخی عطا کی پس اللہ کی نعمتوں کو یاد  
کرو تاکہ تم فلاح پا جاؤ۔

قَالُوا أَاجْعَلْنَا لِنَعْبُدَ اللَّهَ وَحْدَهُ  
وَنَذَرَ مَا كَانُوا يَعْبُدُ آبَاءَهُمْ فَاتِنَا  
بِمَا تَعِدُنَا إِن كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ ﴿٧٠﴾

وہ کہنے لگے کیا تو ہمارے پاس اس لیے آیا ہے کہ ہم ایک  
اکیلے اللہ ہی کی عبادت کریں اور ہم انہیں چھوڑ دیں جن کی  
ہمارے آباء و اجداد عبادت کرتے تھے۔ پس لے آہمارے  
پاس (وہ عذاب) جس کی تو ہمیں دھمکی دیتا ہے اگر تو سچوں  
میں سے ہے۔

قَالَ قَدْ وَقَعَ عَلَيْكُمْ مِّن رَّبِّكُمْ رِجْسٌ  
وَ غَضَبٌ ۖ أَتُجَادِلُونَنِي فِي أَسْمَاءِ  
سَبَّيْتُمُوهَا أَنْتُمْ وَ آبَاؤُكُمْ مَّا نَزَّلَ  
اللَّهُ بِهَا مِنْ سُلْطَانٍ ۖ فَانْتَظِرُوا إِنِّي  
مَعَكُمْ مِّنَ الْمُنْتَظِرِينَ ﴿٧١﴾

اس نے کہا یقیناً تم پر تمہارے رب کی طرف سے گندگی اور  
غضب واقع ہو چکا ہے۔ کیا تم مجھ سے ان چند ناموں میں  
جھگڑتے ہو جنہیں تم نے اور تمہارے آباء و اجداد نے رکھ  
لیا اللہ نے ان کی کوئی دلیل نہیں اتاری۔ پس انتظار کرو  
بے شک میں بھی تمہارے ساتھ انتظار کرنے والوں میں سے  
ہوں۔

فَاجْبِيْنُهُ وَ الَّذِيْنَ مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِّنَّا  
وَ قَطْعَنَا دَابِرَ الَّذِيْنَ كَذَّبُوْا بِآيٰتِنَا وَ مَا  
كَانُوْا مُؤْمِنِيْنَ ۝۷۲

پھر ہم نے اسے اور جو اس کے ساتھ تھے (سب کو) اپنی رحمت سے نجات عطا کی اور ہم نے ان لوگوں کی جڑ کاٹ دی جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا تھا اور وہ ایمان لانے والے نہ تھے۔

وَ اِلٰى ثَمُوْدَ اٰخَاهُمْ ضِلْحًا ۙ قَالَ  
يٰقَوْمِ اعْبُدُوْا اللّٰهَ مَا لَكُمْ مِّنْ اِلٰهٍ  
غَيْرِهٖ ۚ قَدْ جَاءَتْكُمْ بَيِّنَةٌ مِّنْ رَّبِّكُمْ ۚ  
هٰذِهِ نَاقَةُ اللّٰهِ لَكُمْ اٰيَةٌ فَذَرُوْهَا  
تَاْكُلْ فِىْ اَرْضِ اللّٰهِ وَلَا تَمْسُوْهَا بِسَوْءٍ  
فَيَاْخُذْكُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ۝۷۳

اور قوم ثمود کی طرف ان کے بھائی صالح کو (بھیجا)، اس نے کہا اے میری قوم! اللہ کی عبادت کرو اس کے سوا تمہارے لیے کوئی معبود (برحق) نہیں۔ یقیناً تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے کھلی دلیل آگئی ہے، یہ اللہ کی اونٹنی تمہارے لیے ایک نشانی ہے لہذا اسے چھوڑ دو، وہ اللہ کی زمین میں چرتی پھرے اور تم اسے برائی کے ساتھ مت چھونا ورنہ تمہیں دردناک عذاب پکڑ لے گا۔

وَ اذْكُرُوْا اِذْ جَعَلَكُمْ خُلَفَآءَ مِنْۢ بَعْدِ  
عَادٍ وَ بَوَّآكُمْ فِى الْاَرْضِ تَتَّخِذُوْنَ  
مِنْ سُهُوْلِهَا قُصُوْرًا وَ تَنْجِتُوْنَ  
الْجِبَالَ بُيُوْتًا ۚ فَاذْكُرُوْا الْاِلٰهَ  
وَلَا تَعْتُوْا فِى الْاَرْضِ مُفْسِدِيْنَ ۝۷۴

اور یاد کرو جب اس نے تمہیں قوم عاد کے بعد زمین کا خلیفہ بنایا اور تمہیں زمین میں ٹھکانا عطا کیا تم اس کی نرم مٹی سے محلات بناتے ہو اور تم پہاڑوں کو گھروں (کی شکل) میں تراشتے ہو۔ پس اللہ کی نعمتوں کو یاد کرو اور تم زمین میں مفسد بن کر مت پھرو۔

قَالَ الْمَلَا الَّذِيْنَ اسْتَكْبَرُوْا مِنْ قَوْمِهٖ  
لِلَّذِيْنَ اسْتَضْعِفُوْا لِمَنْ اٰمَنَ مِنْهُمْ  
اَتَعْلَمُوْنَ اَنَّ ضِلْحًا مُّرْسَلٌ مِّنْ رَّبِّهٖ ۚ  
قَالُوْا اِنَّا بَاۤرِسٌ اُرْسِلَ بِهِ مُؤْمِنُوْنَ ۝۷۵

اس کی قوم کے جن سرداروں نے تکبر کیا تھا وہ ان کمزوروں سے جو ان میں سے ایمان لائے تھے کہنے لگے کیا تم جانتے ہو کہ بے شک صالح اپنے رب کی طرف سے بھیجا ہوا ہے۔ انہوں نے کہا بے شک جس چیز کے ساتھ وہ بھیجا گیا ہے ہم اس پر ایمان لانے والے ہیں۔

قَالَ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا إِنَّا بِالَّذِي آمَنْتُمْ بِهِ كَفَرُونَ ﴿٧٦﴾

جن لوگوں نے تکبر کیا وہ کہنے لگے بے شک جس چیز پر تم ایمان لائے ہو ہم تو اس کا انکار کرنے والے ہیں۔

فَعَقَرُوا النَّاقَةَ وَعَتَوْا عَنْ أَمْرِ رَبِّهِمْ وَقَالُوا يُصْلِحُ ائْتِنَا بِمَا تَعِدُنَا إِنْ كُنْتَ مِنَ الرُّسُلِينَ ﴿٧٧﴾

تو انہوں نے اونٹنی کی کوچیں کاٹ ڈالیں اور اپنے رب کے حکم سے سرکشی کی اور کہنے لگے اے صالح! لے آ تو ہمارے پاس (وہ عذاب) جس کی تو ہمیں دھمکی دیتا ہے اگر تو رسولوں میں سے ہے۔

فَاخَذَتْهُمْ الرِّجْفَةُ فَاصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جِثِيئِينَ ﴿٧٨﴾

پھر انہیں زلزلے نے آ پکڑا تو وہ اپنے ہی گھروں میں اوندھے کے اوندھے پڑے رہ گئے۔

فَتَوَلَّى عَنْهُمْ وَقَالَ يَاقَوْمُ لَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ رِسَالَةَ رَبِّي وَنَصَحْتُ لَكُمْ وَلَكِنْ لَا تُحِبُّونَ النَّصِيحِينَ ﴿٧٩﴾

پس وہ ان سے منہ موڑ کر چلا گیا اور کہنے لگا اے میری قوم! یقیناً میں نے تمہیں اپنے رب کا پیغام پہنچا دیا تھا اور میں نے تمہاری خیر خواہی کی تھی لیکن تم نصیحت کرنے والوں کو پسند نہیں کرتے۔

وَلَوْطًا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ الْفَاحِشَةَ مَا سَبَقَكُمْ بِهَا مِنْ أَحَدٍ مِّنَ الْعَالَمِينَ ﴿٨٠﴾

اور لوط کو (بھیجا) جب اس نے اپنی قوم سے کہا تم ایسے فحش کام کا ارتکاب کرتے ہو جس کا تم سے پہلے جہان والوں میں سے کسی نے بھی ارتکاب نہیں کیا۔

إِنَّكُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ شَهْوَةً مِّنْ دُونِ النِّسَاءِ ۚ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ مُّسْرِفُونَ ﴿٨١﴾

بے شک تم شہوت کے لیے عورتوں کو چھوڑ کر مردوں کے پاس آتے ہو بلکہ تم حد سے گزرنے والے لوگ ہو۔

وَمَا كَانَ جَوَابَ قَوْمِهِ إِلَّا أَنْ قَالُوا أَخْرِجُوهُمْ مِّنْ قَرْيَتِكُمْ ۚ إِنَّهُمْ أَنَاسٌ

اور اس کی قوم کا جواب بس یہی تھا کہ وہ کہتے تھے انہیں اپنی بستی سے نکال دو۔ بے شک یہ کچھ لوگ ہیں جو بہت پاک باز

يَتَطَهَّرُونَ ﴿٨٢﴾

بنتے ہیں۔

پس ہم نے اسے اور اس کے گھر والوں کو نجات دی سوائے اس کی بیوی کے وہ پیچھے رہ جانے والوں میں سے تھی۔

فَأَنْجَيْنَاهُ وَأَهْلَهُ إِلَّا امْرَأَتَهُ ۖ كَانَتْ مِنَ الْغَابِرِينَ ﴿٨٣﴾

اور ہم نے ان پر (پتھروں کی) ایک بارش برسائی تو دیکھو مجرموں کا انجام کیسا ہوا۔

وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ مَطَرًا ۖ فَانْظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُجْرِمِينَ ﴿٨٤﴾

اور اہل مدین کی طرف ان کے بھائی شعیب کو (بھیجا)۔ اس نے کہا اے میری قوم! اللہ کی عبادت کرو جس کے سوا تمہارا کوئی معبود (برحق) نہیں۔ یقیناً تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے ایک واضح دلیل آچکی ہے پس تم ناپ اور تول کو پورا کرو اور لوگوں کو ان کی چیزیں کم کر کے نہ دو اور زمین میں اس کی اصلاح کے بعد فساد برپا نہ کرو یہ تمہارے لیے بہتر ہے اگر تم ایمان والے ہو۔

وَ إِلَىٰ مَدْيَنَ أَخَاهُمْ شُعَيْبًا ۖ قَالَ يٰقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنِّ إِلَٰهٍ غَيْرُهُ ۖ قَدْ جَاءَتْكُمْ بَيِّنَةٌ مِّن رَّبِّكُمْ ۖ فَأَوْفُوا الْكَيْلَ وَالْمِيزَانَ وَلَا تَبْخُسُوا النَّاسَ أَشْيَاءَهُمْ وَلَا تَفْسُدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا ۚ ذٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴿٨٥﴾

اور تم ہر راستے پر مت بیٹھو، تم (لوگوں کو) دھمکاتے ہو اور ان لوگوں کو اللہ کے راستے سے روکتے ہو جو اس پر ایمان لائے اور تم اس (راستے میں) ٹیڑھا پن تلاش کرتے ہو۔ اور یاد کرو جب تم بہت تھوڑے تھے تو اس نے تمہیں زیادہ کر دیا اور دیکھو فساد کرنے والوں کا انجام کیسا ہوا۔

وَلَا تَقْعُدُوا بِكُلِّ صِرَاطٍ تُوعِدُونَ وَتَصُدُّونَ عَنِ سَبِيلِ اللَّهِ ۚ مَنْ أَمَنَ بِهِ وَتَبْغُوهَا عِوَجًا ۚ وَادْكُرُوا إِذْ كُنْتُمْ قَلِيلًا فَكَثَرَكُمْ ۚ وَانْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ﴿٨٦﴾

اور اگر تم میں سے ایک گروہ اس چیز پر ایمان لایا ہے جس کے ساتھ میں بھیجا گیا ہوں اور ایک گروہ ایمان نہیں لایا تو صبر کرو حتیٰ کہ اللہ ہمارے درمیان فیصلہ کر دے اور وہ سب فیصلہ کرنے والوں سے بہتر ہے۔

وَإِنْ كَانَ طَائِفَةٌ مِّنْكُمْ آمَنُوا بِالَّذِي  
أُرْسِلَتْ بِهِ وَ طَائِفَةٌ لَّمْ يُؤْمِنُوا  
فَاصْبِرُوا حَتَّىٰ يَحْكُمَ اللَّهُ بَيْنَنَا وَهُوَ  
خَيْرُ الْحَاكِمِينَ ﴿٨٧﴾

اس کی قوم کے سرداروں میں سے جنہوں نے تکبر کیا کہنے لگے اے شعیب! ہم ضرور تجھے اور ان لوگوں کو جو تیرے ساتھ ایمان لائے ہیں اپنی بستی سے نکال دیں گے یا تم سب کو لازماً ہماری ملت میں پلٹنا ہوگا۔ اس نے کہا اگرچہ ہم (اس کو) ناپسند کرنے والے ہوں۔

قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ اسْتَكْبَرُوا مِنْ قَوْمِهِ  
لنُخْرِجَنَّكَ يَشْعِيبُ وَ الَّذِينَ آمَنُوا  
مَعَكَ مِنْ قَرْيَتِنَا أَوْ لَتَعُودُنَّ فِي  
مِلَّتِنَا قَالَ أَوَلَوْ كُنَّا كَرِهِينَ ﴿٨٨﴾

یقیناً ہم نے تو اللہ پر جھوٹ گھڑ لیا اگر ہم تمہاری ملت میں پلٹ آئیں اس کے بعد جبکہ اللہ نے ہمیں اس سے نجات دی، اور ہمارے لیے ممکن ہی نہیں کہ ہم اس میں پلٹیں مگر یہ کہ اللہ ہی چاہے جو ہمارا رب ہے۔ ہمارے رب نے ہر چیز کو علم کے اعتبار سے گھیر رکھا ہے۔ اللہ ہی پر ہم نے توکل کیا ہے۔ اے ہمارے رب! ہمارے اور ہماری قوم کے درمیان حق کے ساتھ فیصلہ کر دے اور تو سب سے بہترین فیصلہ کرنے والا ہے۔

قَدْ افْتَرَيْنَا عَلَى اللَّهِ كَذِبًا إِنْ عُدْنَا فِي  
مِلَّتِكُمْ بَعْدَ إِذْ نَجَّيْنَا اللَّهُ مِنْهَا وَمَا  
يَكُونُ لَنَا أَنْ نَعُودَ فِيهَا إِلَّا أَنْ يَشَاءَ  
اللَّهُ رَبَّنَا وَسِعَ رَبُّنَا كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا  
عَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْنَا رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ  
قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَ أَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ ﴿٨٩﴾

اور اس کی قوم کے سرداروں میں سے جنہوں نے کفر کیا کہنے لگے یقیناً اگر تم نے شعیب کی پیروی کی تو بے شک تب تم ضرور خسارہ پانے والے ہو گے۔

وَقَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ لِيَنِ  
اتَّبَعْتُمْ شُعَيْبًا إِنَّكُمْ إِذًا لَّخَسِرُونَ ﴿٩٠﴾

پس انہیں زلزلے نے پکڑ لیا تو وہ اپنے گھروں میں اوندھے

فَاخَذَتْهُمْ الرِّجْفَةُ فَاصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ



جُثَيِّينَ ⑨١

پڑے رہ گئے۔

الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا كَأَن لَّمْ يَغْنَوْا  
فِيهَا الَّذِينَ كَذَّبُوا شُعَيْبًا كَانُوا هُمُ  
الْخٰسِرِينَ ⑨٢

وہ لوگ جنہوں نے شعیب کو جھٹلایا تھا (اس طرح مٹے) گویا  
کہ وہ کبھی اس میں بسے ہی نہ تھے۔ وہ جنہوں نے شعیب کو  
جھٹلایا تھا وہی خسارہ پانے والے تھے۔

فَتَوَلَّى عَنْهُمْ وَقَالَ يٰ قَوْمُ لَقَدْ  
اَبْلَغْتُكُمْ رِسٰلَتِ رَبِّي وَنَصَحْتُ لَكُمْ  
فَكَيْفَ اَسٰى عَلٰى قَوْمٍ كٰفِرِيْنَ ⑨٣

تو اس نے ان سے منہ پھیر لیا اور کہا اے میری قوم! یقیناً میں  
نے تمہیں اپنے رب کے پیغامات پہنچا دیئے اور میں نے  
تمہاری خیر خواہی کی تو میں کیوں کرا فسوس کروں ایسے لوگوں  
پر جو انکار کرنے والے ہیں۔

وَمَا اَرْسَلْنَا فِي قَرْيَةٍ مِّن نَّبِيٍّ اِلَّا اَخَذْنَا  
اَهْلَهَا بِالْبَاسِ الْاَضْرَآءِ لَعَلَّهُمْ  
يَضُرَّعُونَ ⑨٤

اور کسی بستی میں ہم نے کوئی نبی نہیں بھیجا مگر یہ کہ ہم نے اس  
کے رہنے والوں کو سختی اور تکلیف کے ساتھ پکڑ لیا تاکہ وہ  
(اللہ کے سامنے) عاجزی کریں۔

ثُمَّ بَدَّلْنَا مَكَانَ السَّيِّئَةِ الْحَسَنَةَ حَتَّى  
عَفَوْا وَقَالُوا قَدْ مَسَّ اَبَآءَنَا الضَّرَآءُ  
وَالسَّرَآءُ فَاَخَذْنَاهُمْ بِغَتَّةٍ وَهُمْ  
لَا يَشْعُرُونَ ⑨٥

پھر ہم نے بد حالی کو خوش حالی سے بدل دیا، یہاں تک کہ  
جب وہ خوب پھلے پھولے اور کہنے لگے یقیناً ہمارے  
آباء واجداد کو بھی تکلیف اور راحت پہنچی تھی تو ہم نے انہیں  
اچانک پکڑ لیا اور وہ شعور نہ رکھتے تھے۔

وَلَوْ اَنَّ اَهْلَ الْقَرْيٰ اٰمَنُوْا وَاتَّقَوْا لَفَتَحْنَا  
عَلَيْهِمْ بَرَكَاتٍ مِّنَ السَّمَآءِ وَالْاَرْضِ وَلٰكِنْ  
كَذَّبُوْا فَاَخَذْنَاهُمْ بِمَا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ ⑨٦

اور بے شک اگر بستیوں والے ایمان لے آتے اور تقویٰ  
اختیار کرتے تو ہم ضرور ان پر آسمان اور زمین سے برکتوں  
(کے دروازے) کھول دیتے لیکن انہوں نے (رسولوں  
کو) جھٹلایا تو ہم نے انہیں پکڑ لیا اس کے عوض جو وہ کمائی  
کرتے تھے۔

أَفَامِنْ أَهْلِ الْقُرَىٰ أَنْ يَأْتِيَهُمْ بَأْسُنَا  
بَيَاتًا وَهُمْ نَائِمُونَ ﴿٩٧﴾

کیا پھر بستیوں کے رہنے والے بے خوف ہو گئے اس سے کہ  
ہمارا عذاب ان پر رات کے وقت آجائے اس حال میں کہ وہ  
سو رہے ہوں۔

أَوْ أَمِنْ أَهْلِ الْقُرَىٰ أَنْ يَأْتِيَهُمْ بَأْسُنَا  
ضُحًى وَهُمْ يَعْجَبُونَ ﴿٩٨﴾

کیا بھلا بستیوں کے رہنے والے اس سے بے خوف ہو گئے  
کہ ان پر ہمارا عذاب چاشت کے وقت آجائے اس حال  
میں کہ وہ کھیل رہے ہوں۔

أَفَأَمِنُوا مَكْرَ اللَّهِ ۚ فَلَا يَأْمَنُ مَكْرَ اللَّهِ إِلَّا  
الْقَوْمُ الْخَاسِرُونَ ﴿٩٩﴾

کیا پھر وہ اللہ کی تدبیر سے بے خوف ہو گئے تو اللہ کی تدبیر  
سے وہی لوگ بے خوف ہوتے ہیں جو خسارہ پانے والے  
ہیں۔

أَوْ لَمْ يَهْدِ لِلَّذِينَ يَرِثُونَ الْأَرْضَ  
مِنْ بَعْدِ أَهْلِهَا أَنْ لَوْ نَشَاءُ أَصْبَنَهُمْ  
بِذُنُوبِهِمْ ۚ وَنُطْبِعُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ فَهُمْ  
لَا يَسْمَعُونَ ﴿١٠٠﴾

کیا بھلا ان لوگوں کی (اس بات نے) راہ نمائی نہیں کی جو  
اس کے رہنے والوں کے بعد زمین کے وارث ہوئے کہ اگر  
ہم چاہیں تو ہم انہیں ان کے گناہوں کی وجہ سے پکڑ لیں اور  
ہم ان کے دلوں پر مہر لگا دیں تو وہ کچھ بھی نہ سن سکیں۔

تِلْكَ الْقُرَىٰ نَقُصُّ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِهَا  
وَلَقَدْ جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ ۚ فَمَا  
كَانُوا لِيُؤْمِنُوا بِهَا كَذَّبُوا مِنْ قَبْلُ  
كَذَلِكَ يُطْبِعُ اللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِ الْكَافِرِينَ ﴿١٠١﴾

یہ بستیاں ہیں جن کی کچھ خبریں ہم آپ پر بیان کر رہے ہیں  
اور یقیناً ان کے پاس ان کے رسول کھلی نشانیاں لے کر آئے  
تھے پس وہ (اس قابل) نہ تھے کہ ایمان لاتے اس وجہ سے  
کہ انہوں نے اس سے پہلے جھٹلا دیا تھا۔ اسی طرح اللہ  
کافروں کے دلوں پر مہر لگا دیتا ہے۔

وَمَا وَجَدْنَا لِأَكْثَرِهِمْ مِنْ عَهْدٍ ۚ وَإِنْ  
وَجَدْنَا أَكْثَرَهُمْ لَفَاسِقِينَ ﴿١٠٢﴾

اور ہم نے اکثر لوگوں میں کوئی وفائے عہد نہ پایا اور بے شک  
ہم نے ان کی اکثریت کو یقیناً فاسق ہی پایا۔

پھر ہم نے ان کے بعد موسیٰ کو اپنی نشانیوں کے ساتھ فرعون اور اس (کی قوم) کے سرداروں کی طرف بھیجا تو انہوں نے ان کے ساتھ ظلم کیا۔ پس دیکھئے فساد کرنے والوں کا انجام کس طرح ہوا۔

اور موسیٰ نے کہا اے فرعون! بے شک میں رب العالمین کی طرف سے ایک رسول ہوں۔

میرے لائق یہی ہے کہ میں اللہ کے بارے میں حق بات کے سوا کچھ نہ کہوں، یقیناً میں تمہارے پاس تمہارے رب کی طرف سے ایک واضح نشانی لایا ہوں۔ پس تم بنو اسرائیل کو میرے ساتھ بھیج دو۔

اس نے کہا اگر تو کوئی نشانی لایا ہے تو اسے (سامنے) لے آ اگر تو سچے لوگوں میں سے ہے۔

تو اس نے اپنا عصا ڈالا تو یکایک وہ ایک واضح اثر دہا تھا۔

اور اس نے اپنا ہاتھ باہر نکالا تو یکایک وہ سب دیکھنے والوں کے لیے سفید (چمکدار) تھا۔

فرعون کی قوم میں سے سرداروں نے کہا یقیناً یہ تو ایک خوب علم رکھنے والا جادوگر ہے۔

وہ چاہتا ہے کہ تمہیں (جادو کے ذریعے) تمہاری زمین سے نکال دے تو تم کیا مشورہ دیتے ہو۔

ثُمَّ بَعَثْنَا مِنْ بَعْدِهِمُ مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا إِلَىٰ فِرْعَوْنَ وَ مَلَائِهِ فَظَلَمُوا بِهَآءَ فَأَنظُرْ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُفْسِدِينَ ﴿١٠٣﴾

وَقَالَ مُوسَىٰ يَفِرْعَوْنُ إِنِّي رَسُولٌ مِّن رَّبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٠٤﴾

حَقِيقٌ عَلَىٰ أَن لَّا أَقُولُ عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقُّ قَدْ جئتُكُم بِبَيِّنَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ فَأَرْسِلْ مَعِيَ بَنِي إِسْرَءِيلَ ﴿١٠٥﴾

قَالَ إِن كُنتَ جئتَ بِآيَةٍ فَآتِ بِهَآءَ إِن كُنتَ مِنَ الصّٰدِقِينَ ﴿١٠٦﴾

فَأَلْقَىٰ عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانٌ مُّبِينٌ ﴿١٠٧﴾

وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنُّظُرِينَ ﴿١٠٨﴾

قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِ فِرْعَوْنَ إِنَّ هَٰذَا لَسَاحِرٌ عَلِيمٌ ﴿١٠٩﴾

يُرِيدُ أَن يُخْرِجَكُم مِّنْ أَرْضِكُمْ ۖ فَمَاذَا تَأْمُرُونَ ﴿١١٠﴾

قَالُوا أَرْجِهْ وَ أَخَاهُ وَ أَرْسِلْ فِي  
الْبَدَايِنِ حَشْرَيْنَ ۝۱۱۱

انہوں نے کہا اسے اور اس کے بھائی کو مہلت دو اور شہروں  
میں اکٹھا کرنے والے (ہرکارے) بھیج دو۔

يَا تُوَكَّيْطُ كَيْفَ سِحْرِ عَلِيمٍ ۝۱۱۲

وہ تمہارے پاس ہر ماہر جادوگر کو لے آئیں گے۔

وَ جَاءَ السَّحَرَةُ فِرْعَوْنَ قَالُوا إِنَّ لَنَا لَأَجْرًا  
إِنْ كُنَّا نَحْنُ الْغَالِبِينَ ۝۱۱۳

اور جادوگر فرعون کے پاس آگئے اور کہنے لگے اگر ہم غالب  
ہوئے تو بے شک ہمارے لیے انعام تو ہوگا؟

قَالَ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ لَمِنَ الْمُقَرَّبِينَ ۝۱۱۴

اس نے کہا ہاں اور بے شک تم یقیناً (میرے) مقرب لوگوں  
میں سے ہو گے۔

قَالُوا يَبُوسَى إِمَّا أَنْ تُلْقَى وَإِمَّا أَنْ  
تَكُونِ نَحْنُ الْمُثْقَلِينَ ۝۱۱۵

انہوں نے کہا اے موسیٰ! یا تم ڈالو یا ہم ڈالتے ہیں۔

قَالَ أَلْقُوا فَلَمَّا أَلْقَوْا سَحَرُوا أَعْيُنَ  
النَّاسِ وَ اسْتَرْهَبُوهُمْ وَ جَاءُوا بِسِحْرِ  
عَظِيمٍ ۝۱۱۶

(موسیٰ نے) کہا تم ہی ڈالو۔ تو جب انہوں نے (اپنی رسیاں  
اور لائٹھیاں) پھینکیں تو لوگوں کی آنکھوں کو مسحور کر دیا اور  
انہیں خوفزدہ کر دیا اور وہ (اپنے زعم میں) بہت بڑا جادو  
لائے۔

وَ اَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ أَنْ أَلْقِ عَصَاكَ  
فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ ۝۱۱۷

اور ہم نے موسیٰ کی طرف وحی کی کہ تم بھی اپنی لاٹھی پھینک  
دو (جب لاٹھی پھینکی) تو یکایک وہ اسے نکل رہی تھی جو وہ گھڑ  
لائے تھے۔

فَوَقَعَ الْحَقُّ وَ بَطَلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝۱۱۸

تو حق ثابت ہو گیا اور جو عمل وہ کر رہے تھے وہ باطل ہو گیا۔

فَغُلِبُوا هُنَا لَكَ وَ انْقَلَبُوا صَغِيرِينَ ۝۱۱۹

پس وہ (لوگ) اسی جگہ مغلوب کر دیئے گئے اور ذلیل ہو کر  
پلٹے۔

وَأُلْقِيَ السَّحَرَةُ سَاجِدِينَ ﴿١٢٠﴾

قَالُوا آمَنَّا بِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٢١﴾

رَبِّ مُوسَى وَهَارُونَ ﴿١٢٢﴾

قَالَ فِرْعَوْنُ اأَمَنْتُمْ بِهِ قَبْلَ أَنْ أَدْنٰ  
لَكُمْ ؕ إِنَّ هَٰذَا لَمَكْرٌ مَّكْرْتُهُ فِي  
الْمَدِينَةِ لَتُخْرِجُوا مِنْهَا أَهْلَهَا ۖ فَسَوْفَ  
تَعْلَمُونَ ﴿١٢٣﴾

لَا قِطْعَنَ أَيْدِيكُمْ وَ أَرْجُلُكُمْ مِّنْ  
خِلَافٍ ثُمَّ لَأَصْلَبَنَّكُمْ أَجْعَلِينَ ﴿١٢٤﴾

قَالُوا إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا مُنْقَلِبُونَ ﴿١٢٥﴾

وَمَا تَنْقِمُ مِنَّا إِلَّا أَنْ آمَنَّا بِآيَاتِ رَبِّنَا  
لَمَّا جَاءَنَا ۖ رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا  
وَتَوَقَّنَا مُسْلِمِينَ ﴿١٢٦﴾

وَقَالَ الْبَلَاءُ مِنْ قَوْمٍ فِرْعَوْنُ اتَّذَرُ  
مُوسَىٰ وَ قَوْمَهُ لِيُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ  
وَيَذَرَكَ ۖ وَالْهَتَكُ ۖ قَالَ سَنَقْبِلُ أِبْنَاءَهُمْ

اور جادوگر سجدے میں ڈال دیے گئے۔

انہوں نے کہا ہم ایمان لے آئے رب العالمین پر۔

جوموسیٰ اور ہارون کا رب ہے۔

فرعون نے (جادوگروں سے) کہا تم اس پر ایمان لے آئے  
اس سے پہلے کہ میں تمہیں اجازت دوں بے شک یہ تو ایک  
چال تھی جو تم نے اس شہر میں چلی تاکہ تم اس کے رہنے والوں  
کو اس سے نکال دو۔ سو عنقریب تم جان لو گے۔

میں ضرور تمہارے ہاتھوں اور تمہارے پاؤں کو مخالف سمت  
سے کاٹ ڈالوں گا پھر میں ضرور تم سب کے سب کو سولی پر  
چڑھا دوں گا۔

انہوں نے کہا بے شک ہم اپنے رب ہی کی طرف پلٹنے والے  
ہیں۔

اور تم ہم سے ناراض نہیں ہوتے مگر اس بات پر کہ ہم اپنے  
رب کی نشانیوں پر ایمان لے آئے جب وہ ہمارے پاس  
آگئیں۔ اے ہمارے رب! ہم پر صبر اندیل دے اور ہمیں  
اس حال میں فوت کر کہ ہم مسلمان ہوں۔

اور فرعون کی قوم میں سے سرداروں نے کہا کیا تم موسیٰ اور اس  
کی قوم کو چھوڑ دو گے کہ وہ زمین میں فساد پھیلائیں اور تمہیں  
اور تمہارے معبودوں کو چھوڑ دیں۔ اس نے کہا ہم ضرور ان



و نَسْتَحْيِ نِسَاءَهُمْ ؕ وَ إِنَّا فَوْقَهُمْ  
قَاهِرُونَ ﴿١٢٧﴾

کے بیٹوں کو قتل کر ڈالیں گے اور ہم ان کی عورتوں کو زندہ چھوڑ  
دیں گے اور یقیناً ہم ان پر (پوری طرح) غالب ہیں۔

قَالَ مُوسَى لِقَوْمِهِ اسْتَعِينُوا بِاللّٰهِ  
وَاصْبِرُوا ۚ إِنَّ الْأَرْضَ لِلّٰهِ يُورِثُهَا مَنْ  
يَّشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ۗ وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ ﴿١٢٨﴾

موسیٰ نے اپنی قوم سے کہا تم اللہ سے مدد مانگو اور صبر کرو  
بے شک زمین اللہ کی ہے، وہ اپنے بندوں میں سے جسے  
چاہتا ہے اس کا وارث بنا دیتا ہے اور (اچھا) انجام متقی لوگوں  
کے لیے ہی ہے۔

قَالُوا أَوْذَيْنَا مِنْ قَبْلُ أَنْ تَأْتِيَنَا وَ مِنْ  
بَعْدِ مَا جِئْتَنَا ۚ قَالَ عَلَىٰ رُبِّكُمْ أَنْ  
يُهْلِكَ عَدُوُّكُمْ وَ يَسْتَخْلِفَكُمْ فِي  
الْأَرْضِ فَيَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ ﴿١٢٩﴾

انہوں نے کہا تمہارے آنے سے پہلے بھی ہم اذیت دیے  
گئے اور تمہارے آنے کے بعد بھی، اس نے جواب دیا امید  
ہے کہ تمہارا رب تمہارے دشمن کو ہلاک کر دے اور تمہیں  
زمین میں جانشین بنائے پھر وہ دیکھے گا کہ تم کس طرح کے عمل  
کرتے ہو۔

وَ لَقَدْ أَخَذْنَا آلَ فِرْعَوْنَ بِالسِّنِينَ  
وَ نَقْصِ مِنَ الشَّرَائِعِ لَعَلَّهُمْ يَذَّكَّرُونَ ﴿١٣٠﴾

اور یقیناً ہم نے آل فرعون کو قحط سالی اور پھلوں کی کمی سے  
پکڑا، شاید کہ وہ نصیحت پکڑیں۔

فَإِذَا جَاءَتْهُمْ الْحَسَنَةُ قَالُوا لَنَا هَذِهِ  
وَإِنْ تُصِبْهُمْ سَيِّئَةٌ يَّطَّيَّرُوا بِمُوسَى  
وَ مَنْ مَعَهُ ۗ إِلَّا إِنَّمَا طَلَيْهِمْ عِنْدَ  
اللّٰهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٣١﴾

پھر جب ان کے پاس خوش حالی آتی تو کہتے یہ ہمارے لیے  
ہے اور اگر انہیں کوئی بد حالی پہنچتی تو وہ اسے موسیٰ اور اس  
کے ساتھیوں کی نحوست بتاتے۔ خبردار بے شک ان کی  
نحوست اللہ کے پاس ہے لیکن ان کی اکثریت جانتی نہیں  
ہے۔

وَقَالُوا مَهْمَا تَأْتِنَا بِهِ مِنْ آيَةٍ لِّتَسْحَرَنَا  
بِهَا ۖ فَبَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ﴿١٣٢﴾

اور انہوں نے کہا تم جو کوئی نشانی بھی ہمارے پاس لاؤ گے کہ  
اس کے ذریعے تم ہمیں مسحور کر دو تو بھی ہم تم پر ایمان لانے  
والے نہیں۔

تو ہم نے ان پر طوفان اور ٹڈیاں اور کھٹل اور مینڈک اور خون الگ الگ نشانیوں کے طور پر بھیجے پھر بھی انہوں نے تکبر کیا اور وہ تھے ہی مجرم لوگ۔

فَارْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الطُّوفَانَ وَالْجَرَادَ وَالْقُمَّلَ وَالضَّفَادِعَ وَالْدَّمَ آيَاتٍ مُّفَصَّلَاتٍ فَاسْتَكْبَرُوا وَكَانُوا قَوْمًا مُّجْرِمِينَ ﴿١٣٣﴾

اور جب ان پر عذاب واقع ہوتا تو وہ کہنے لگتے اے موسیٰ! ہمارے لیے اپنے رب سے دعا کرو اس عہد کی بناء پر جو اس نے تم سے کر رکھا ہے۔ اگر تم ہم سے یہ عذاب ہٹا دو تو ہم ضرور تم پر ایمان لے آئیں گے اور ہم تمہارے ساتھ بنو اسرائیل کو ضرور بھیج دیں گے۔

وَلَمَّا وَقَعَ عَلَيْهِمُ الرِّجْزُ قَالُوا لِمُوسَى اِدْعُ لَنَا رَبَّكَ بِمَا عٰهَدَ عِنْدَكَ لِئِنْ كَشَفْتَ عَنَّا الرِّجْزَ لَنُؤْمِنَنَّ لَكَ وَلَنُرْسِلَنَّ مَعَكَ بَنِي إِسْرَءِيلَ ﴿١٣٤﴾

پھر جب ہم ان سے ایک مدت تک (اس) عذاب کو ہٹا دیتے جسے وہ پہنچنے والے تھے تو یکا یک وہ (اپنا) عہد توڑ ڈالتے۔

فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُمْ الرِّجْزَ إِلَىٰ أَجَلٍ هُمْ بَلِغُوهُ إِذَا هُمْ يَنْكُثُونَ ﴿١٣٥﴾

پس ہم نے ان سے انتقام لیا پھر ہم نے انہیں سمندر میں غرق کر دیا کیونکہ انہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا تھا اور وہ ان سے غفلت برتتے تھے۔

فَانْتَقَبْنَا مِنْهُمْ فَاعْرَقْنَاهُمْ فِي الْيَمِّ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا عَنْهَا غَافِلِينَ ﴿١٣٦﴾

اور ہم نے ان لوگوں کو جو کمزور سمجھے جاتے تھے زمین کے مشرقوں اور اس کے مغربوں کا وارث بنا دیا جس میں ہم نے برکت رکھی تھی۔ اور بنو اسرائیل کے صبر کرنے کی وجہ سے تیرے رب کی بھلائی والی بات ان پر پوری ہو گئی۔

وَأَوْرَثْنَا الْقَوْمَ الَّذِينَ كَانُوا يُسْتَضْعَفُونَ مَشَارِقَ الْأَرْضِ وَمَغَارِبَهَا الَّتِي بَرَكْنَا فِيهَا ۖ وَتَبَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ الْحُسْنَىٰ عَلَىٰ بَنِي إِسْرَءِيلَ ۖ بِمَا صَبَرُوا ۖ

اور ہم نے برباد کر دیا اسے جو فرعون اور اس کی قوم کے لوگ بناتے تھے اور جو وہ چڑھاتے تھے۔

وَدَمَّرْنَا مَا كَانَ يَصْنَعُ فِرْعَوْنُ وَقَوْمُهُ  
وَمَا كَانُوا يَعْرِشُونَ ﴿١٣٧﴾

اور ہم نے بنو اسرائیل کو سمندر پار کر دیا تو وہ ایسے لوگوں کے پاس آئے جو اپنے بتوں پر (عبادت کے لیے) جے بیٹھے تھے۔ کہنے لگے اے موسیٰ! ہمارے لیے بھی ان لوگوں کے معبودوں کی مانند کوئی معبود بنا دو۔ (موسیٰ نے) کہا بے شک تم جہالت برتنے والی قوم ہو۔

وَجَوَزْنَا بِبَنِي إِسْرَءِيلَ الْبَحْرَ فَأَتَوْا عَلَى  
قَوْمٍ يَعْكُفُونَ عَلَى أَصْنَامِهِمْ ۖ قَالُوا  
يَسُوسِي أَجَعْلُ لَنَا إِلَهًا كَمَا لَهُمْ  
إِلَٰهَةٌ ۚ قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ ﴿١٣٨﴾

یہ لوگ جس (شرک) میں (بتلا) ہیں یقیناً وہ برباد ہونے والا ہے اور جو عمل وہ کر رہے ہیں وہ باطل ہے۔

إِنَّ هَؤُلَاءِ مُتَّبِعُونَ مَا هُمْ فِيهِ وَابِطِلٌ مَا  
كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٣٩﴾

(موسیٰ نے) کہا کیا میں تمہارے لیے اللہ کے علاوہ کوئی اور معبود تلاش کروں حالانکہ اس نے تمہیں تمام جہان والوں پر فضیلت بخشی ہے۔

قَالَ أَغَيَّرَ اللَّهُ أَبْغِيكُمْ إِلَهًا وَهُوَ  
فَضَّلَكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ﴿١٤٠﴾

اور (یاد کرو وہ وقت) جب ہم نے تمہیں آل فرعون سے نجات دی وہ تمہیں برا عذاب چکھاتے تھے۔ وہ تمہارے بیٹوں کو قتل کر ڈالتے تھے اور تمہاری عورتوں کو زندہ چھوڑ دیتے تھے اور اس میں تمہارے رب کی طرف سے بہت بڑی آزمائش تھی۔

وَإِذْ أَنْجَيْنَاكُمْ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ يَسُومُونَكُمْ  
سُوءَ الْعَذَابِ ۖ يُقَتِّلُونَ أَبْنَاءَكُمْ  
وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ ۖ وَفِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ  
مِّنْ رَبِّكُمْ عَظِيمٌ ﴿١٤١﴾

اور ہم نے موسیٰ سے تیس راتوں کا وعدہ لیا اور انہیں (مزید) دس راتوں کے ساتھ پورا کیا، تو یوں اس کے رب کی (طرف سے) چالیس راتوں کا مقرر کردہ وقت پورا ہوا اور موسیٰ نے اپنے بھائی ہارون سے کہا میری قوم میں میری جانشینی کرنا

وَعَدْنَا مُوسَىٰ ثَلَاثِينَ لَيْلَةً ۖ وَأَتَمَمْنَاهَا  
بِعَشْرِ فِتْنَةٍ مِّمَّا قَاتُ رَبِّهِ ۚ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً ۖ  
وَقَالَ مُوسَىٰ لِإِخْوِهِ هَارُونَ اخْلُفْنِي فِي

اور (ان کی) اصلاح کرنا اور فساد کرنے والوں کے راستے کی پیروی نہ کرنا۔

قَوْمِي وَ أَصْلَحْ وَ لَا تَتَّبِعْ سَبِيلَ  
الْمُفْسِدِينَ ﴿١٤٢﴾

اور جب موسیٰ ہمارے مقرر وقت پر آگیا اور اس کے رب نے اس سے کلام کیا تو اس نے کہا اے میرے رب! مجھے دکھا کہ میں آپ کو دیکھ سکوں فرمایا تم مجھے ہرگز نہ دیکھ سکو گے لیکن تم پہاڑ کی طرف دیکھو پھر اگر وہ اپنی جگہ پر قائم رہا تو تم ضرور مجھے دیکھ لو گے۔ پھر جب اس کے رب نے پہاڑ پر تجلی فرمائی تو اسے ریزہ ریزہ کر دیا اور موسیٰ بے ہوش ہو کر گر پڑا۔ پھر جب اسے ہوش آیا تو عرض کی پاک ہے تو میں تیری طرف توبہ کرتا ہوں اور میں سب سے پہلا ایمان لانے والا ہوں۔

وَ لَمَّا جَاءَ مُوسَىٰ لِبِيعَاتِنَا وَ كَلَّمَهُ  
رَبُّهُ قَالَ رَبِّ ارْنِيْ اَنْظُرْ اِلَيْكَ ۖ قَالَ  
لَنْ تَرٰنِيْ وَلٰكِنْ اَنْظُرْ اِلَى الْجَبَلِ فَاِنْ  
اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرٰنِيْ ۚ فَلَمَّا  
تَجَلَّىٰ رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًا وَ خَرَّ  
مُوسَىٰ سَوْعًا ۚ فَلَمَّا اَفَاقَ قَالَ سُبْحٰنَكَ  
تُبْتُ اِلَيْكَ وَاَنَا اَوَّلُ الْمُؤْمِنِيْنَ ﴿١٤٣﴾

فرمایا اے موسیٰ! بے شک میں نے تمہیں اپنے پیغامات اور اپنے کلام کے ساتھ لوگوں پر چین لیا ہے تو جو میں نے تمہیں دیا ہے وہ لے لو اور شکر کرنے والوں میں سے ہو جاؤ۔

قَالَ يٰمُوسٰى اِنِّىْ اصْطَفَيْتَكَ عَلَى النَّاسِ  
بِرِسَالَتِيْ وَ بِكَلَامِيْ ۖ فَخُذْ مَا اَتَيْتَكَ  
وَ كُنْ مِنَ الشَّاكِرِيْنَ ﴿١٤٤﴾

اور ہم نے اس کے لیے تختیوں میں ہر چیز کے بارے میں نصیحت اور ہر چیز کی تفصیل لکھ دی۔ پس اسے مضبوطی سے پکڑ لو اور اپنی قوم کو حکم دو کہ وہ اس کے بہترین کو لے لیں، عنقریب میں تمہیں فاسقوں کا گھر دکھاؤں گا۔

وَ كَتَبْنَا لَهُ فِى الْاَلْوَاحِ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ  
مَّوْعِظَةً وَ تَفْصِيْلًا لِّكُلِّ شَيْءٍ ۚ فَخُذْهَا  
بِقُوَّةٍ وَ اَمْرُ قَوْمِكَ يَأْخُذُوْا بِاَحْسَنِهَا ۖ  
سَاُوْرِيْكُمْ دَارَ الْفٰسِقِيْنَ ﴿١٤٥﴾

عنقریب میں اپنی نشانوں سے ان لوگوں کو پھیر دوں گا جو

سَاَصْرِفُ عَنْ اٰیٰتِیَ الَّذِیْنَ یَتَكَبَّرُوْنَ فِی

زمین میں ناحق تکبر کرتے ہیں اور اگر وہ ہر نشانی بھی دیکھ لیں تو بھی وہ اس پر ایمان نہیں لائیں گے اور اگر وہ ہدایت کا راستہ دیکھ لیں تو اسے راستہ نہیں بنائیں گے اور اگر وہ گمراہی کا راستہ دیکھ لیں تو اسے اختیار کر لیں گے۔ یہ اس وجہ سے کہ بے شک انہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا اور وہ ان سے غافل رہے۔

اور وہ لوگ جنہوں نے ہماری آیات اور آخرت کی ملاقات کو جھٹلایا ان کے سب اعمال ضائع ہو گئے، انہیں اُسی کا بدلہ دیا جائے گا جو وہ عمل کیا کرتے تھے۔

اور موسیٰ کی قوم نے اس کے پیچھے اپنے زیورات میں سے ایک مجسم بچھڑا بنا دیا جس کی گائے کی سی آواز تھی۔ کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ بے شک وہ نہ تو ان سے کلام کرتا تھا اور نہ ہی کسی راستے کی طرف ان کی راہ نمائی کرتا تھا (پھر بھی) انہوں نے اسے (معبود) بنالیا اور وہ سب ظالم تھے۔

اور جب وہ اپنے ہاتھوں پر گرائے گئے (نادم ہوئے) اور انہوں نے دیکھا کہ یقیناً وہ بھٹک گئے ہیں، کہنے لگے اگر ہمارے رب نے ہم پر رحم نہ کیا اور ہماری بخشش نہ فرمائی تو ہم ضرور خسارہ پانے والوں میں سے ہو جائیں گے۔

اور جب موسیٰ اپنی قوم کی طرف بہت غصے میں افسوس کرتے ہوئے پلٹا تو اس نے کہا میرے جانے کے بعد تم نے کتنی بری میری جانشینی کی، کیا تم نے اپنے رب کے حکم سے پہلے

الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ ۖ وَإِنْ يَرَوْا كَلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا ۚ وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا ۚ وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الْغَيِّ يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا ۚ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَكَانُوا عَنْهَا غَافِلِينَ ﴿١٤٦﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَلِقَاءِ الْآخِرَةِ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ ۖ هَلْ يُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٤٧﴾

وَ اتَّخَذَ قَوْمُ مُوسَىٰ مِنْ بَعْدِهِ مِنْ حُلِيِّهِمْ عِجْلًا جَسَدًا لَّهُ خَوَارٌ ۚ أَلَمْ يَرَوْا أَنَّهُ لَا يُكَلِّمُهُمْ وَلَا يَهْدِيهِمْ سَبِيلًا ۚ اتَّخَذُوهُ وَكَانُوا ظَالِمِينَ ﴿١٤٨﴾

وَلَمَّا سَقَطَ فِي أَيْدِيهِمْ وَرَأَوْا أَنَّهُمْ قَدْ ضَلُّوا قَالُوا لَئِنْ لَّمْ يَرْحَمْنَا رَبُّنَا وَيَغْفِرْ لَنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ ﴿١٤٩﴾

وَلَمَّا رَجَعَ مُوسَىٰ إِلَىٰ قَوْمِهِ غَضْبَانَ أَسِفًا ۚ قَالَ بِئْسَمَا خَلَفْتُمُونِي مِنْ بَعْدِي ۚ



ہی جلد بازی کی اور اس نے (تورات کی) تختیاں ڈال دیں اور اپنے بھائی کا سر پکڑ کر اپنی طرف کھینچنے لگا (ہارون نے) کہا اے میری ماں کے بیٹے! بے شک ان لوگوں نے مجھے کمزور سمجھا اور قریب تھا کہ وہ مجھے قتل ہی کر دیتے، پس تو دشمنوں کو مجھ پر ہنسنے کا موقع نہ دے اور مجھے ظالم لوگوں میں شامل نہ کر۔

(موسیٰ نے) کہا اے میرے رب! مجھے اور میرے بھائی کو بخش دے اور ہمیں اپنی رحمت میں داخل کر دے اور تو سب رحم کرنے والوں سے زیادہ رحم کرنے والا ہے۔

بے شک وہ لوگ جنہوں نے بچھڑے کو (معبود) بنا لیا عنقریب انہیں ان کے رب کی طرف سے غضب اور دنیا کی رسوائی آ لے گی اور ہم جھوٹ گھڑنے والوں کو اسی طرح بدلہ دیا کرتے ہیں۔

اور وہ لوگ جنہوں نے برے کام کیے پھر اس کے بعد توبہ کر لی اور ایمان لے آئے تو بے شک آپ کا رب اس کے بعد یقیناً بہت بخشنے والا، نہایت رحم کرنے والا ہے۔

اور جب موسیٰ سے غصہ جاتا رہا تو اس نے تختیاں اٹھالیں اور ان کی تحریر میں ان لوگوں کے لیے ہدایت اور رحمت تھی جو اپنے رب سے ڈرتے ہیں۔

اور موسیٰ نے اپنی قوم میں سے ستر آدمی ہمارے مقررہ وقت

أَعَجَلْتُمْ أَمْرَ رَبِّكُمْ ۖ وَالْقَى الْأُلُوْحَ  
وَأَخَذَ بِرَأْسِ أَخِيهِ يَجُرُّهُ إِلَيْهِ ۚ قَالَ ابْنَ  
أُمَّ إِنَّ الْقَوْمَ اسْتَضْعَفُونِي وَكَادُوا  
يَقْتُلُونَنِي ۖ فَلَا تُشِيتْ بِي الْإِعْدَاءَ  
وَلَا تَجْعَلَنِي مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۝۱۵۰

قَالَ رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِإِخِي وَادْخُلْنَا فِي  
رَحْمَتِكَ ۖ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّحِيمِينَ ۝۱۵۱

إِنَّ الَّذِينَ اتَّخَذُوا الْعِجْلَ سَيَنَالُهُمْ  
غَضَبٌ مِّنْ رَبِّهِمْ وَذِلَّةٌ فِي الْحَيَاةِ  
الدُّنْيَا ۚ وَكَذَلِكَ نَجْزِي الْمُفْتَرِينَ ۝۱۵۲

وَالَّذِينَ عَمِلُوا السَّيِّئَاتِ ثُمَّ تَابُوا مِنْ  
بَعْدِهَا وَآمَنُوا ۖ إِنَّ رَبَّكَ مِنْ بَعْدِهَا  
لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝۱۵۳

وَلَبَّاسًا كَتَبَ عَنْ مُوسَى الْغَضَبُ أَخَذَ  
الْأُلُوْحَ ۖ وَفِي سُخْرِيهَا هُدًى وَرَحْمَةٌ  
لِّلَّذِينَ هُمْ لِأَرْبِهِمْ يُرْهَبُونَ ۝۱۵۴

وَ اخْتَارَ مُوسَى قَوْمَهُ سَبْعِينَ رَجُلًا

کے لیے منتخب کر لیے۔ پھر جب زلزلے نے انہیں پکڑ لیا تو (موسیٰ نے) عرض کی اے میرے رب! اگر تو چاہتا تو اس سے پہلے ہی ان سب کو اور مجھے ہلاک کر دیتا، کیا تو ہمیں اس فعل کی بنا پر ہلاک کرتا ہے جو ہم میں سے کچھ نادانوں نے کیا۔ یہ تو تیری ایک آزمائش تھی جس کے ذریعے تو جسے چاہتا ہے گمراہ کر دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے ہدایت دے دیتا ہے۔ تو ہی ہمارا دوست ہے پس ہمیں بخش دے اور ہم پر رحم فرما اور تو سب سے بہتر بخشش فرمانے والا ہے۔

اور ہمارے لیے اس دنیا میں بھی بھلائی لکھ دے اور آخرت میں بھی بے شک ہم نے تیری طرف رجوع کر لیا ہے۔ (اللہ نے) فرمایا میں اپنا عذاب جسے چاہتا ہوں پہنچاتا ہوں۔ اور میری رحمت ہر چیز پر چھائی ہوئی ہے پس میں ضرور اسے ان لوگوں کے لیے لکھ دوں گا جو تقویٰ اختیار کرتے ہیں اور زکوٰۃ ادا کرتے ہیں اور جو ہماری آیات پر ایمان لاتے ہیں۔

جو لوگ اس رسول نبی کی پیروی کرتے ہیں جو اُمّی ہے جسے وہ اپنے پاس تورات اور انجیل میں لکھا ہوا پاتے ہیں، وہ انہیں نیکی کا حکم دیتا ہے اور برائی سے روکتا ہے اور ان کے لیے پاکیزہ چیزیں حلال کرتا ہے اور ناپاک چیزوں کو ان پر حرام ٹھہراتا ہے اور ان سے ان کے وہ بوجھ اور طوق اتارتا ہے جو

لَبِيقَاتِنَا فَلَمَّا أَخَذَتْهُمُ الرَّجْفَةُ قَالَ رَبِّ لَوْ شِئْتَ أَهْلَكْتَهُم مِّن قَبْلُ وَإِيَّاي أَتُهْلِكُنَا بِمَا فَعَلَ السُّفَهَاءُ مِنَّا إِنْ هِيَ إِلَّا فِتْنَتُكَ تُضِلُّ بِهَا مَن تُشَاءُ وَتَهْدِي مَن تَشَاءُ ۖ أَنْتَ وَلِيُّنَا فَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الْغَافِرِينَ ﴿١٥٥﴾

وَاكْتُبْ لَنَا فِي هَذِهِ الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ إِنَّا هُدْنَا إِلَيْكَ ۚ قَالَ عَذَابِي أُصِيبُ بِهِ مَن أَشَاءُ ۚ وَرَحْمَتِي وَسِعَتْ كُلَّ شَيْءٍ ۚ فَسَاكُنْ بِهَا لِلَّذِينَ يَتَّقُونَ وَ يُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِنَا يُؤْمِنُونَ ﴿١٥٦﴾

الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ الْأُمِّيَّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ يَأْمُرُهُمْ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَاهُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبَائِثَ وَيَضَعُ عَنْهُمْ إِصْرَهُمْ وَالْأَغْلَالَ الَّتِي كَانَتْ عَلَيْهِمْ ۚ

فَالَّذِينَ آمَنُوا بِهِ وَعَزَّوْهُ وَنَصَرُوهُ  
وَاتَّبَعُوا النُّورَ الَّذِي أُنْزِلَ مَعَهُ ۚ أُولَٰئِكَ  
هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿١٥٧﴾

قُلْ يَٰ أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ  
إِلَيْكُمْ جَمِيعًا ۚ الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ  
وَالْأَرْضِ ۚ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ ۚ  
فَآمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ۚ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ الَّذِي  
يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَكَلِمَتِهِ وَاتَّبِعُوهُ لَعَلَّكُمْ  
تَهْتَدُونَ ﴿١٥٨﴾

وَمِنْ قَوْمِ مُوسَىٰ أُمَّةٌ يَّهْدُونَ بِالْحَقِّ  
وَبِهِ يَعْدِلُونَ ﴿١٥٩﴾

وَقَطَّعْنَهُمْ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ أَسْبَاطًا أُمَمًا  
وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ مُوسَىٰ إِذِ اسْتَسْقَمَهُ  
قَوْمُهُ أَنِ اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ ۖ  
فَانْبَجَسَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا ۖ قَدْ  
عَلِمَ كُلُّ أَنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ ۖ وَظَلَّلْنَا  
عَلَيْهِمُ الْغَمَامَ ۖ وَآزَلْنَا عَلَيْهِمُ الْغَمَامَ  
وَالسَّلَوٰى ۖ كُفُّوا مِنْ طِيبَتِ مَا رَزَقْنَكُمْ ۖ

ان پر تھے، تو جو لوگ اس نبی پر ایمان لائے اور اسے قوت  
دی اور اس کی مدد کی اور اس نور کی پیروی کی جو اس کے ساتھ  
نازل کیا گیا یہی وہ لوگ ہیں جو فلاح پانے والے ہیں۔

کہہ دیجیے اے لوگو! بے شک میں تم سب کی طرف اللہ کا  
رسول ہوں وہ (اللہ) جس کے لیے آسمانوں اور زمین کی  
بادشاہت ہے، جس کے سوا کوئی معبود (برحق) نہیں، وہی  
زندہ کرتا ہے اور وہی موت دیتا ہے، تو ایمان لاؤ اللہ پر اور  
اس کے رسول نبی اُمّی پر جو خود اللہ پر اور اس کے کلمات پر  
ایمان رکھتا ہے اور اس کی پیروی کرو تا کہ تم ہدایت پا جاؤ۔

اور موسیٰ کی قوم میں سے ایک گروہ حق کے ساتھ راہ نمائی کرتا  
تھا اور وہ اسی کے ساتھ عدل کرتے تھے۔

اور ہم نے ان کو بارہ قبیلوں میں (تقسیم کر کے) الگ الگ  
جماعتیں بنا دیا اور جب اس کی قوم نے اس سے پانی مانگا تو  
ہم نے موسیٰ کی طرف وحی کی کہ اپنا عصا پتھر پر مار تو اس  
میں سے بارہ چشمے پھوٹ نکلے۔ یقیناً ہر گروہ نے اپنا گھاٹ  
جان لیا اور ہم نے ان پر بادلوں کا سایہ کیا اور ہم نے ان پر  
من و سلویٰ اتارا، پاکیزہ چیزوں میں سے کھاؤ جو ہم نے

وَمَا ظَلَمُونَا وَلَكِنْ كَانُوا أَنْفُسَهُمْ  
يُظْلِمُونَ ﴿١٦٠﴾

تمہیں عطا کیں اور انہوں نے ہم پر ظلم نہیں کیا بلکہ وہ اپنی ہی  
جانوں پر ظلم کر رہے تھے۔

وَإِذْ قِيلَ لَهُمْ اسْكُنُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ  
وَكُلُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ وَقُولُوا حِطَّةٌ  
وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا نَغْفِرْ لَكُمْ  
خَطِيئَتَكُمْ ۚ سَنَزِيدُ الْمُحْسِنِينَ ﴿١٦١﴾

اور جب ان سے کہا گیا تم اس بستی میں ٹھہرے رہو اور اس  
میں جہاں سے تم چاہو کھاؤ اور کھو حِطَّةٌ (ہمیں بخش دے)  
اور دروازے سے سجدہ کرتے ہوئے (شہر میں) داخل ہو جاؤ  
ہم تمہارے لیے تمہاری خطائیں بخش دیں گے۔ عنقریب ہم  
نیکی کرنے والوں کو زیادہ دیں گے۔

فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْهُمْ قَوْلًا غَيْرَ  
الَّذِي قِيلَ لَهُمْ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِجْزًا  
مِّنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا يَظْلِمُونَ ﴿١٦٢﴾

تو ان میں سے جن لوگوں نے ظلم کیا تھا انہوں نے اس بات  
کو اس کے علاوہ سے بدل دیا جو ان سے کہی گئی تھی تو ہم نے  
ان پر آسمان سے عذاب بھیجا اس لیے کہ وہ ظلم کرتے تھے۔

وَسَأَلَهُمْ عَنِ الْقَرْيَةِ الَّتِي كَانَتْ  
حَاضِرَةَ الْبَحْرِ ۖ إِذْ يَعْدُونَ فِي السَّبْتِ  
إِذْ تَأْتِيهِمْ حِيتَانُهُمْ يَوْمَ سَبْتِهِمْ  
شُرْعًا ۖ وَيَوْمَ لَا يَسْبِتُونَ لَا تَأْتِيهِمْ  
كَذَلِكَ نَبْلُوهُمْ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿١٦٣﴾

اور ان سے اس بستی کے بارے میں پوچھیے جو سمندر کے  
کنارے آباد تھی جب وہ ہفتہ (کے دن) میں زیادتی کرتے  
تھے، جب ان کے پاس ان کی مچھلیاں ہفتہ کے دن (پانی  
پر) ظاہر ہو کر آتی تھیں اور جب ہفتہ کا دن نہ ہوتا تو ان  
کے پاس نہیں آتی تھیں اسی طرح ہم انہیں آزماتے تھے  
بوجہ اس کے جو وہ نافرمانی کرتے تھے۔

وَإِذْ قَالَتْ أُمَّةٌ مِنْهُمْ لَمَ تَعْظُونَ قَوْمًا  
اللَّهُ مُهْلِكُهُمْ أَوْ مُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا  
شَدِيدًا ۖ قَالُوا مَعذَرَةٌ إِلَىٰ رَبِّكُمْ  
وَلَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿١٦٤﴾

اور جب ان میں سے ایک جماعت نے کہا تم ایسے لوگوں کو  
کیوں نصیحت کرتے ہو جنہیں اللہ ہلاک کرنے والا ہے یا  
انہیں سخت عذاب دینے والا ہے (تو) انہوں نے کہا  
تمہارے رب کے پاس عذر کے طور پر اور شاید کہ وہ ڈر  
جائیں۔

پھر جب وہ اسے بھول گئے جس کی وہ نصیحت کیے گئے تھے تو ہم نے ان لوگوں کو (تو) نجات دی جو برائی سے روکتے تھے اور انہیں سخت عذاب میں پکڑ لیا جنہوں نے ظلم کیا کیوں کہ وہ نافرمانی کیا کرتے تھے۔

پھر جب انہوں نے سرکشی کی اس سے جس سے وہ روکے گئے تھے (تو) ہم نے انہیں کہا کہ ذلیل بندر بن جاؤ۔

اور (یاد کرو) جب آپ کے رب نے (یہود کے لیے) اعلان کیا تھا کہ وہ ان پر قیامت کے دن تک ضرور (ایسے لوگوں کو) بھیجتا رہے گا جو انہیں برا عذاب چکھائیں گے۔ بلاشبہ آپ کا رب بہت جلد سزا دینے والا ہے، اور یقیناً وہ ضرور بہت بخشنے والا، نہایت رحم کرنے والا ہے۔

اور ہم نے انہیں زمین میں ٹکڑے ٹکڑے کر کے گروہوں میں تقسیم کر دیا۔ ان میں سے کچھ نیک ہیں اور ان میں سے کچھ اس کے علاوہ ہیں۔ اور ہم نے انہیں اچھے اور برے حالات کے ساتھ آزمایا شاید کہ وہ (اللہ کی طرف) رجوع کریں۔

تو ان کے بعد کتاب کے وارث ایسے نااہل جانشین ہوئے جو اس حقیر (دنیا) کا مال و متاع لے لیتے ہیں اور کہتے ہیں ضرور ہمیں بخش دیا جائے گا اور اگر ان کے پاس اسی کی مانند اور مال و متاع آتا ہے تو وہ اس کو بھی لے لیتے ہیں۔ کیا ان سے کتاب میں پختہ عہد نہیں لیا گیا تھا کہ وہ اللہ

فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ أَنْجَيْنَا الَّذِينَ يَنْهَوْنَ عَنِ السُّوءِ وَأَخَذْنَا الَّذِينَ ظَلَمُوا بِعَذَابٍ بَئِيسٍ بِمَا كَانُوا يَفْسُقُونَ ﴿١٦٥﴾

فَلَمَّا عَتَوْا عَنْ مَّا نُهُوا عَنْهُ قُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً خَاسِئِينَ ﴿١٦٦﴾

وَإِذْ تَأَذَّنَ رَبُّكَ لِيَبْعَثَنَّ عَلَيْهِمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ مَنْ يَسُومُهُمْ سُوءَ الْعَذَابِ إِنَّ رَبَّكَ لَسَرِيعُ الْعِقَابِ ۖ وَإِنَّهُ لَغَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿١٦٧﴾

وَقَطَّعْنَاهُمْ فِي الْأَرْضِ أُمَمًا مِنْهُمْ الصَّالِحُونَ وَمِنْهُمْ دُونَ ذَلِكَ ۖ وَبَلَوْنَاهُمْ بِالْحَسَنَاتِ وَالسَّيِّئَاتِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ﴿١٦٨﴾

فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ وَرِثُوا الْكِتَابَ يَأْخُذُونَ عَرَضَ هَذَا الْأَدْنَى وَيَقُولُونَ سَيُغْفَرُ لَنَا وَإِنْ يَأْتِيهِمْ عَرَضٌ مِثْلُهَا يَأْخُذُوهَا ۚ أَلَمْ يُؤْخَذْ عَلَيْهِمْ مِيثَاقُ



الْكِتَابِ أَنْ لَا يَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ  
وَدَرَسُوا مَا فِيهِ ۚ وَالْذَّارُ الْآخِرَةُ خَيْرٌ  
لِّلَّذِينَ يَتَّقُونَ ۚ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿١٦٩﴾

وَالَّذِينَ يُمَسِّكُونَ بِالْكِتَابِ وَأَقَامُوا  
الصَّلَاةَ إِنَّا لَا نُضِيعُ أَجْرَ الْمُصْلِحِينَ ﴿١٧٠﴾

وَإِذْ تَنْتَقِنَا الْجَبَلَ فَوْقَهُمْ كَأَنَّهُ ظِلَّةٌ  
وَوَضَّوْا إِلَيْهِ وَاقِعٌ بِهِمْ ۚ خُذُوا مَا  
آتَيْنَكُمْ بِقُوَّةٍ ۚ وَاذْكُرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ  
تَتَّقُونَ ﴿١٧١﴾

وَإِذْ أَخَذَ رَبُّكَ مِن بَنِي آدَمَ مِنْ  
ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَأَشْهَدَهُمْ عَلَى  
أَنفُسِهِمْ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ ۚ قَالُوا بَلَىٰ ۖ  
شَهِدْنَا ۚ أَنْ تَقُولُوا يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِنَّا  
كُنَّا عَنْ هَذَا غَافِلِينَ ﴿١٧٢﴾

أَوْ تَقُولُوا إِنَّمَا أَشْرَكَ آبَاؤُنَا مِنْ قَبْلُ  
وَكُنَّا ذُرِّيَّةً مِنْ بَعْدِهِمْ ۖ أَفَتُهْلِكُنَا  
بِمَا فَعَلَ الْبُاطِلُونَ ﴿١٧٣﴾

کے بارے میں حق بات کے سوا کچھ نہ کہیں گے حالانکہ  
انہوں نے پڑھ لیا تھا جو اس میں تھا اور یقیناً آخرت کا گھر  
بہتر ہے ان لوگوں کے لیے جو (اللہ سے) ڈرتے ہیں۔ کیا  
بھلا تم عقل نہیں رکھتے۔

اور جو لوگ کتاب کو مضبوطی سے پکڑتے ہیں اور نماز قائم  
کرتے ہیں تو بے شک ہم اصلاح کرنے والوں کا اجر ضائع  
نہیں کرتے۔

اور (یاد کرو) جب ہم نے پہاڑ کو ان کے اوپر اٹھایا گویا کہ  
وہ ایک سائبان تھا اور انہوں نے سمجھ لیا کہ واقعی وہ ان پر  
گرنے والا ہے، (تو ہم نے کہا) مضبوطی سے پکڑ لو اس  
(کتاب) کو جو ہم نے تمہیں عطا کی اور یاد کرو جو اس میں  
ہے تاکہ تم متقی بن جاؤ۔

اور (یاد کرو) جب آپ کے رب نے بنو آدم کی پشتوں سے  
ان کی اولاد کو نکالا اور انہیں ان کے نفسوں پر گواہ بنایا (پھر  
فرمایا) کیا میں تمہارا رب نہیں ہوں، انہوں نے کہا کہ ہاں،  
ہم گواہی دیتے ہیں (کہ آپ ہی ہمارے رب ہیں) تاکہ تم  
قیامت کے دن نہ کہو کہ بے شک ہم اس سے بالکل غافل  
تھے۔

یا تم (کہیں یہ نہ) کہو کہ بے شک ہمارے آباء و اجداد نے  
اس سے پہلے شرک کیا اور ہم ان کے بعد والوں کی اولاد  
تھے۔ کیا پھر تو ہمیں اس (کام کی) وجہ سے ہلاک کرے گا جو  
ان غلط کاروں نے کیا تھا۔

وَ كَذَلِكَ نَقُصُّ الْأَيَاتِ وَ لَعَلَّهُمْ  
يَرْجِعُونَ ﴿١٧٤﴾

اور اسی طرح ہم آیات کو کھول کھول کر بیان کرتے ہیں اور  
تاکہ وہ رجوع کر لیں۔

وَ اتْلُ عَلَيْهِمْ نَبَأَ الَّذِي آتَيْنَاهُ آيَاتِنَا  
فَأَسْلَخَ مِنْهَا فَاتُبِعَهُ الشَّيْطَانُ فَكَانَ  
مِنَ الْغَاوِينَ ﴿١٧٥﴾

اور انہیں اس شخص کا قصہ پڑھ سنائیے جسے ہم نے اپنی آیات  
دیں پھر وہ ان سے بالکل نکل گیا تو شیطان اس کے پیچھے لگ  
گیا تو وہ گمراہوں میں سے ہو گیا۔

وَ لَوْ شِئْنَا لَرَفَعْنَاهُ بِهَا وَلَكِنَّهُ أَخْلَدَ  
إِلَى الْأَرْضِ وَ اتَّبَعَ هَوَاهُ ۖ فَشَلَّهُ بِمِثْلِ  
الْكُوبِ ۖ إِنْ تَحِصِلْ عَلَيْهِ يَلْهَثْ أَوْ  
تَتَرَكُهُ يَلْهَثُ ۚ ذَٰلِكَ مِثْلُ الْقَوْمِ  
الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا ۖ فَاقْصُصْ  
الْقَصَصَ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴿١٧٦﴾

اور اگر ہم چاہتے تو اسے انہی (آیات) کے ساتھ بلندی عطا  
کرتے لیکن وہ زمین کی طرف جھک گیا اور اس نے اپنی  
خواہش کی پیروی کی۔ تو اس کی مثال کتے کی مثال کی طرح  
ہے اگر تو اس پر حملہ کرے تو وہ زبان لٹکاتا ہے، یا تو اسے  
چھوڑ دے تو بھی وہ زبان لٹکاتا ہے یہ اس قوم کی مثال ہے  
جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا پس آپ ان واقعات کو  
بیان کیجیے تاکہ وہ غور و فکر کریں۔

سَاءَ مَثَلًا الْقَوْمُ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا  
وَ أَنْفُسُهُمْ كَانُوا بِطُلُوعِ ﴿١٧٧﴾

کتنی بری ہے مثال ان لوگوں کی جنہوں نے ہماری آیات کو  
جھٹلایا اور وہ اپنے ہی نفسوں پر ظلم کرتے رہے۔

مَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِىٰ ۚ وَ مَنْ  
يُضِلِلْ فَلَا وَلِيَّكَ هُمْ الْخٰسِرُونَ ﴿١٧٨﴾

جسے اللہ ہدایت دے پس وہی ہدایت پانے والا ہے اور جسے  
وہ بھٹکا دے پس یہی لوگ خسارہ پانے والے ہیں۔

وَ لَقَدْ ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ  
وَ الْإِنسِ ۚ لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ بِهَا ۚ

اور یقیناً ہم نے بہت سے جنوں اور انسانوں کو جہنم کے لیے  
پیدا کیا، ان کے دل ہیں جن سے وہ سمجھتے نہیں ان کی

وَلَهُمْ أَعْيُنٌ لَا يُبْصِرُونَ بِهَا ۖ وَلَهُمْ  
أُذُنٌ لَا يَسْمَعُونَ بِهَا ۖ أُولَٰئِكَ كَالْأَنْعَامِ  
بَلْ هُمْ أَضَلُّ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْغَافِلُونَ ﴿١٧٩﴾

وَاللَّهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ فَادْعُوهُ بِهَا ۖ  
وَذُرُوا الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي أَسْبَابِهِ ۖ  
سَيَجْزُونَهَا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٨٠﴾

وَمِمَّنْ خَلَقْنَا أُمَّةً يَهْدُونَ بِالْحَقِّ  
وَبِهِ يَعْدِلُونَ ﴿١٨١﴾

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا سَنَسْتَدْرِجُهُمْ  
مِّنْ حَيْثُ لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٨٢﴾

وَأُمْلِي لَهُمْ ۖ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ ﴿١٨٣﴾

أَوْ لَمْ يَتَفَكَّرُوا ۖ مَا بِصَاحِبِهِمْ مِّنْ  
جَنَّةٍ ۖ إِن هُوَ إِلَّا نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿١٨٤﴾

أَوْ لَمْ يَنْظُرُوا فِي مَكْثُوتِ السَّمُوتِ  
وَالْأَرْضِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ ۚ وَ أَنَّ  
عَسَىٰ أَن يَكُونَ قَدِ اقْتَرَبَ أَجَلُهُمْ ۚ

آنکھیں ہیں جن سے وہ دیکھنے نہیں اور ان کے کان ہیں جن  
سے وہ سنتے نہیں، یہی لوگ چوپایوں کی طرح ہیں بلکہ (ان  
سے بھی) زیادہ گمراہ ہیں، یہی لوگ ہیں جو غافل ہیں۔

اور اللہ ہی کے لیے اچھے اچھے نام ہیں، پس اسے ان ناموں  
کے ساتھ پکارو اور چھوڑ دو انہیں جو اس کے ناموں میں  
کج روی اختیار کرتے ہیں۔ وہ ضرور بدلہ دیئے جائیں گے  
اس عمل کا جو وہ کر رہے ہیں۔

اور ان میں سے جنہیں ہم نے پیدا کیا ایک گروہ (کے لوگ  
ایسے ہیں) جو حق کے ساتھ راہ نمائی کرتے ہیں اور اسی کے  
ساتھ وہ عدل کرتے ہیں۔

اور وہ لوگ جنہوں نے ہماری آیات کو جھٹلایا ہم انہیں ضرور  
بتدریج پکڑیں گے جہاں سے وہ علم بھی نہیں رکھتے ہوں  
گے۔

اور میں انہیں مہلت دے رہا ہوں بے شک میری تدبیر بہت  
مضبوط ہے۔

کیا بھلا انہوں نے غور و فکر نہیں کیا کہ ان کے ساتھی (محمد) کو  
کوئی جنون لاحق نہیں، وہ تو محض کھلم کھلا ڈرانے والا ہے۔

کیا بھلا انہوں نے آسمانوں اور زمین کی بادشاہت میں اور  
جو بھی اللہ نے کوئی چیز پیدا کی اُس میں غور نہیں کیا اور یہ کہ شاید  
ان کی مدت قریب ہی آچکی ہو تو اس (قرآن) کے بعد کس  
بات پر وہ ایمان لائیں گے۔

فَبَايَ حَدِيثٍ بَعْدَهُ يُؤْمِنُونَ ﴿١٨٥﴾

مَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ  
وَيَذَرُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿١٨٦﴾

جسے اللہ بھٹکا دے پھر اسے کوئی ہدایت دینے والا نہیں اور وہ  
انہیں ان کی سرکشی میں چھوڑ دیتا ہے کہ وہ سرگرداں پھرتے  
رہیں۔

وہ آپ سے قیامت کی گھڑی کے بارے میں پوچھتے ہیں کہ  
اس کے واقع ہونے کا وقت کب ہے؟ کہہ دیجیے بے شک  
اس کا علم میرے رب ہی کے پاس ہے۔ اس کو اس کے وقت  
پر صرف وہی ظاہر کرے گا۔ (قیامت کی گھڑی) آسمانوں  
اور زمین پر بہت بھاری ہوگی، وہ تمہارے پاس اچانک  
آجائے گی، وہ لوگ آپ سے پوچھتے ہیں گویا کہ آپ اس  
(کے وقت) سے پوری طرح باخبر ہیں۔ کہہ دیجیے بے شک  
اس کا علم تو صرف اللہ کے پاس ہے لیکن اکثر لوگ جانتے  
نہیں۔

کہہ دیجیے میں اپنی جان کے لیے کسی نفع و نقصان کا مالک  
نہیں ہوں مگر جو اللہ چاہے اور اگر میں غیب کو جانتا ہوتا تو  
ضرور بھلائی کو کثرت سے حاصل کر لیتا اور مجھے کوئی تکلیف  
بھی نہ پہنچتی، میں تو محض ایک ڈرانے والا اور خوش خبری دینے  
والا ہوں ایک ایسی قوم کو جو ایمان لاتی ہو۔

وہی (اللہ) ہے جس نے تمہیں ایک جان سے پیدا کیا پھر اس  
سے اس کا جوڑا بنایا تاکہ وہ اس سے سکون حاصل کرے۔

يَسْأَلُونَكَ عَنِ السَّاعَةِ أَيَّانَ مُرْسَاهَا  
قُلْ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِنْدَ رَبِّي لَا يُجِدِّيهَا  
لَوْ قَتَبْتُهَا إِلَّا هُوَ ثَقُلَتْ فِي السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضِ لَا تَأْتِيكُمُ إِلَّا بَغْثَةً  
يَسْأَلُونَكَ كَأَنَّكَ حَفِيٌّ عَنْهَا قُلْ إِنَّمَا  
عِلْمُهَا عِنْدَ اللَّهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ  
لَا يَعْلَمُونَ ﴿١٨٧﴾

قُلْ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي نَفْعًا وَلَا ضَرًّا إِلَّا  
مَا شَاءَ اللَّهُ وَ لَوْ كُنْتُ أَعْلَمُ الْغَيْبِ  
لَا سَتَكُنْتُ مِنَ الْخَيْرِ وَمَا مَسْنِيَ  
السُّوءُ إِن أَنَا إِلَّا نَذِيرٌ وَبَشِيرٌ لِّقَوْمٍ  
يُؤْمِنُونَ ﴿١٨٨﴾

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ  
وَجَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا لِيَسْكُنَ إِلَيْهَا

پھر جب اس نے اسے ڈھانپ لیا تو اس عورت نے ہلکا سا حمل اٹھالیا، پھر وہ اس کے ساتھ چلتی پھرتی رہی۔ پھر جب وہ بو جھل ہو گئی تو ان دونوں نے اللہ سے دعا کی جو ان کا رب ہے کہ یقیناً اگر تو نے ہمیں صحیح سلامت بچہ عطا کیا تو ہم ضرور (تیرا) شکر ادا کرنے والوں میں سے ہوں گے۔

فَلَمَّا تَغَشَّيْهَا حَمَلَتْ حَمْلًا خَفِيفًا  
فَمَرَّتْ بِهِ ۖ فَلَمَّا أَثْقَلَتْ دَعَا اللَّهَ  
رَبَّهُمَا لِيُنْزِلَ عَلَيْنَا صَالِحًا لَّنَكُونَنَّ  
مِنَ الشَّاكِرِينَ ﴿١٨٩﴾

پھر جب (اللہ نے) ان دونوں کو صحیح سلامت بچہ عطا کر دیا تو دونوں اس (بچہ) میں جو اس نے انہیں دیا تھا اس کے شریک بنانے لگے۔ پس بلند تر ہے اللہ اس سے جو وہ شریک ٹھہراتے ہیں۔

فَلَمَّا أَتَتْهُمَا صَالِحًا جَعَلَا لَهُ شُرَكَاءَ  
فِيهَا أَتَتْهُمَا ۖ فَتَعَلَّى اللَّهُ عَمَّا  
يُشْرِكُونَ ﴿١٩٠﴾

کیا وہ ان کو (اللہ کا) شریک ٹھہراتے ہیں جو کچھ بھی پیدا نہیں کر سکتے اور وہ خود پیدا کیے جاتے ہیں؟

أَيُشْرِكُونَ مَا لَا يَخْلُقُ شَيْئًا وَهُمْ  
يُخَافُونَ ۖ ﴿١٩١﴾

اور نہ تو وہ ان کے لیے کسی مدد کی استطاعت رکھتے ہیں اور نہ ہی وہ آپ اپنی مدد کر سکتے ہیں۔

وَلَا يَسْتَطِيعُونَ لَهُمْ نَصْرًا وَلَا  
أَنْفُسَهُمْ يَنْصُرُونَ ﴿١٩٢﴾

اور اگر تم انہیں ہدایت کی طرف بلاؤ تو وہ تمہاری پیروی نہیں کریں گے، یکساں ہے تم پر خواہ تم انہیں بلاؤ یا تم خاموش رہو۔

وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى الْهُدَى  
لَا يَتَّبِعُوكُمْ ۖ سَاءَ عَلَيْكُمْ أَدْعَاؤُهُمْ  
أَمْ أَنْتُمْ صَامِتُونَ ﴿١٩٣﴾

بے شک وہ لوگ جنہیں تم اللہ کے سوا پکارتے ہو وہ تمہاری ہی طرح کے بندے ہیں پس تم انہیں پکارو تو چاہیے کہ وہ تمہیں جواب دیں اگر تم سچے ہو۔

إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ عِبَادٌ  
أَمْثَلُكُمْ فَادْعُوهُمْ فَلْيَسْتَجِيبُوا لَكُمْ إِنْ  
كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿١٩٤﴾



کیا ان کے پاؤں ہیں جن سے وہ چلتے ہیں یا ان کے ہاتھ ہیں جن سے وہ پکڑتے ہیں یا ان کی آنکھیں ہیں جن سے وہ دیکھتے ہیں یا ان کے کان ہیں جن سے وہ سنتے ہیں۔ کہہ دیجیے تم اپنے شریکوں کو بلاؤ پھر میرے خلاف چال چلو پھر مجھے ذرا بھی مہلت نہ دو۔

أَلَهُمْ أَزْجُلُ يَسْئُونَ بِهَا ۖ أَمْ لَهُمْ آيِدٍ  
يَبْطِشُونَ بِهَا ۖ أَمْ لَهُمْ أَعْيُنٌ  
يُبْصِرُونَ بِهَا ۖ أَمْ لَهُمْ أَذَانٌ يَسْمَعُونَ  
بِهَا ۚ قُلْ ادْعُوا شُرَكَاءَكُمْ ثُمَّ  
كِيدُوا ۚ فَلَا تُنْظِرُونَ ﴿١٩٥﴾

بے شک میرا سر پرست تو اللہ ہے جس نے یہ کتاب نازل کی اور وہی صالحین کی سرپرستی کرتا ہے۔

إِنَّ وَلِيَ اللَّهِ الَّذِي نَزَّلَ الْكِتَابَ ۖ وَهُوَ  
يَتَوَلَّى الصَّالِحِينَ ﴿١٩٦﴾

اور جنہیں تم اس کے سوا پکارتے ہو وہ تمہاری مدد کی استطاعت نہیں رکھتے اور نہ ہی وہ آپ اپنی مدد کر سکتے ہیں۔

وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ  
لَا يَسْتِطِيعُونَ نَصْرَكُمْ وَلَا أَنْفُسَهُمْ  
يَنْصُرُونَ ﴿١٩٧﴾

اگر تم انہیں ہدایت کی طرف بلاؤ تو وہ نہیں سنیں گے اور آپ انہیں دیکھیں گے کہ (گویا) وہ آپ کی طرف دیکھ رہے ہیں حالانکہ وہ نہیں دیکھ رہے۔

وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى الْهُدَى لَا يَسْعَوْا  
وَتَرَاهُمْ يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ وَهُمْ  
لَا يُبْصِرُونَ ﴿١٩٨﴾

درگزر اختیار کیجیے، نیکی کا حکم دیجیے اور جاہلوں سے اعراض کیجیے۔

خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ  
الْجَاهِلِينَ ﴿١٩٩﴾

اور اگر آپ کو شیطان کی طرف سے کوئی وسوسہ آئے تو اللہ کی پناہ طلب کیجیے۔ بے شک وہ خوب سننے والا، خوب جاننے والا ہے۔

وَأِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْعٌ  
فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ ۚ إِنَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٠٠﴾

إِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا إِذَا مَسَّهُمْ طَئِفٌ مِّنَ الشَّيْطَانِ تَذَكَّرُوا فَإِذَا هُمْ مُبْصِرُونَ ﴿٢٠١﴾

وَإِخْوَانُهُمْ يَمُدُّوْنَهُمْ فِي الْغَيِّ ثُمَّ لَا يُقْصِرُونَ ﴿٢٠٢﴾

وَإِذَا لَمْ تَأْتِهِمْ بَايَةٌ قَالُوا لَوْ لَا اجْتَبَيْتَهَا قُلْ إِنَّمَا أَتَّبِعُ مَا يُوحَىٰ إِلَيَّ مِنْ رَبِّي هَذَا بَصَائِرُ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ﴿٢٠٣﴾

وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ وَأَنْصِتُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿٢٠٤﴾

وَإِذْ ذُكِّرَ رَبُّكَ فِي نَفْسِكَ تَضَرُّعًا وَخِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ مِنَ الْقَوْلِ بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ وَلَا تَكُن مِّنَ الْغَافِلِينَ ﴿٢٠٥﴾

إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ لَا يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِهِ وَيُسَبِّحُونَهُ وَلَهُ يَسْجُدُونَ ﴿٢٠٦﴾

بے شک وہ لوگ جنہوں نے تقویٰ اختیار کیا جب انہیں شیطان کی طرف سے کوئی (بُرا) خیال پھو جاتا ہے تو وہ چونک پڑتے ہیں پھر یکا یک وہ دیکھنے لگتے ہیں۔

اور ان کے (شیاطین) بھائی انہیں گمراہی میں کھینچتے ہیں پھر وہ کوئی کمی نہیں کرتے۔

اور جب آپ ان کے پاس کوئی نشانی نہیں لاتے تو وہ کہتے ہیں تم خود اسے کیوں نہیں بنالاتے؟ کہہ دیجیے بے شک میں تو اسی کی پیروی کرتا ہوں جو میری طرف میرے رب کی طرف سے وحی کی جاتی ہے۔ یہ بصیرت کی باتیں تمہارے رب کی طرف سے ہیں اور ہدایت اور رحمت ان لوگوں کے لیے جو ایمان لاتے ہیں۔

اور جب قرآن پڑھا جا رہا ہو تو اسے غور سے سنو اور خاموش رہو تاکہ تم پر رحم کیا جائے۔

اور صبح اور شام اپنے دل میں عاجزی اور خوف اور بغیر بلند آواز کیے اپنے رب کا ذکر کیجیے اور آپ غافلوں میں نہ ہوں۔

بے شک وہ (فرشتے) جو آپ کے رب کے پاس ہیں وہ اس کی عبادت سے تکبر نہیں کرتے اور وہ اسی کی تسبیح کرتے ہیں اور وہ اسی کو سجدہ کرتے ہیں۔

# حافظ قادری محمد سترخان فاضل علوم اسلامیہ

رہنمہ پروف ریڈر وزارت مذہبی امور

(محکمہ اوقاف) پنجاب

فون: 7554049

048

حوالہ نمبر

مہتمم مدرسۃ احسن تعلیم القرآن

178/1 طارق آباد نواب پورہ روڈ

نزد شاہ کمال اچھرہ لاہور

تاریخ 6.04.2021

تصدیق کرتا ہوں کہ میں نے بتوفیق اللہ تعالیٰ ڈاکٹر فرحت ہاشمی کی مترجم

سورہ الانعام اور سورہ الاعراف حرف بحرف اول تا آخر پڑھی ہے۔

اس پروف کے متن میں لفظی، اعرابی، اغلاط موجود نہیں ہیں۔ واللہ اعلم



محمد سترخان  
شعبہ عربیہ

4-3-2020

## قرآن مجید لفظی ترجمہ و تفسیر آڈیو

اردو	2007	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	قرآن مجید ترجمہ و تفسیر
اردو	2017	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	فہم القرآن مختصر تفسیر
اردو	2013	ڈاکٹر ادریس زبیر	قرآن مجید ترجمہ و تفسیر
انگلش	2010	تیمیز زبیر	قرآن مجید ترجمہ و تفسیر
انگلش	2012	تیمیز زبیر	قرآن مجید ترجمہ و تفسیر
انگلش	2015	تیمیز زبیر	فہم القرآن مختصر تفسیر
انگلش	2002	آمنہ الہی	قرآن مجید ترجمہ و تفسیر
انگلش	2002	حجاب اقبال	قرآن مجید ترجمہ و تفسیر
سندھی	2002	فرح عباسی	فہم القرآن مختصر تفسیر
پشتو	2002	بسمہ کمال	فہم القرآن مختصر تفسیر

## قرآن مجید لفظی ترجمہ، کتب، کتابچے اور کارڈز

اردو	2016	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	قرآن مجید لفظی ترجمہ (دو جلدیں)
اردو	2017	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	قرآن مجید لفظی ترجمہ (مکمل)
اردو	2017	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	قرآن مجید لفظی ترجمہ پارہ 30-1
اردو	2017	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	سورۃ البقرہ (لفظی ترجمہ)
اردو	2017	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	سورۃ یوسف (لفظی ترجمہ)
اردو	2016	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	سورۃ الحجرات (لفظی ترجمہ)
اردو	2008	ڈاکٹر فرحت ہاشمی	قرآن مجید منتخب آیات اور سورتیں
		زبیدہ عزیز (ڈاکٹر فرحت ہاشمی کے دورہ قرآن 2014 سے ماخوذ)	قرآن کے موتی

## دیگر کتب

اردو	2013	ڈاکٹر محمد ادریس زبیر	علم حدیث
عربی اور اردو	2009	الہدیٰ شعبہ تحقیق	الاربعون النوویہ
عربی اور اردو	2015	الہدیٰ شعبہ تحقیق	قبر کے تین سوال
عربی اور اردو	2015	الہدیٰ شعبہ تحقیق	زبان کی حفاظت
عربی اور اردو	2015	الہدیٰ شعبہ تحقیق	تم کب توبہ کرو گے؟
اردو	2018	الہدیٰ شعبہ تحقیق	نماز کے اذکار
اردو	2019	الہدیٰ شعبہ تحقیق	قرآن کے فضائل و آداب
عربی اور اردو	2019	الہدیٰ شعبہ تحقیق	قرآن اور احسان

## الہدیٰ ایک نظر میں

الہدیٰ انٹرنیشنل ویلفیئر فاؤنڈیشن پاکستان 1994 سے تعلیم اور معاشرتی فلاح و بہبود کے میدان میں سرگرم عمل ہے۔ الحمد للہ! پاکستان اور بیرون ملک اس کی بہت سی شاخیں کام کر رہی ہیں۔ فاؤنڈیشن کے تحت درج ذیل شعبہ جات کام کر رہے ہیں:

### شعبہ تعلیم و تربیت

اس شعبہ کے تحت قرآن و سنت کی تعلیم طلباء و طالبات کی تربیت و کردار سازی کے لیے مختلف دورانیے کے درج ذیل کورسز کروائے جاتے ہیں:

- تعلیم القرآن کورس • تدبر القرآن کورس • صوت القرآن کورس • فہم القرآن کورس • تحفہ القرآن کورس
- تعلیم التجوید کورس • تعلیم القراءات العشرۃ الصغریٰ کورس • تعلیم دین کورس • تفہیم دین کورس
- تعلیم الحدیث کورس • جمعی الفلاح کورس • خط و کتابت کورس • سمر کورس • سوشل میڈیا کے ذریعہ کورسز
- روشنی کا سفر • روشنی کی کرن • ریالٹی ٹیچ • فقہ اسماء اللہ الحنفی

ہمارے بچے کورسز: • منار الاسلام • مصباح القرآن • مفتاح القرآن

• الہدیٰ انٹرنیشنل سکول میں ماہنامہ سوری تا اسے لیول تک کے بچوں کو جدید تعلیم کے ساتھ ساتھ قرآن و سنت کی تعلیم بھی دی جاتی ہے۔

### شعبہ خدمت خلق

اس شعبہ کے تحت معاشرتی فلاح و بہبود کے مندرجہ ذیل منصوبہ جات پر کام کیا جاتا ہے:

- راشن کی فراہمی رمضان المبارک میں • اجتماعی قربانی عید الاضحیٰ کے موقع پر • روزگاری فراہمی
- ماہانہ وظائف بیوہ اور نادار خواتین کے لیے • تعلیمی وظائف مستحق طلبہ کے لیے • کچی بستیوں میں تعلیمی اور رفاہی کام
- دینی و سماجی راہ نمائی پریشان افراد کے لیے • کفن کی دستیابی • فری میڈیکل کیمپوں کا قیام
- کنوئس کی کھدائی اور پانی کی فراہمی • ضروری امداد قدرتی آفات کے موقع پر • میرج بیورو

### شعبہ نشر و اشاعت

• اس شعبہ میں عوام الناس کی راہ نمائی کے لیے تحقیق شدہ تحریری اور تقریری مواد کی تیاری اور نشر و اشاعت کا کام کیا جاتا ہے۔

• اشاعت کتب: اردو، انگریزی کے علاوہ دیگر علاقائی زبانوں میں مختلف دینی موضوعات پر کتب، کارڈز، کتابچے اور مفلٹس تیار کیے جاتے ہیں۔

• میڈیا پروڈکشن: قرآن مجید کی تفسیر کے علاوہ حدیث، سیرت، فقہ اور دیگر تعلیمی، تربیتی، اخلاقی اور معاشرتی موضوعات پر آڈیو اور ویڈیو لیکچرز میڈیا فورمز پر بلا معاوضہ پیش کیے جاتے ہیں۔

### ☆ Alhuda Apps:

- Quran for All • Quran in Hand • Learn Quran • AlhudaLive
- Asmaa' Allah al-Husna • Quranic & Masnoon Duas • Wa Iyyaka Nastaeen • Dua Kijaiy
- Supplications for Traveling • Sonay Jagnay Kay Azkaar • Hajj & Umrah

### ☆ Alhuda e-Learning:

Alhuda e-Learning is a free platform for learning authentic knowledge of Quran and Sunnah under teacher supervision.

یہ ایک ایسا فری ایپ ہے جو موجودہ دور کی ضرورت کو سامنے رکھ کر بنایا گیا ہے۔ اس کے ذریعے طلباء کسی بھی وقت دنیا کے کسی بھی ملک میں نہ صرف باقاعدگی سے کلاس لے سکتے ہیں بلکہ لیکچر ڈاؤن لوڈ بھی کر سکتے ہیں۔

- Learn as a student/guest. • Attendance marking and points calculation.
- Communication with Group Incharge via WhatsApp. • Download audios
- Listen anywhere anytime • Live classes on Zoom.

☆ Websites: www.alhudapk.com | www.farhathashmi.com

☆ Facebook: www.facebook.com/DrFarhatHashmi/

☆ YouTube: www.youtube.com/drfarhathashmi official/

☆ Telegram Channels: https://telegram.me/ThePeralsofWisdom



## سورہ انعام کی فضیلت

عمر بن الخطابؓ روایت کرتے ہیں: قرآن کا خلاصہ سورہ انعام ہے۔ [سنن الدارمی: 3401]

ابن عباسؓ روایت کرتے ہیں: سورۃ انعام مکہ میں ایک مرتبہ ایک ہی رات میں نازل ہوئی اور اس کے ارد گرد ستر ہزار فرشتے تسبیح کرتے ہوئے گھوم رہے تھے۔ [تفسیر ابن کثیر، ج: 3، ص: 237]

## سورہ اعراف کی فضیلت

عائشہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ مغرب کی نماز میں سورۃ اعراف پڑھتے

اور اسے دو رکعات میں تقسیم کرتے۔ [سنن النسائی: 991]

978-969-690-045-0



03010202

